



Catalogue 45-004 Monthly

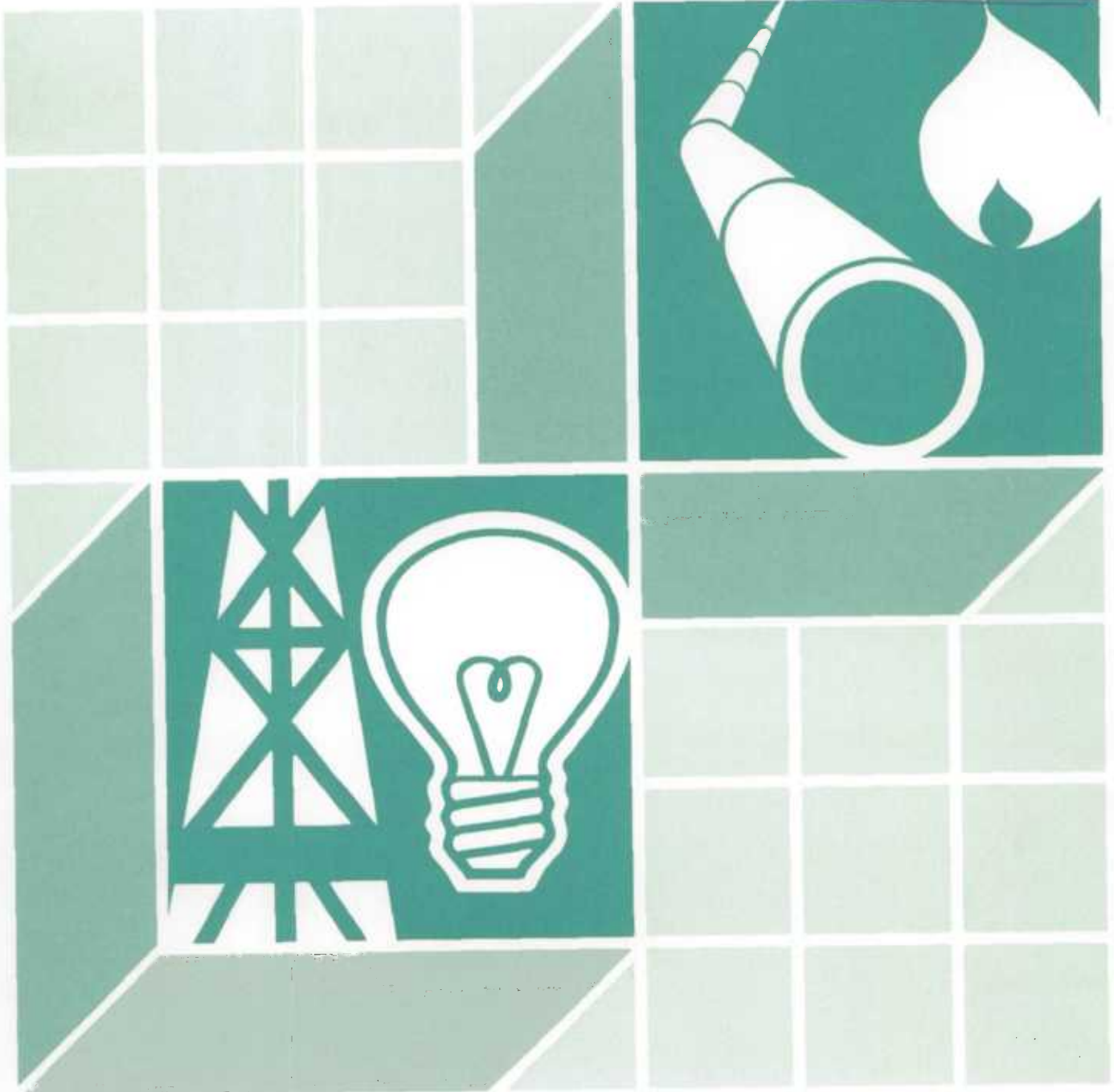
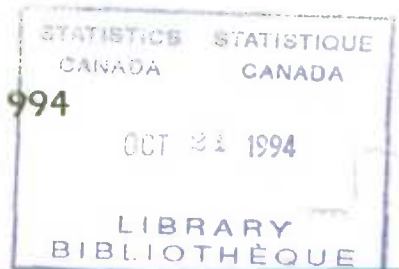
Refined Petroleum Products

July 1994

Catalogue 45-004 Mensuel

Produits pétroliers raffinés

Juillet 1994



Statistics Statistique
Canada Canada

Canada

Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Energy Section,
Industry Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 Telephone:
(1-613-951-9823) or to the Statistics Canada
reference centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montreal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		

Toll-free access is provided in all provinces and territories, **for users who reside outside the local dialing area** of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador,

Nova Scotia, New Brunswick
and Prince Edward Island

1-800-565-7192

Quebec

1-800-361-2831

Ontario

1-800-263-1136

Saskatchewan

1-800-667-7164

Manitoba

1-800-661-7828

Southern Alberta

1-800-882-5616

Alberta and Northwest Territories

1-800-563-7828

British Columbia and Yukon

1-800-663-1551

**Telecommunications Device for the
Hearing Impaired**

1-800-363-7629

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277)

Facsimile Number (1-613-951-1584)

Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

**Toll Free Order Only Line (Canada
and United States)**

1-800-267-6677

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimés d'ordinateur, microfiches et microfilms et bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolinguistique et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section de l'énergie,
Division de l'industrie,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 téléphone:
(1-613-951-9823) ou au centre de consultation de
Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, **aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador,

Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick
et Île-du-Prince-Édouard

1-800-565-7192

Québec

1-800-361-2831

Ontario

1-800-263-1136

Saskatchewan

1-800-667-7164

Manitoba

1-800-661-7828

Sud de l'Alberta

1-800-882-5616

Alberta et Territoires du Nord-Ouest

1-800-563-7828

Colombie-Britannique et Yukon

1-800-663-1551

**Appareils de télécommunications pour
les malentendants**

1-800-363-7629

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277)

Numéro du télécopieur (1-613-951-1584)

Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

**Numéro sans frais pour commander
seulement(Canada et États-Unis)**

1-800-267-6677

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada

Industry Division
Energy Section

Refined Petroleum Products

SIC 3611
5111

July 1994

Statistique Canada

Division de l'Industrie
Section de l'énergie

Produits pétroliers raffinés

CTI 3611
5111

Juillet 1994

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry,
Science and Technology, 1994

All rights reserved. No part of this publication
may be reproduced, stored in a retrieval system
or transmitted in any form or by any means,
electronic, mechanical, photocopying, recording
or otherwise without prior written permission
from Licence Services, Marketing Division,
Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada
K1A 0T6.

October 1994

Price: Canada: \$20.00 per issue,
\$200.00 annually

United States: US\$24.00 per issue,
US\$240.00 annually

Other Countries: US\$28.00 per issue,
US\$280.00 annually

Catalogue 45-004, Vol. 49, No. 7

ISSN 0380-8629

Ottawa

Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system
to a long-standing cooperation involving Statistics
Canada, the citizens of Canada, its businesses,
governments and other institutions. Accurate and
timely statistical information could not be produced
without their continued cooperation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, des Sciences
et de la Technologie, 1994

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire
ou de transmettre le contenu de la présente
publication, sous quelque forme ou par quelque
moyen que ce soit, enregistrement sur support
magnétique, reproduction électronique, méca-
nique, photographique, ou autre, ou de
l'emmagasiner dans un système de recouvrement
sans l'autorisation écrite préalable des
Services de concession des droits de licence,
Division du marketing, Statistique Canada,
Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Octobre 1994

Prix : Canada : 20,00 \$ l'exemplaire,
200 \$ par année

États-Unis : 24,00 \$ US l'exemplaire,
240 \$ US par année

Autres pays : 28,00 \$ US l'exemplaire,
280 \$ US par année

Catalogue 45-004, vol. 49, no. 7

ISSN 0380-8629

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada
repose sur un partenariat bien établi entre
Statistique Canada et la population, les entreprises,
les administrations canadiennes et les autres
organismes. Sans cette collaboration et cette bonne
volonté, il serait impossible de produire des
statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

SIC Standard Industrial Classification.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivant sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBRÉVIATIONS

CAÉ Classification des activités économiques.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- **George Andrusiak**, Director, Industry Division
 - **Brian Nemes**, Assistant Director, Industry Division

 - **Ron Rasia**, Chief, Energy Section
 - **Brian Preston**, Head Petroleum Unit, Energy Section.
- and
- **Gérard O'Connor**, Supervisor Operations, Energy Section. Mr O'Connor may be reached at (613)951-3562.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- **George Andrusiak**, directeur, Division de l'industrie
 - **Brian Nemes**, directeur-adjoint, Division de l'industrie

 - **Ron Rasia**, chef, Section de l'énergie
 - **Brian Preston**, chef unité du pétrole, Section de l'énergie.
- et
- **Gérard O'Connor**, agent des opérations, Section de l'énergie. On peut rejoindre M. O'Connor au numéro (613)951-3562.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.



Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'American National Standard for Information Sciences - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



TABLE OF CONTENTS

	PAGE
For Further Reading	4
Highlights	5
Table	
1. Crude Oil and Equivalent Received at Canadian Refineries; Runs to still; Supply and Disposition of Petroleum Products	
Québec	6
Ontario	16
Alberta	26
British Columbia	36
All Other Provinces/Territories	46
Canada	56
2. Sales of refined petroleum products by province	66
Explanatory Notes	
Data Quality and Methodology	81
Definitions	83
List of Reporting Companies	86

TABLE DES MATIÈRES

	PAGE
Lectures suggérées	4
Faits saillants	5
Tableau	
1. Arrivages de pétrole brut et équivalents aux raffineries du Canada; Total pour la distillation; Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers	
Québec	6
Ontario	16
Alberta	26
Colombie-Britannique	36
Tous les autres provinces/Territoires	46
Canada	56
2. Sommaire des ventes de produits pétroliers raffinés par province	66
Renseignements généraux	
Qualité des données et méthodologie	81
Définitions	83
Liste des sociétés déclarantes	86

Catalogue

Monthly Publications

Crude Petroleum and Natural Gas Production	26-006
Coal and Coke Statistics	45-002
Oil Pipeline Transport	55-001
Gas Utilities	55-002
Electric Power Statistics	57-001
Energy Statistics Handbook	57-601

Publications mensuelles

Production de pétrole brut et de gaz naturel
Statistiques du charbon et du coke
Transport de pétrole par pipeline
Services de gaz
Statistiques de l'énergie électrique
Guide statistique sur l'énergie

Quarterly Publication

Quarterly Report on Energy Supply and Demand in Canada	57-003
--	--------

Publication trimestrielle

Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement de l'énergie au Canada

Annual Publications

Coal Mines	26-206
Crude Petroleum and Natural Gas Industry	26-213
Oil Pipeline Transport	55-201
Electric Power Statistics, Vol.II	57-202
Electric Power Statistics, Vol.I Electric Power Survey of Capability and Load	57-204
Gas Utilities, Transport and Distribution Systems	57-205
Electric Power Statistics, Vol.III Inventory of Prime Mover and Electric Generating Equipment	57-206

Publications annuelles

Mines de charbon
L'industrie de pétrole brut et de gaz naturel
Transport de pétrole par pipeline
Statistiques de l'énergie électrique, Vol.II
Statistiques de l'énergie électrique, Vol.I, Puissance maximale et la charge des réseaux
Services de gaz (Réseaux de transport et de distribution)
Statistiques de l'énergie électrique, Vol.III, Inventaire des moteurs primaires et des générateurs électriques

Highlights

July 1994

In July, the total volume of crude and equivalents received by refineries decreased 3.2%, to 8 195 615 cubic metres, compared to July 1993. This decrease was due to lower receipts of imported crude. Cumulative refinery receipts totalled 52 712 587 cubic metres, up 5.0% from the volume recorded last year. Canadian refinery production, at 8 787 779 cubic metres, decreased marginally 0.03% from July 1993. Year-to-date production, at 58 083 250 cubic metres, increased 2.1% over the same period last year.

July sales of refined petroleum products totalled 7 066 189 cubic metres, an increase of 2.3% over the same month last year. This increase was based on higher sales of the following products: diesel fuel oil (+119 215 m³), motor gasoline (+113 849 m³) and asphalt (+18 933 m³).

Following the July increase, cumulative sales for 1994, totalled 47 160 074 cubic metres, up 3.0% from the same period last year.

Users should note that of the 817 499 cubic metres total imports of refined petroleum products, non-reporting companies accounted for 290 700 cubic metres in July.

Faits saillants

Juillet 1994

En juillet, le volume total de pétrole brut et équivalents livrés aux raffineries est de 7 906 730 mètres cubes (m³) soit une diminution de 0,3% comparativement au mois de juillet 1993. Cette baisse résulte d'une diminution dans les arrivages de brut importé et partiellement contrebalancé d'une hausse dans les arrivages de brut domestique. Sur la base cumulative, les arrivages aux raffineries sont de 52 712 587 m³, une hausse 5,0% par rapport à l'année précédente. En juillet, le volume de production des raffineries diminue de 0,03% pour atteindre 8 787 779 m³. La production annuelle enregistre une augmentation de 2,1%, pour se lire 58 083 250 m³.

Les ventes de produits pétroliers raffinés en juillet ont augmenté de 2,3% comparativement à la même période de l'année précédente pour atteindre un volume de 7 066 189 m³. Cette hausse est le résultat de ventes plus fortes pour ces produits: le carburant diesel (+119 215 m³), l'essence pour moteurs (+113 849 m³) et l'asphalte (+18 933 m³).

Suite à cette hausse du mois de juillet, les ventes pour l'année 1994 se chiffrent à 47 160 074 m³, une augmentation de 3,0% par rapport à l'année 1993.

Les utilisateurs doivent prendre note que des importations totales de 817 499 m³ de produits pétroliers raffinés, les compagnies non-rapportantes sont responsables pour un volume de 290 700 m³ en juillet.

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, QUEBEC, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	A00T 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
1 DOMESTIC CRUDE AND EQUIVALENT RECEIVED	204 983	197 327	473 682	76 171	57 992	30 055	44 731	59 750
A WESTERN CANADA	204 983	197 327	473 682	76 171	57 992	30 055	44 731	59 750
B EASTERN CANADA								
2 TOTAL IMPORTS OF CRUDE AND EQUIV.	9 064 264	10 755 590	16 228 027	1 550 922	1 097 140	1 584 338	1 512 141	1 419 222
A ALGERIA	544 259	626 118	1 358 546		160 463	326 543	164 373	162 908
B IRAN	436 451		672 757	144 135	92 171			
C IRAQ		1 016 135						
D KUWAIT								
E LIBYA								
F MEXICO	1 077 803	584 862	1 620 766	152 258	90 676	129 600	94 620	75 809
G NIGERIA	407 486	304 452	1 129 734	287 157	143 826	145 399	145 866	
H NORWAY	1 865 469	1 621 735	2 505 482	79 727		57 161	248 300	254 825
I SAUDI ARABIA	402 880	422 630	402 880					
J UNITED ARAB EMIRATES								
K UNITED KINGDOM	3 665 898	4 866 778	7 271 892	813 232	525 308	767 657	791 225	708 572
L UNITED STATES								
M VENEZUELA	453 982	1 213 051	976 525	74 413	84 696	157 978	67 757	137 699
N OTHERS	210 036	99 829	289 445					79 409
3 TOTAL CRUDE AND EQUIV. RECEIVED BY REFS (1+2)	9 269 247	10 952 917	16 701 709	1 627 093	1 155 132	1 614 393	1 556 872	1 478 972
A BY PIPELINE	6 164 962	6 390 149	10 680 925	919 333	827 039	883 401	886 661	999 529
B BY OTHER MEANS	3 104 285	4 562 768	6 020 784	707 760	328 093	730 992	670 211	479 443
4 OPENING INVENTORY CRUDE	519 679	522 113	519 679	732 507	778 196	657 213	669 654	660 817
5 CLOSING INVENTORY CRUDE	732 507	816 741	522 113	778 196	657 213	669 654	660 817	522 113
6 LOSSES & ADJUSTMENTS	-6 181	- 134	-2 748	4 094	-4 141	-1 637	1 700	3 417
7 CRUDE & EQUIV. CHARGED	9 062 600	10 658 423	16 702 023	1 577 310	1 280 256	1 603 589	1 564 009	1 614 259
A CONVENTIONAL CRUDE LIGHT	6 241 100	6 844 522	10 863 819	925 505	857 034	929 955	884 708	1 025 517
B CONVENTIONAL CRUDE HEAVY	2 424 931	2 763 169	4 491 530	482 160	318 429	460 196	399 151	406 663
C SYNTHETIC CRUDE DIL								
D CRUDE BITUMEN								
E CONDENSATE & PENTANES	396 569	1 050 732	1 346 674	169 645	104 793	213 438	280 150	182 079
8 OTHER MATERIALS CHARGED	901 861	570 504	1 277 358	89 079	56 621	110 689	95 457	23 651
A CRUDE TOPS		58 081						
B CRUDE BOTTOMS	195 647	15 459	195 647					
C LPG'S	68 811	53 315	119 967	7 076	9 368	14 665	10 874	9 173
D NATURAL GAS								
E LUBES FOR REPROCESSING								
F OTHER FEEDSTOCKS	637 403	443 649	961 744	82 003	47 253	96 024	84 583	14 478
9 TOTAL FEED CHARGED (7+8)	9 964 461	11 228 927	17 979 381	1 666 389	1 336 877	1 714 278	1 659 466	1 637 910
10 REFINERY LOSSES	- 354 311	- 379 570	- 576 356	-51 530	-28 127	-40 467	-63 792	-38 129
TOTAL, ALL PRODUCTS								
1 REFINERY PRODUCTION	10 318 772	11 608 497	18 555 737	1 717 919	1 365 004	1 754 745	1 723 258	1 676 039
4 TRANSFERS TO REFINERY FEEDSTOCKS	901 861	570 504	1 277 358	89 079	56 621	110 689	95 457	23 651
5 IMPORTS	1 526 157	1 733 019	2 560 347	163 316	178 630	252 235	228 003	212 006
6 EXPORTS	615 638	732 009	1 212 909	166 879	72 533	143 117	120 424	94 318
7 INTERPROVINCIAL -IN-	2 093 901	1 439 227	3 305 260	217 474	280 878	203 895	229 311	279 801
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	2 267 904	2 558 150	3 932 299	260 582	294 721	410 147	385 293	313 652
9 CLOSING INVENTORY	2 224 530	2 141 126	2 105 623	2 246 699	2 117 884	2 081 892	2 063 986	2 105 623
10 REC. FROM NON-REP. COS.	320 016	164 644	421 469	7 765	34 873	22 184	20 636	15 995
11 REC. FROM REP. COS.	6 019 907	6 098 849	10 574 096	809 742	903 310	899 342	980 868	960 927
12 DEL. TO REPORTING COS.	6 025 365	6 158 093	10 593 514	864 447	895 507	889 586	955 437	963 172
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	38 596	71 153	72 677	-12 642	7 346	8 837	16 244	14 296
14 OWN CONSUMPTION	576 050	678 602	1 001 442	87 200	75 485	87 136	83 546	92 025
15 DOMESTIC SALES	9 681 966	10 240 222	17 274 244	1 438 502	1 489 297	1 518 881	1 543 581	1 602 017

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, QUÉBEC, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993		
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	MÈTRES CUBES	
70 783	59 004		3	1 353	957	65 227	47 876	ARRIVAGES DE PÉTROLE BRUT & ÉQUIV. DOMESTIQUE DE L'OUEST DU CANADA DE L'EST DU CANADA	1 A B
70 783	59 004		3	1 353	957	65 227	47 876		
1 824 787	1 207 520	1 531 398	1 625 821	1 392 665	1 517 624	1 655 775	1 552 158	TOTAL DES IMPORTATIONS DE BRUT ET D'ÉQUIVALENTS	2
	148 464		152 662		162 349	162 643	233 034	ALGÉRIE	A
							56 483	IRAN	B
		526 737						IRAQ	C
						489 398		KOWEIT	D
114 542	143 899	62 187	78 127	55 988	51 770	78 549	344 135	LYBIE	E
157 317		147 135						MEXIQUE	F
208 283	168 525	71 155	158 407	162 621	323 561	529 183	163 709	NIGÉRIA	G
107 998	103 772	69 655	43 224	57 377	40 604			NORVÈGE	H
1 044 448	502 442	523 328	1 068 611	847 720	710 628	169 601	540 301	ARABIE SAOUDITE	I
								ÉMIRATS ARABES UNIS	J
								ROYAUME-UNI	K
92 570	140 418	131 201	124 790	268 959	228 712	226 401	108 942	ÉTATS UNIS	L
99 829							105 554	VÉNÉZUELA	M
								AUTRES	N
1 895 570	1 266 524	1 531 398	1 625 824	1 394 018	1 518 581	1 721 002	1 600 034	TOTAL ARRIV. DE BRUT ET ÉQUIV. AUX RAFFS. (1+2)	3
958 379	816 251	912 123	836 820	957 076	880 324	1 029 176	998 342	PAR PIPE-LINE	A
937 191	450 275	619 275	789 084	436 942	638 257	691 826	601 692	PAR D'AUTRES MOYENS	B
522 113	849 903	639 480	593 187	703 109	717 252	735 988	700 871	STOCKS DE BRUT - DÉBUT	4
849 903	639 480	593 187	703 109	717 252	735 988	816 741	732 507	STOCKS DE BRUT - FIN	5
-7 020	4 535	39	-1	1 355	957	1	-5 530	PERTES ET RECTIFICATIONS	6
1 574 800	1 472 412	1 577 652	1 515 903	1 378 520	1 498 888	1 640 248	1 573 928	BRUT & ÉQUIV. INTRODUIT	7
1 067 320	980 386	1 047 498	1 146 720	1 019 248	857 965	725 385	879 414	BRUT CONVENTIONNEL LÉGER	A
462 903	459 524	421 324	302 660	281 081	323 614	512 063	639 565	BRUT CONVENTIONNEL LOURD	B
								PÉTROLE BRUT SYNTHÉTIQUE	C
44 577	32 502	108 830	66 523	78 191	317 309	402 800	54 949	PÉTROLE BITUMINEUX LOURD	D
								CONDENSATS ET PENTANES	E
69 051	67 910	98 466	34 998	99 309	98 580	102 190	87 098	AUTRES MAT. UTILISÉES	8
	147	14 831	481		58 081			PRODUITS DE DÉCANTATION	A
7 592	6 091	7 115	9 447	8 337	6 173	8 560	3 236	RÉSIDUS DE BRUT	B
							10 860	GPL	C
								GAZ NATUREL	D
61 459	61 672	76 520	25 078	98 972	34 326	93 630	73 002	LUBRIFIANTS RECYCLABLES	E
								AUTRES CHARGES D'ALIMEN.	F
1 643 851	1 540 322	1 676 118	1 550 901	1 477 829	1 597 468	1 742 438	1 661 026	TOTAL ALIMENTATION(7+8)	9
-61 233	-54 620	-66 840	-46 308	-57 430	-42 376	-51 563	-54 209	PERTES EN RAFFINERIE	10
								TOTAL, TOUS LES PRODUITS	
1 705 084	1 594 942	1 742 158	1 597 209	1 535 259	1 639 844	1 794 001	1 715 235	PROD. DES RAFFINERIES	1
								RETOUR POUR ALIMENTATION DES RAFFINERIES	4
69 051	67 910	98 466	34 998	99 309	98 580	102 190	87 098	IMPORTATIONS	5
89 756	89 293	252 392	308 598	347 274	288 408	357 298	311 446	EXPORTATIONS	6
132 911	93 357	127 580	128 405	116 200	62 166	71 390	94 690	ENTRÉES INTER-PROVINCES	7
210 084	191 460	179 696	259 098	196 548	162 945	239 396	227 179	SORTIES INTER-PROVINCES	8
289 132	316 351	363 070	320 300	492 939	476 676	299 682	277 601	INVENTAIRE DE FERMETURE	9
1 857 437	1 737 770	1 770 423	2 044 031	1 958 099	1 865 344R	2 141 126	2 224 530	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.	10
39 016	52 326	18 914	19 609	20 398	8 271	14 110	15 269	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.	11
874 991	901 664	856 883	670 307	946 239	915 530	933 235	915 216	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.	12
920 111	891 474	830 864	711 233	903 055	910 281	991 075	952 433		
								PERTES & RECTIFICATIONS	13
20 009	3 476	23 997	7 450	17 630	355	-1 764	-19 703	AUTO CONSOMMATION	14
102 734	98 103	102 695	96 698	96 517	86 455	95 400	82 512		
1 633 169	1 478 681	1 462 718	1 282 129	1 406 000	1 473 240R	1 504 285	1 472 068	VENTES INTÉRIEURES	15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, QUEBEC, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	ADOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 PRODUCTION	167 491	180 441	286 085	26 851	17 906	26 333	26 130	21 374
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-22 107	-25 231	-36 429	-2 887	-2 812	-3 248	-3 210	-2 165
A. OF WHICH TO PETROCHEMS								
3 NET PRODUCTION	145 384	155 210	249 656	23 964	15 094	23 085	22 920	19 209
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS								
6 EXPORTS	257	2 445	2 745	601	265		904	718
7 INTERPROVINCIAL -IN-	292	77	1 871		803	684		92
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	11 847	13 615	21 437	1 439	2 682	2 560	2 290	619
9 CLOSING INVENTORY	3 350	1 651	2 545	4 271	3 671	3 836	2 555	2 545
10 REC. FROM NON-REP. COS.		269	853		575	278		
11 REC. FROM REP. COS.	11 818	13 428	19 659	1 474	1 930	1 893	1 892	652
12 TO REPORTING COS.	11 995	12 330	19 530	1 756	1 565	1 747	1 897	570
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-53	512	806	289	- 129	475	220	4
14 OWN CONSUMPTION	863	1 595	1 163	10	13	191	16	70
15 DOMESTIC SALES	131 705	139 381	226 283	20 422	14 606	20 802	20 766	17 982
16 TOTAL EXPORT(M.E.B.145)	35 027	45 352	59 446	3 765	3 112	4 872	5 109	7 561
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 PRODUCTION	102 884	106 558	145 425	28 758	7 214	2 421		4 148
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-4 773	-4 935	-13 613	-1 127	-4 282	- 340	-3 091	
A. OF WHICH TO PETROCHEMS								
3 NET PRODUCTION	98 111	101 625	131 812	27 631	2 932	2 081	-3 091	4 148
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	68 811	53 315	119 967	7 076	9 368	14 665	10 874	9 173
5 IMPORTS								
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-								
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	30 434	25 747	34 022	3 588				
9 CLOSING INVENTORY	5 539	1 621	6 354	7 897	2 615	5 153	2 668	6 354
10 REC. FROM NON-REP. COS.	69 031	53 315	121 621	7 076	9 854	15 005	11 482	9 173
11 REC. FROM REP. COS.	3 437		4 564	1 127				
12 TO REPORTING COS.	2 828		2 828					
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	- 295	307	- 412	89	-91	- 117	2	
14 OWN CONSUMPTION		11 870						
15 DOMESTIC SALES	69 776	68 434	101 752	22 723	8 791			462
16 TOTAL EXPORT(M.E.B.145)		2 830	599	184	415			
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS								
1 PRODUCTION	199 186	246 650	382 103	35 994	35 036	37 882	35 594	38 411
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	23 831	22 252	41 295	3 804	2 809	3 983	3 725	3 143
A. OF WHICH ENERGY BACKFLOWS								
3 NET PRODUCTION	223 017	268 902	423 398	39 798	37 845	41 865	39 319	41 554
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	38 343	22 998	57 836	4 995	5 118	2 841	3 817	2 722
5 IMPORTS								
6 EXPORTS	80 552	146 833	172 652	15 784	18 222	6 358	23 181	28 555
7 INTERPROVINCIAL -IN-								
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	26 229	24 524	47 054	6 042	5 143	5 827	2 314	1 499
9 CLOSING INVENTORY	11 921	30 311	29 976	7 252	27 473	39 023	37 058	29 976
10 REC. FROM NON-REP. COS.	28 438	14 572	61 652		23 835	2 840	3 817	2 722
11 REC. FROM REP. COS.	6 690	4 157	8 810	305	407	411	411	586
12 TO REPORTING COS.	4 405	6 455	9 255	480	3 576	794		
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	1 482	- 602	2 287	25	737		33	10
14 OWN CONSUMPTION	196	250	255	22	22	15		
15 DOMESTIC SALES	113 095	86 838	192 623	17 424	9 048	17 731	16 167	19 158
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 PRODUCTION	17 972	32 981	36 405	1 462	2 995	5 880	1 952	6 144
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-2 700	-10 661	-8 503	- 908	-76	- 318	- 975	-3 526
3 NET PRODUCTION	15 272	22 320	27 902	554	2 919	5 562	977	2 618
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	164	827	294			30		100
6 EXPORTS	1 931	4 580	3 507	292	443	213	227	201
7 INTERPROVINCIAL -IN-	10 204	5 837	13 381	640	688	580	725	544
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	4 862	172	13 360	1	8 464	19	10	4
9 CLOSING INVENTORY	19 377	8 742	8 799	18 408	10 751	10 453	8 715	8 799
10 REC. FROM NON-REP. COS.			3				3	
11 REC. FROM REP. COS.	105	65	189	11	48	8	7	10
12 TO REPORTING COS.	576	164	703	43	84			
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	89	- 487	-62	- 182	-37	-10	15	63
14 OWN CONSUMPTION	19		45	4	4		18	
15 DOMESTIC SALES	19 259	24 677	35 985	2 016	2 354	6 256	3 180	2 920

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, QUÉBEC, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								PROPANE & MÉL DE PROPANE
22 148	19 525	23 560	25 847	29 278	28 788	31 295	25 136	PRODUCTION 1
-2 880	-2 478	-3 094	-3 310	-4 320	-4 393	-4 756	-3 279	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
19 268	17 047	20 466	22 537	24 958	24 395	26 539	21 857	PORTION POUR PÉTROCHIM. A. 3
	146	1 753		77		546		PRODUCTION NETTE 3
1 744	1 006	1 567	2 923	1 877	1 389	3 109	1 373	RETOUR POUR ALIMENT. 4
2 647	3 221	2 764	4 863	1 563	496	1 651	3 350	IMPORTATIONS 5
1 746	1 006	1 561	3 040	1 557	1 409	3 109	1 478	EXPORTATIONS 6
1 741	1 217	1 873	1 945	1 740	2 378	1 436	1 935	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
1 093	-1 017	2	176	256	1	1	-352	SORTIES INTER-PROVINCES 8
341	419	345	116	43	189	142	56	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
15 993	15 708	16 944	18 318	25 976	22 914	23 528	19 190	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
10 461	11 990	7 835	4 482R	3 350R	7 234R		2 234	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								TOTAL EXPORT(O.N.E.145) 16
								BUTANE ET MÉL DE BUTANE
-2 438	-1 588	1 184	16 184	27 738	31 493	29 437	32 279	PRODUCTION 1
-2 438	-1 066	-866	-41				-1 241	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
7 592	6 091	318	16 143	27 738	31 493	29 437	31 038	PORTION POUR PÉTROCHIM. A. 3
								PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR PDUR ALIMENT. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								TOTAL EXPORT(O.N.E.145) 16
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
41 952	28 181	40 400	45 042	39 174	12 487	39 414	31 415	PRODUCTION 1
3 256	2 782	3 533	3 324	3 874	1 903	3 580	3 488	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
45 208	30 963	43 933	48 366	43 048	14 390	42 994	34 903	DONT LE RENVOI DES PRODUITS ÉNERGÉTIQUES A. 3
1 172	4 349	3 218	5 120	5 070	88	3 981	8 273	PRODUCTION NETTE 3
17 138	16 470	24 793	40 390	24 128	20 434	3 480	20 184	RETOUR POUR ALIMENT. 4
5 355	188	3 696	3 796	3 604	3 193	4 692	4 090	IMPORTATIONS 5
38 500	36 661	30 374	17 742	20 226	2 940	30 311	11 921	EXPORTATIONS 6
1 172	4 349	3 218	5 120	5 070	88	3 981	8 273	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
483	573	535	585	846	478	657	4 405	SORTIES INTER-PROVINCES 8
		3 828			644	1 983	4 405	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
-1	193	-192	-404	18	-231	15	4	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
			22	228			30	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
16 675	16 524	15 412	12 659	13 432	8 026	6 110	13 794	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								PROD SPÉCIAUX BASE/MAPH
7 883	6 971	4 435	2 840	4 304	2 750	3 798	4 350	PRODUCTION 1
-4 516	-3 815	-1 947	-402	-215	-105	339	-111	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
3 367	3 156	2 488	2 438	4 089	2 645	4 137	4 239	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, QUEBEC, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
AVIATION GASOLINE								
1 PRODUCTION	22 670	16 810	37 071	2 167	3 490	1 321	4 062	3 361
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 139	- 494	- 348	-21	2	-66	- 108	-16
3 NET PRODUCTION	22 531	16 316	36 723	2 146	3 492	1 255	3 954	3 345
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	200		200					
6 EXPORTS	2 873	457	3 028		123	32		
7 INTERPROVINCIAL -IN-	6 019	964	6 729	2	264	49	19	376
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	11 702	9 870	20 425	2 741	968	1 873	2 263	878
9 CLOSING INVENTORY	9 869	13 500	12 113	7 896	8 499	8 458	9 767	12 113
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	13 035	14 721	28 218	5 619	1 717	2 351	3 800	1 696
12 TO REPORTING COS.	15 251	14 377	30 477	5 731	2 448	1 484	3 890	1 673
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-19	339	-1 027	- 256	-92	- 496	- 222	58
14 OWN CONSUMPTION	11		11					
15 DOMESTIC SALES	9 392	5 571	14 137	1 524	1 423	803	533	462
MOTOR GASOLINE								
1 PRODUCTION	4 102 377	4 457 452	7 225 472	675 859	492 756	637 346	682 012	635 122
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-3 862	4 268	21 397	4 997	3 951	493	3 175	12 645
3 NET PRODUCTION	4 098 515	4 461 720	7 246 869	680 856	496 707	637 839	685 185	647 767
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	311 058	790 154	750 704	87 754	77 755	95 573	93 965	84 619
6 EXPORTS	14 498	34 952	31 730	7 048	3 507	2 109	2 210	2 358
7 INTERPROVINCIAL -IN-	738 347	489 357	1 082 676	65 619	91 680	57 756	49 143	82 131
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	860 686	1 145 186	1 458 875	102 228	103 720	142 828	166 148	83 265
9 CLOSING INVENTORY	530 516	630 824	624 705	588 138	493 745	546 243	593 571	624 705
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	2 872 754	3 082 832	5 233 989	480 231	500 148	475 753	457 811	447 292
12 TO REPORTING COS.	2 967 825	3 197 480	5 334 835	491 654	496 423	485 281	443 666	469 986
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	28 798	52 649	54 405	-7 616	11 272	-4 831	13 580	13 202
14 OWN CONSUMPTION	13 346	260	15 549	1 962	124	34	39	44
15 DOMESTIC SALES	4 160 469	4 387 417	7 329 623	659 562	645 637	589 002	613 133	661 820
SALES BY GRADE:								
16 PREMIUM	981 289	977 338	1 669 336	147 203	142 305	126 636	123 195	148 708
17 MID GRADE	323 824	315 605	556 178	49 587	47 255	41 319	45 866	48 327
18 REGULAR NO-LEAD	2 854 591	3 089 559	5 102 280	462 772	455 813	420 247	444 072	464 785
19 REGULAR LEADED	765	4 915	1 829	264	800	800	800	800
20 RETAIL SALES OF MOGAS	3 806 298	4 010 908	6 715 933	605 123	592 347	541 037	563 203	607 925
AV-TURBO FUEL KERO TYPE								
1 PRODUCTION	472 284	380 768	831 616	77 408	80 059	84 229	56 967	60 669
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-18 425	729	-26 325	-1 182	-1 418	-10 531	3 988	1 043
3 NET PRODUCTION	453 859	381 497	805 291	76 226	78 641	73 698	60 955	61 712
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	109 649	116 140	135 249	4 100	21 500			
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-	90 757	51 240	137 891	23 263	8 178	4 322	7 843	3 528
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	206 678	125 400	351 640	37 145	18 191	42 451	26 390	20 785
9 CLOSING INVENTORY	80 813	41 465	58 303	72 698	77 238	60 700	62 027	58 303
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	196 315	152 334	309 594	17 170	24 180	24 950	25 831	21 148
12 TO REPORTING COS.	186 614	149 745	306 364	28 871	23 531	23 945	17 767	25 636
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-2 186	4 033	444	170	1 218	406	519	317
14 OWN CONSUMPTION	1	8	13		1		11	
15 DOMESTIC SALES	445 058	438 863	737 659	62 688	85 018	52 906	48 615	43 374
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE								
1 PRODUCTION	56 336	68 348	99 378	7 620	4 411	6 554	12 432	12 025
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 223	-3 299	- 442	-28	-41	3	- 139	-14
3 NET PRODUCTION	56 113	65 049	98 936	7 592	4 370	6 557	12 293	12 011
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS			649		649			
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-	7 110	3 120	7 278		164			4
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	12 190	16 272	26 197	3 992	1 197	5 372	1 692	1 754
9 CLOSING INVENTORY	28 100	14 945	19 238	24 280	21 016	15 786	17 721	19 238
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	17 743	20 849	34 772	5 180	1 884	3 558	2 401	4 006
12 TO REPORTING COS.	20 883	24 760	42 957	7 916	2 801	3 916	3 044	4 397
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-3 455	-2 880	-7 872	-2 778	- 613	- 442	- 421	- 163
14 OWN CONSUMPTION	16	7	19	2				1
15 DOMESTIC SALES	41 105	55 152	78 969	7 460	6 946	6 499	8 444	8 515

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, QUÉBEC, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								ESSENCE D'AVIATION
- 411	-20	256	3 344	3 193	3 273	6 744	6 051	PRODUCTION
- 411	-20	-12	-29	27	-25	-24	-27	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
		244	3 315	3 220	3 248	6 720	6 024	PRODUCTION NETTE
								RETOUR POUR ALIM. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								ESSENCE POUR MOTEURS
								PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIM. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								VENTES PAR CATÉGORIE:
								SUPER 16
								INTERMÉDIAIRE 17
								ORDINAIRE SANS PLOMB 18
								ORDINAIRE AVEC PLOMB 19
								VENTES NETTES AU DÉTAIL 20
								CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
								PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRDUIITS 2
								PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIM. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPH
								PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIM. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, QUEBEC, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOÛT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
STOVE OIL KEROSENE								
1 PRODUCTION	443 291	755 227	985 033	101 388	30 952	131 231	125 082	153 089
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 311 311	- 599 465	- 748 622	-82 718	-13 816	-78 940	- 153 871	- 107 966
3 NET PRODUCTION	131 980	155 762	236 411	18 670	17 136	52 291	-28 789	45 123
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	51 959	31 478	81 572		7 009			22 604
6 EXPORTS	29 239	22 199	49 724	551	2 410	4 938	8 696	3 890
7 INTERPROVINCIAL -IN-	28 175	22 386	31 054	335	516	723	583	722
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	70 612	73 624	145 420	8 123	5 906	12 453	27 333	21 013
9 CLOSING INVENTORY	154 660	192 940	151 222	161 855	168 720	193 736	108 519	131 222
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	405 991	417 606	712 381	14 960	33 650	57 775	113 495	86 510
12 TO REPORTING COS.	392 932	377 403	672 419	17 896	29 332	45 250	108 390	78 639
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-11 588	-9 694	-16 629	-4 487	189	- 222	- 440	-81
14 OWN CONSUMPTION	1 354	1	1 426		67	3	2	
15 DOMESTIC SALES	115 176	101 981	212 116	4 687	13 542	23 371	26 545	28 795
DIESEL FUEL OIL								
1 PRODUCTION	1 822 044	1 940 990	3 217 302	336 797	195 299	290 066	287 042	286 054
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 127 035	181 155	139 639	90 189	-4 127	31 907	118 394	30 311
3 NET PRODUCTION	1 695 009	2 122 145	3 356 941	426 986	191 172	321 973	405 436	316 365
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	39 308	45 522	67 325		28 017			
6 EXPORTS	18 832	63 578	85 710	43 171	3 220	5 647	5 242	9 598
7 INTERPROVINCIAL -IN-	264 143	92 934	354 076	18 416	19 438	17 382	21 071	13 626
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	334 680	371 231	666 318	24 819	63 143	90 586	84 723	68 367
9 CLOSING INVENTORY	332 274	318 024	301 093	406 796	299 683	241 846	276 139	301 093
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	1 173 670	1 225 903	2 147 350	206 866	178 280	163 458	212 794	212 282
12 TO REPORTING COS.	1 152 140	1 227 845	2 137 069	216 839	185 871	161 802	235 859	184 558
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	18 399	7 422	31 183	2 037	-7 119	10 332	1 054	6 480
14 OWN CONSUMPTION	4 707	3 046	7 706	1 572	363	390	114	560
15 DOMESTIC SALES	1 610 324	1 796 451	2 995 839	289 308	278 542	291 893	278 016	247 756
16 LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL (B2 & 3)								
1 PRODUCTION	620 606	896 197	1 173 812	29 189	87 401	107 956	173 750	154 910
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	442 248	405 472	604 413	-15 548	29 631	53 159	31 006	63 917
3 NET PRODUCTION	1 062 854	1 301 669	1 778 225	13 641	117 032	161 115	204 756	218 827
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS		85 593	19 300				19 300	
6 EXPORTS	209 988	220 025	334 454	20 132	20 644	3 902	53 449	26 339
7 INTERPROVINCIAL -IN-	622 341	357 129	995 286	37 462	94 638	56 380	65 199	119 266
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	263 472	326 932	409 858	19 068	9 279	31 004	26 828	60 207
9 CLOSING INVENTORY	248 399	195 182	289 042	204 170	276 805	302 728	331 472	289 042
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	866 774	862 535	1 322 794	39 905	63 753	81 243	125 031	146 088
12 TO REPORTING COS.	863 251	861 097	1 325 611	47 200	61 475	91 176	104 748	157 761
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	6 320	9 166	7 588	768	- 445	910	1 168	-1 133
14 OWN CONSUMPTION	5 245	365	6 911	505	1 029	38	45	49
15 DOMESTIC SALES	1 192 864	1 283 181	1 979 711	47 564	110 806	145 785	199 304	283 388
HEAVY FUEL OIL (B4,5 & 6)								
1 PRODUCTION	962 441	1 109 655	1 597 497	138 624	101 336	82 345	160 459	152 292
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	142 822	72 538	201 544	8 845	4 568	32 356	2 773	10 180
3 NET PRODUCTION	1 105 263	1 182 193	1 799 041	147 469	105 904	114 701	163 232	162 472
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	221 497	125 458	325 194			43 714	30 400	29 583
6 EXPORTS	206 043	199 675	321 748	60 992	5 563	19 464	15 029	14 657
7 INTERPROVINCIAL -IN-	259 389	340 088	539 446	62 428	43 393	55 369	72 614	46 253
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	277 165	259 061	416 317	19 357	24 019	30 387	24 038	41 351
9 CLOSING INVENTORY	296 469	246 717	214 741	265 578	250 923	232 543	227 294	214 741
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	382 547	253 094	582 044	22 816	55 850	47 503	34 510	38 818
12 TO REPORTING COS.	355 530	243 905	538 279	29 703	46 667	33 335	34 910	38 134
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	549	4 947	787	333	123	448	968	-1 634
14 OWN CONSUMPTION	95 442	145 757	167 105	14 498	13 848	14 279	11 515	17 523
15 DOMESTIC SALES	922 538	1 015 512	1 771 788	138 721	129 582	181 754	219 545	179 648
16 LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, QUÉBEC, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
210 315	156 216	95 342	62 147	59 717	72 649	98 841	92 381	PRODUCTION
- 230 469	- 151 142	-86 848	-43 160	-42 305	-37 554	-7 987	-13 677	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
-20 154	5 074	8 494	18 987	17 412	35 095	90 854	78 704	PRODUCTION NETTE
		8 113					23 365	RETOUR POUR ALIMENT.
8 710	6 743	4 486	610	971	483		196	IMPORTATIONS
7 591	1 099	3 115	7 133	287	3 062		99	EXPORTATIONS
17 658	19 052	15 030	3 391	7 934	4 779	5 780	7 267	ENTRÉES INTER-PROVINCES
								SORTIES INTER-PROVINCES
65 993	32 065	32 719	50 016	50 609	86 289	192 940	154 660	INVENTAIRE DE FERMETURE
126 858	129 316	78 863	19 470	27 318	15 556	20 225	17 355	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
119 836	116 346	67 516	14 600	26 715	12 267	20 123	16 666	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
-2 370	- 154	-3 926	183	- 558	-1 985	- 884	1 472	PERTES & RECTIFICATIONS
							152	AUTO CONSOMMATION
35 690	27 430	14 825	9 509	9 362	2 489	2 676	4 330	VENTES INTÉRIEURES
164 788	162 815	294 232	325 831	321 076	345 227	327 021	337 745	PRDDUCTION
33 584	87 920	14 295	- 257	34 154	6 843	4 616	6 015	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
198 372	250 735	308 527	325 574	355 230	352 070	331 637	343 760	PRODUCTION NETTE
								RETOUR POUR ALIMENT.
6 757	13 514	6 757				18 494	4 846	IMPORTATIONS
8 632	12 755	8 759	6 017	12 083	6 433	8 899	2 954	EXPORTATIONS
14 068	10 539	9 211	16 886	5 955	6 890	29 385	26 842	ENTRÉES INTER-PROVINCES
46 300	41 483	47 385	61 375	59 225	59 104	56 359	14 900	SORTIES INTER-PROVINCES
156 005	131 595	144 972	212 711	249 061	260 593	318 024	332 274	INVENTAIRE DE FERMETURE
117 122	146 062	160 274	160 486	225 767	220 353	195 839	164 830	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
153 379	143 408	149 910	148 567	206 189	224 366	202 026	156 882	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
4 619	985	1 937	295	198	588	-1 200	-79	PERTES & RECTIFICATIONS
159	585	576	641	210	189	686	1 571	AUTO CONSOMMATION
268 318	246 044	262 825	218 312	272 697	277 101	251 154	253 391	VENTES INTÉRIEURES
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
234 591	195 797	204 536	77 437	41 319	58 112	84 405	71 431	PRODUCTION
191 413	62 628	76 100	41 326	8 111	23 969	1 925	18 656	ÉCHANGES INTER-PRDDUITS
426 004	258 425	280 636	118 763	49 430	82 081	86 330	90 087	PRDDUCTION NETTE
								RETOUR POUR ALIMENT.
18 235	14 184	9 349	2 400		33 209	8 216		IMPORTATIONS
81 277	32 798	41 769	18 580	16 990	16 497	12 114	15 280	EXPORTATIONS
98 078	56 195	39 796	53 119	33 755	27 659	48 527	63 867	ENTRÉES INTER-PROVINCES
45 048	47 567	70 984	25 955	55 166	54 430	27 782	17 374	SORTIES INTER-PROVINCES
346 631	258 407	224 051	167 714	110 691	150 714	195 182	248 399	INVENTAIRE DE FERMETURE
194 123	206 568	144 627	77 670	81 265	87 502	70 780	93 501	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
195 198	210 996	149 633	106 404	60 619	64 562	73 685	75 906	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
4 280	4 313	2 032	625	- 392	- 896	- 796	- 970	PERTES & RECTIFICATIONS
79	70	73	40	41	31	51	586	AUTO CONSOMMATION
352 969	327 852	244 273	156 685	89 049	55 804	56 549	62 442	VENTES INTÉRIEURES
177 056	175 994	165 809	161 701	155 579	139 474	134 042	140 703	PRODUCTION
2 319	4 833	18 361	860	25 857	12 197	8 111	45 259	ÉCHANGES INTER-PRDDUITS
179 375	180 827	184 170	162 561	181 436	151 671	142 153	185 962	PRDDUCTION NETTE
								RETOUR POUR ALIMENT.
10 260	19 356	43 675	30 201	51 582	5 139	31 758	41 516	IMPORTATIONS
4 979	32 207	40 938	46 855	45 369	50 347	73 028	47 570	EXPORTATIONS
11 695	34 469	27 540	64 878	87 109	63 431	10 791	36 402	ENTRÉES INTER-PROVINCES
162 486	177 372	200 919	216 639	244 085	238 937	246 717	296 469	SORTIES INTER-PROVINCES
30 465	15 958	35 354	35 390	50 104	61 173	24 650	46 849	INVENTAIRE DE FERMETURE
30 823	14 479	37 797	32 649	62 556	50 289	15 312	58 077	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
1 493	- 916	- 125	-60	454	4 081	20	371	PERTES & RECTIFICATIONS
27 900	20 877	27 830	23 169	18 867	9 776	17 338	13 898	AUTO CONSOMMATION
184 903	125 841	130 770	119 375	162 168	135 623	156 832	103 242	VENTES INTÉRIEURES
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, QUEBEC, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOUT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
ASPHALT								
1 PRODUCTION	452 578	479 818	896 555	143 898	117 581	126 853	30 481	25 164
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 234	259	-1 399			-92	-1 718	645
5 IMPORTS	100	200	9 200	100		9 000		
6 EXPORTS	27 128	31 634	75 382	15 953	17 536	10 469	3 855	441
7 INTERPROVINCIAL -IN-	254	2 285	12 180		9 303		15	2 608
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	87 530	62 980	181 568	20 095	27 797	31 570	9 799	4 579
9 CLOSING INVENTORY	86 572	78 709	33 228	88 101	53 693	46 435	21 227	33 228
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	34 091	20 449	59 197	11 375	13 693	38		
12 TO REPORTING COS.	34 070	18 753	62 849	14 391	13 592	796		
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-1 670	24	-1 776	- 224	- 262	2 561	-41	-2 140
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	298 353	344 139	669 876	103 631	116 322	97 661	40 373	13 536
COKE								
1 PRODUCTION	63 089	74 794	119 629	12 398	11 465	9 500	12 030	11 147
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	114	- 259	114					
5 IMPORTS	327 000	343 000	585 900	32 600	43 000	62 600	46 200	74 500
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-	4 957	4 283	14 243	1 457	1 970	1 991	2 107	1 781
8 INTERPROVINCIAL -OUT-		983						
9 CLOSING INVENTORY	1 128	1 748	1 781	1 571	2 073	632	1 614	1 781
10 REC. FROM NON-REP. COS.		4 804						
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	4	-1	-51				-56	1
14 OWN CONSUMPTION	47 605	45 595	81 085	7 627	5 820	6 194	6 756	7 083
15 DOMESTIC SALES	348 544	380 080	639 212	38 385	50 113	69 338	52 655	80 177
LUBE OILS & GREASES								
1 PRODUCTION	76 934	101 968	144 398	12 552	13 505	14 835	14 895	11 677
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 135	- 400	- 427	- 316	27	44	154	- 181
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	4 626	3 814	8 426	500	700	700	1 300	600
6 EXPORTS	22 862	5 161	44 546	590	422	5 882	7 406	7 384
7 INTERPROVINCIAL -IN-	50 999	59 098	92 249	7 865	8 974	7 884	8 997	7 530
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	47 185	66 572	83 606	8 000	8 432	6 178	8 107	5 704
9 CLOSING INVENTORY	36 897	28 987	27 615	38 372	37 751	36 609	33 157	27 615
10 REC. FROM NON-REP. COS.	720	188	1 058	39	145	14	104	36
11 REC. FROM REP. COS.	6 972	5 683	11 258	758	822	1 021	1 008	677
12 TO REPORTING COS.	6 527	4 629	11 042	827	1 074	828	911	875
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	188	2 849	- 914	- 893	- 144	- 289	- 143	367
14 OWN CONSUMPTION	1 190	159	1 404	72	78	16	24	24
15 DOMESTIC SALES	77 594	89 609	141 990	11 327	14 932	13 025	13 585	11 527
STILL GAS								
1 PRODUCTION	406 055	469 670	718 750	60 926	54 116	65 976	65 006	66 671
2 INTERPRODUCT TRANSFERS								
9 CLOSING INVENTORY								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS								
14 OWN CONSUMPTION	406 055	469 670	718 750	60 926	54 116	65 976	65 006	66 671
15 DOMESTIC SALES								
OTHER PRODUCTS								
1 PRODUCTION	330 534	290 170	659 206	26 028	109 482	124 017	35 364	33 781
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 118 071	-41 931	- 172 294	-3 100	-14 416	-28 610	-81	-8 016
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	794 707	494 191	1 099 555	77 008	42 135	93 183	80 766	11 756
5 IMPORTS	460 616	190 833	576 334	38 262		40 618	36 838	
6 EXPORTS	1 435	470	87 883	1 765	178	84 103	225	177
7 INTERPROVINCIAL -IN-	10 934	10 429	16 900	1 987	869	775	995	1 340
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	22 632	35 981	56 402	3 946	15 780	7 039	3 378	3 627
9 CLOSING INVENTORY	378 646	335 760	344 868	349 416	383 228	337 711	330 482	344 868
10 REC. FROM NON-REP. COS.	221 827	91 496	236 282	650	464	4 047	5 230	4 064
11 REC. FROM REP. COS.	27 965	25 193	99 277	1 945	26 948	39 380	1 877	1 162
12 TO REPORTING COS.	30 538	19 150	99 296	1 140	27 068	39 252	355	943
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	2 033	2 569	3 920	83	2 739	112	8	-1 055
14 OWN CONSUMPTION		1						
15 DOMESTIC SALES	126 714	22 936	146 681	11 060	1 635	2 055	2 720	2 497

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, QUÉBEC, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
28 653	46 089	52 782	20 729	45 224	144 262	142 099	140 885	ASPHALTE
		259						PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
				100	100			IMPORTATIONS 5
235	424	512	1 504	4 825	11 710	12 424	10 480	EXPORTATIONS 6
64	161		1		100	1 959		ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
4 930	4 727	6 578	6 536	19 070	13 598	7 541	21 192	SORTIES INTER-PROVINCES 8
29 136	43 551	66 701	60 079	35 500	77 710	78 709	86 572	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
		7 464	3 122			9 104	759	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
108		6 632	3 185			8 828		ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
93	129	- 126	-21	- 575	99		425	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
27 423	26 555	23 759	19 270	46 583	77 121	123 428	107 760	VENTES INTÉRIEURES 15
								COKE
12 420	9 126	10 367	10 408	10 387	11 438	10 648	11 247	PRODUCTION 1
		- 259					35	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
46 400	16 700	33 900	60 400	30 600	78 600	76 400	85 100	IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
	678	752	650	814		1 389	1 150	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
	112	124		747				SORTIES INTER-PROVINCES 8
5 026	2 069	3 296	1 541	2 917	4 395	1 748	1 128	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
		1 175	1 455	2 174				ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
	-1	-3		1	2		1	PERTES & RECTIFICATIONS 13
7 172	6 198	6 689	5 790	6 901	5 944	6 899	7 253	AUTO CONSOMMATION 14
48 403	23 152	37 898	68 878	34 950	82 614	84 185	90 105	VENTES INTÉRIEURES 15
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
16 266	13 820	14 402	11 310	15 934	14 631	15 605	15 121	PRODUCTION 1
85	-2 721	-2 184	159	1 326	2 363	572	- 136	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
313	635	537	400	601	575	753	500	IMPORTATIONS 5
551	513	2 769	443	463	339	83	602	EXPORTATIONS 6
9 133	10 006	7 697	8 019	7 730	8 805	7 708	7 655	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
10 832	7 115	7 412	11 387	10 346	9 988	9 492	11 361	SORTIES INTER-PROVINCES 8
31 706	36 362	34 593	30 440	29 815	30 539	28 987	36 897	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
21	49	34	48	13	12	11	108	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
716	630	864	788	838	1 038	809	834	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
626	538	611	654	763	781	656	826	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
-21	-1 072	- 358	14	1 301	2 205	760	-8	AUTO CONSOMMATION 14
14	23	13	41	24	12	32	74	
10 441	10 646	12 652	12 338	14 170	13 375	15 987	11 022	VENTES INTÉRIEURES 15
								GAZ DE DISTILLATION
67 026	69 730	67 129	66 849	64 631	67 973	66 332	58 799	PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								AUTRES PRODUITS
33 200	26 052	12 782	66 850	54 556	4 401	92 329	17 663	PRODUCTION 1
1 166	-1 564	-15 855	1 554	-20 781	-2 802	-3 649	-45 343	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
60 287	57 470	88 133	20 431	85 902	92 319	89 649	67 965	RETOUR POUR ALIMENT. 4
	15 459	47 527		59 913		67 934	37 908	IMPORTATIONS 5
158	145	68	99				78	EXPORTATIONS 6
711	1 196	1 525	1 028	1 208	1 024	3 737	1 948	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
3 469	2 791	4 339	3 598	14 003	2 895	4 886	4 037	SORTIES INTER-PROVINCES 8
344 801	365 288	319 144	371 612	364 614	272 317	335 760	378 646	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
30 231	41 837	2 590	8 659	4 804	2 086	1 289	433	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
10 808	3 932	558	2 586	3 406	1 469	2 434	1 100	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
10 219	4 246	790	1 635	871	779	610	1 027	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
104	- 206	- 209	-51	249	- 185	2 867	-21	AUTO CONSOMMATION 14
				1				
1 946	1 979	2 150	2 497	9 278	2 467	2 619	7 668	VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, ONTARIO, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
1 DOMESTIC CRUDE AND EQUIVALENT RECEIVED	14 122 701	13 838 089	23 751 427	2 071 657	1 605 920	1 953 647	1 945 503	2 051 999
A WESTERN CANADA	13 979 975	13 680 322	23 497 886	2 050 421	1 585 924	1 931 219	1 922 696	2 027 653
B EASTERN CANADA	142 728	157 767	253 541	21 236	19 996	22 428	22 807	24 346
2 TOTAL IMPORTS OF CRUDE AND EQUIV.	333 502	454 862	594 299	140 080	40 917		79 800	
A ALGERIA								
B IRAM								
C IRAQ								
D KUWAIT								
E LIBYA								
F MEXICO								
G NIGERIA		32 058						
H NORWAY		22 994						
I SAUDI ARABIA								
J UNITED ARAB EMIRATES								
K UNITED KINGDOM	239 458	122 391	490 564	130 389	40 917		79 800	
L UNITED STATES	94 044	277 419	103 735	9 691				
M VENEZUELA								
N OTHERS								
3 TOTAL CRUDE AND EQUIV. RECEIVED BY REFS (1+2)	14 456 203	14 292 951	24 345 726	2 211 737	1 646 837	1 953 647	2 025 303	2 051 999
A BY PIPELINE	14 313 475	14 101 233	24 092 185	2 190 501	1 626 841	1 931 219	2 002 496	2 027 653
B BY OTHER MEANS	142 728	191 718	253 541	21 236	19 996	22 428	22 807	24 346
4 OPENING INVENTORY CRUDE	487 455	486 712	487 455	640 580	592 231	504 447	562 355	481 215
5 CLOSING INVENTORY CRUDE	640 580	567 268	486 712	592 231	504 447	562 355	481 215	486 712
6 LOSSES & ADJUSTMENTS	5 196	-3 882	6 083	-2 846	-1	2 198	3 792	-2 256
7 CRUDE & EQUIV. CHARGED	14 297 882	14 216 277	24 340 386	2 262 932	1 734 622	1 893 541	2 102 651	2 048 758
A CONVENTIONAL CRUDE LIGHT	10 197 857	7 535 448	15 806 408	1 668 611	893 249	919 079	1 181 331	946 281
B CONVENTIONAL CRUDE HEAVY	1 647 477	3 258 930	3 845 111	249 067	410 532	412 370	517 806	607 859
C SYNTHETIC CRUDE OIL	1 672 596	2 418 426	3 213 721	233 059	311 513	395 858	246 192	354 503
D CRUDE BITUMEN								
E CONDENSATE & PENTANES	779 952	1 003 473	1 475 146	112 195	119 328	166 234	157 322	140 115
8 OTHER MATERIALS CHARGED	2 048 127	2 378 534	3 780 661	288 245	387 218	375 143	341 050	340 878
A CRUDE TOPS	398 724	585 349	864 543	59 728	133 435	121 702	93 936	57 018
B CRUDE BOTTOMS	195 515	120 998	402 667	39 728	38 074	44 491	40 523	44 336
C LPG'S	809 671	644 058	1 316 252	95 768	89 519	113 207	105 572	102 515
D NATURAL GAS	31 395	32 429	47 151	4 300	2 782	2 974	2 900	2 800
E LUBES FOR REPROCESSING	11 843	10 063	20 625	1 543	1 705	1 534	2 084	1 916
F OTHER FEEDSTOCKS	600 979	985 637	1 129 423	87 178	121 703	91 235	96 035	132 293
9 TOTAL FEED CHARGED (7+8)	16 346 009	16 594 811	28 121 047	2 551 177	2 121 840	2 268 684	2 443 701	2 389 636
10 REFINERY LOSSES	- 701 127	- 585 108	-1 244 106	- 117 443	- 120 457	- 108 643	-95 342	- 101 094
TOTAL, ALL PRODUCTS								
1 REFINERY PRODUCTION	17 047 136	17 179 919	29 365 153	2 668 620	2 242 297	2 377 327	2 539 043	2 490 730
4 TRANSFERS TO REFINERY FEEDSTOCKS	2 048 127	2 378 534	3 780 661	288 245	387 218	375 143	341 050	340 878
5 IMPORTS	486 660	587 933	1 048 873	109 046	78 268	126 861	116 524	131 514
6 EXPORTS	1 183 942	1 032 134	1 940 106	155 602	139 001	142 279	149 419	169 863
7 INTERPROVINCIAL -IN-	2 885 038	3 044 569	5 203 271	369 397	370 086	499 906	477 189	601 655
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	1 612 004	1 283 960	2 528 640	186 590	185 785	147 017	193 888	203 356
9 CLOSING INVENTORY	2 219 581	2 133 753	2 104 449	2 312 694	2 039 941	2 030 221	2 080 882	2 104 449
10 REC. FROM NON-REP. COS.	778 178	923 459	1 342 685	96 933	68 787	126 622	151 621	120 544
11 REC. FROM REP. COS.	6 886 075	6 825 347	11 878 478	1 004 579	1 013 343	1 040 593	957 832	976 056
12 DEL. TO REPORTING COS.	6 868 540	6 783 984	11 773 417	994 792	913 612	1 049 928	967 218	979 327
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-18 443	169 885	- 985	9 360	-37 992	23 458	11 831	10 801
14 OWN CONSUMPTION	1 428 739	1 314 217	2 398 289	212 461	190 403	196 786	180 052	189 848
15 DOMESTIC SALES	15 127 238	15 569 209	26 700 524	2 308 412	2 267 507	2 246 418	2 348 090	2 402 859

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, ONTARIO, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
2 160 475	1 889 405	2 118 250	2 103 646	1 812 634	1 640 406R	2 113 273	2 210 833	ARRIVAGES DE PÉTROLE BRUT & ÉQUIV. DOMESTIQUE DE L'OUEST DU CANADA DE L'EST DU CANADA
2 138 181	1 868 189	2 094 655	2 081 980	1 788 750	1 617 722R	2 090 845	2 188 175	A
22 294	21 216	23 595	21 666	23 884	22 684	22 428	22 658	B
		46 910	100 902	101 674	75 526	129 850	73 017	TOTAL DES IMPORTATIONS DE BRUT ET D'ÉQUIVALENTS
								ALGÉRIE
								IRAN
								IRAQ
								KOWEIT
								LYBIE
					32 058			MEXIQUE
						22 994		NIGÉRIA
								MORVÈGE
								ARABIE SAOUDITE
								ÉMIRATS ARABES UNIS
		46 910	100 982	101 674	15 535	106 856	73 017	RDYAUME-UNI
					27 933			ÉTATS UNIS
								VÉNÉZUELA
								AUTRES
2 160 475	1 889 405	2 165 160	2 204 548	1 914 308	1 715 932R	2 243 123	2 283 850	TOTAL ARRIV. DE BRUT ET ÉQUIV. AUX RAFFS. (1+2)
2 138 181	1 868 189	2 141 565	2 182 882	1 890 424	1 682 291	2 197 701	2 261 192	PAR PIPE-LINE
22 294	21 216	23 595	21 666	23 884	33 641R	45 422	22 658	PAR D'AUTRES MOYENS
486 712	539 966	482 917	440 875	548 159	460 769	589 881	553 770	STOCKS DE BRUT - DÉBUT
539 966	482 917	440 875	548 159	460 769	589 881	567 268	640 580	STOCKS DE BRUT - FIN
	-1	-3 221	-2 022	-66	75	1 353	3 978	PERTES ET RECTIFICATIONS
2 107 221	1 946 455	2 210 423	2 099 286	2 001 764	1 586 745R	2 264 383	2 193 062	BRUT & ÉQUIV. INTRODUIT
925 348	906 855	1 076 669	1 232 255	1 233 848	907 486R	1 252 989	1 514 723	BRUT CONVENTIONNEL LÉGER
582 650	505 752	581 234	409 967	333 184	358 570	487 573	282 983	BRUT CONVENTIONNEL LOURD
465 179	402 678	380 503	304 388	284 607	209 792	371 279	276 675	PÉTROLE BRUT SYNTHÉTIQUE
								PÉTROLE BITUMINEUX LOURD
134 044	131 172	172 017	152 676	150 125	110 897	152 542	118 681	CONDENSATS ET PENTANES
348 591	401 449	434 885	332 603	289 210	280 481R	291 315	283 761	AUTRES MAT. UTILISÉES
99 567	110 621	122 113	82 282	39 719	68 975R	62 074	40 705	PRODUITS DE DÉCANTATION
1 805	37 218	34 148	28 425	11 778	15 624		31 789	RÉSIDUS DE BRUT
81 590	109 981	117 648	88 447	76 374	73 075	96 943	102 473	GPL
5 529	4 800	4 400	4 700	6 600	2 900	3 500	7 524	GAZ NATUREL
286	1 490	1 580	1 980	2 412	440	1 875	1 631	LUBRIFIANTS RECYCLABLES
159 814	137 339	154 996	134 769	152 327	119 469	126 923	99 639	AUTRES CHARGES D'ALIMEN.
2 455 812	2 347 904	2 645 308	2 431 889	2 290 974	1 867 226	2 555 698	2 476 823	TOTAL ALIMENTATION(7+8)
-81 157	-74 886	-110 635	-101 933	-61 223	-55 222	-100 052	-126 858	PERTES EN RAFFINERIE
2 536 969	2 422 790	2 755 943	2 533 822	2 352 197	1 922 448	2 655 750	2 603 681	TOTAL, TOUS LES PRODUITS PROD. DES RAFFINERIES
348 591	401 449	434 885	332 603	289 210	280 481R	291 315	283 761	RETOUR POUR ALIMENTATION DES RAFFINERIES
32 275	53 981	42 359	81 197	92 417	67 473	218 231	80 910	IMPORTATIONS
138 154	141 695	184 915	149 535	159 067	133 390	125 378	129 672	EXPORTATIONS
438 850	461 885	426 382	361 778	484 867	542 272	328 535	308 331	ENTRÉES INTER-PROVINCES
171 184	146 989	135 142	220 781	167 091	153 880	288 893	178 249	SORTIES INTER-PROVINCES
2 146 010	2 215 434	2 243 464	2 376 213	2 307 840	2 014 993	2 133 753	2 219 581	INVENTAIRE DE FERMETURE
94 946	172 445	170 143	216 114	79 900	90 093R	99 818	94 575	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
995 797	1 113 758	1 052 707	849 438	985 936	890 999	936 712	859 652	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
1 005 278	1 084 188	1 090 265	841 779	1 001 605	842 947	917 922	841 659	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
42 250	36 869	46 223	23 521	20 451	6 647	-6 076	-77 822	PERTES & RECTIFICATIONS
208 895	189 046	203 298	183 565	177 910	153 020	198 483	223 799	AUTO CONSUMATION
2 142 924	2 155 199	2 324 776	2 157 816	2 248 356	2 235 767	2 304 371	2 316 587	VENTES INTÉRIEURES

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, ONTARIO, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	A00T 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 PRODUCTION	293 256	281 915	493 237	48 418	35 699	39 622	36 285	39 957
2 INTERPRODUCT TRANSFERS A. OF WHICH TO PETROCHEMS	-72 413	-50 629	- 111 297	-13 505	-6 647	-3 870	-5 661	-9 201
3 NET PRODUCTION	220 843	231 286	381 940	34 913	29 052	35 752	30 624	30 756
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	182 282	74 373	260 399	25 330	16 401	7 193	19 036	10 157
5 IMPORTS								
6 EXPORTS	2 199	4 030	3 320		1 121			
7 INTERPROVINCIAL -IN-	65 750	55 417	112 488	7 617	7 579	12 288	10 521	8 733
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	1 011	4 545	15 864	252	520	2 409	1 655	10 017
9 CLOSING INVENTORY	32 200	40 652	20 794	38 820	32 470	39 363	30 293	20 794
10 REC. FROM NON-REP. COS.	117 601	61 260	165 340	23 900	3 661	5 677	11 957	2 544
11 REC. FROM REP. COS.	28 151	9 922	39 616	2 908	2 095	2 676	2 080	1 706
12 TO REPORTING COS.	32 689	10 435	40 636	1 424	929	2 204	1 500	1 890
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-56	5 981	7 236	5 935	24	2 863	-1 613	83
14 OWN CONSUMPTION	29	6 997	2 064	70	85		248	1 632
15 DOMESTIC SALES	240 662	231 666	407 742	29 707	29 657	34 831	43 426	29 459
16 TOTAL EXPORT(N.E.B.145)	1 067 977	1 034 006	1 841 978	133 226	135 381	135 553	182 105	187 736
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 PRODUCTION	467 091	449 834	796 240	75 957	59 515	62 472	71 016	60 189
2 INTERPRODUCT TRANSFERS A. OF WHICH TO PETROCHEMS	- 303 890	- 295 359	- 582 604	-31 627	-55 898	-60 561	-71 186	-59 442
3 NET PRODUCTION	163 201	154 495	213 636	44 330	3 617	1 911	- 170	747
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	627 389	569 685	1 055 853	70 438	73 118	106 014	86 536	92 358
5 IMPORTS	19 167		19 167					
6 EXPORTS	19 519	9 919	26 524	1 664	5 341			
7 INTERPROVINCIAL -IN-	77 913	7 738	105 931	4 356	10 701	2 512	1 260	9 189
8 INTERPROVINCIAL -OUT-		16 392						
9 CLOSING INVENTORY	75 841	74 457	43 828	82 019	60 521	52 627	39 524	43 828
10 REC. FROM NON-REP. COS.	541 935	581 633	940 626	59 833	52 022	104 221	81 149	101 466
11 REC. FROM REP. COS.		10 604						
12 TO REPORTING COS.		10 072						
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-11 236	-6 281	-13 900	86	-1 821	- 797	- 558	426
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	147 236	124 054	223 588	30 153	11 200	11 321	9 364	14 314
16 TOTAL EXPORT(N.E.B.145)	619 936	482 745	1 129 415	49 185	88 029	131 890	109 853	130 522
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS								
1 PRODUCTION	2 315 750	2 092 545	3 900 040	361 369	271 525	293 995	344 924	312 469
2 INTERPRODUCT TRANSFERS A. OF WHICH ENERGY BACKFLOWS	-97 818	-16 360	-66 265	-25 480	44 973	- 171	-4 439	16 670
3 NET PRODUCTION	2 217 940	2 076 185	3 833 775	335 889	316 498	293 824	340 485	329 139
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	235 454	256 322	438 128	18 823	74 985	33 095	44 681	31 090
5 IMPORTS	12 545	62	12 545					
6 EXPORTS	235 777	210 518	407 650	8 810	28 790	35 256	37 772	61 245
7 INTERPROVINCIAL -IN-	23 422	22 233	42 844	5 817	4 650	5 561	2 048	1 346
8 INTERPROVINCIAL -OUT-		390						
9 CLOSING INVENTORY	162 914	179 035	147 084	169 827	129 036	128 752	161 282	147 084
10 REC. FROM NON-REP. COS.	20 477	146 351	69 935				49 415	43
11 REC. FROM REP. COS.	433 783	290 911	705 689	38 262	76 561	64 391	32 975	59 717
12 TO REPORTING COS.	397 142	253 421	593 768	38 947	66 043	25 964	28 758	36 934
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	7 801	-1	7 801				1	-1
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	1 821 879	1 783 141	3 223 157	306 475	268 682	269 745	281 201	275 175
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 PRODUCTION	118 238	75 018	167 488	9 685	8 046	14 917	8 912	7 690
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	4 734	-18 172	-18 392	68	-11 910	35	23	-11 342
3 NET PRODUCTION	122 972	56 846	149 096	9 753	-3 864	14 952	8 935	-3 652
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	8 727	20 187	20 078	1 800	2 500	2 251	2 600	2 200
6 EXPORTS	27 443	21 156	47 123	4 288	5 360	4 069	2 816	3 147
7 INTERPROVINCIAL -IN-	4 576	165	13 273	3	8 446		126	122
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	21 356	13 017	28 818	1 505	1 142	2 388	1 075	1 352
9 CLOSING INVENTORY	43 736	36 337	30 368	44 395	30 997	37 352	40 067	30 368
10 REC. FROM NON-REP. COS.	3 966	3 621	6 760	693	643	467	524	467
11 REC. FROM REP. COS.	11	10	20	3	3		1	2
12 TO REPORTING COS.	226		226					
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	139	-2 022	- 670	- 189	-50	- 178	- 286	- 106
14 OWN CONSUMPTION	2		3		1			
15 DOMESTIC SALES	90 932	42 709	126 941	5 989	14 673	5 036	5 866	4 445

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, ONTARIO, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								PROPANE & MÉL DE PROPANE
38 228	33 859	47 646	41 043	35 071	40 471	45 597	45 952	PRODUCTION 1
-2 908	-9 180	-11 735	7 518	-2 977	-6 839	-24 508	-17 049	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
35 320	24 679	35 911	48 561	32 094	33 632	21 089	28 903	PORTION POUR PÉTROCHIM. A. 3
11 661	9 092	11 961	12 007	4 313	23 563	1 776	22 605	RETOUR POUR ALIMENT. 4
9 574	10 278	10 029	10 293	2 914	2 437	4 030	1 404	IMPORTATIONS 5
1 674	2 673	121		77		9 892	7 102	EXPORTATIONS 6
24 154	33 463	38 263	62 623	65 664	44 751	40 652	32 200	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
3 082	18 339	11 305	16 646	5 541	4 502	1 845	18 235	SORTIES INTER-PROVINCES 8
1 050	1 226	2 006	1 934	1 770		1 956	803	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
1 184	2 026	1 095	2 089	1 668		2 373	1 797	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
591	- 283	4 029	952	750	1 606	-1 664	267	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
1 235	828	600	946	1 152	1 120	1 118	29	PERTES & RECTIFICATIONS 13
29 303	30 877	36 645	37 080	31 318	35 195	31 248	29 286	AUTO CONSOMMATION 14
235 408	225 685	183 178	142 766R	128 921R	118 048R		132 958	VENTES INTÉRIEURES 15
								TOTAL EXPORT(D.N.E.145) 16
								BUTANE ET MÉL DE BUTANE
69 765	56 756	71 852	71 821	57 365	53 241	69 034	87 437	PRODUCTION 1
-72 655	-50 458	-62 459	-29 437	-34 933	-16 337	-29 060	-22 979	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
-2 890	6 298	9 393	42 386	22 432	36 904	39 974	64 458	PORTION POUR PÉTROCHIM. A. 3
69 929	100 889	105 687	76 440	72 061	49 512	95 167	79 868	RETOUR POUR ALIMENT. 4
	2 277		3 222			4 420	9 759	IMPORTATIONS 5
	949	2 305	16 391	1 587	1	2 897	7 626	EXPORTATIONS 6
39 286	38 830	44 329	109 697	87 968	82 604	74 457	75 841	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
77 650	99 051	110 825	137 463	43 134	35 298	78 212	52 136	SORTIES INTER-PROVINCES 8
		586	337	6 003	2 857	821		INVENTAIRE DE FERMETURE 9
			346	5 974	2 542	1 210		ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
- 577	-52	- 564	7 704	-7 830	-10 124	5 162	-8 714	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
9 950	3 640	12 487	10 713	24 680	38 492	24 092	29 118	PERTES & RECTIFICATIONS 13
113 451	71 399	85 888	75 430R	65 994R	70 583R		75 514	AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								TOTAL EXPORT(D.N.E.145) 16
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
297 488	273 716	337 518	331 800	260 356	249 102	342 565	367 312	PRODUCTION 1
31 435	-9 119	1 568	-15 414	-9 017	4 235	-20 048	-12 648	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
328 923	264 597	339 086	316 386	251 339	253 337	322 517	354 664	DONT LE RENVOI DES PRODUITS ÉNERGÉTIQUES A. 3
56 637	43 572	51 438	41 057	31 892	31 646	80	45 566	PRODUCTION NETTE 3
23 279	22 909	53 273	62	31 892	31 646	80	45 566	RETOUR POUR ALIMENT. 4
5 082	390	3 482	3 412	3 118	2 919	4 220	3 496	IMPORTATIONS 5
185 399	193 700	176 047	189 187	171 570	151 277	179 035	162 914	EXPORTATIONS 6
85 179	41 385	33 669	48 269	16 000	7 028	7 028	7 028	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
63 807	26 740	54 211	10 852	53 723	55 913	4 293	59 357	SORTIES INTER-PROVINCES 8
	25 461	51 351	11 397	51 201	45 821	4 383	60 967	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
	-1		2	-2				ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
237 166	232 090	292 039	275 772	219 573	235 401	291 120	277 356	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
13 478	3 054	7 939	15 165	12 760	10 736	11 886	9 429	PRODUCTION 1
39	-4 697	-3 685	1	- 614	-8 572	- 644	- 751	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
13 517	-1 643	4 254	15 166	12 146	2 164	11 242	8 678	PRODUCTION NETTE 3
2 000	1 300	1 100	1 000	1 600	1 900	11 287	1 579	RETOUR POUR ALIMENT. 4
2 756	2 073	2 437	2 938	3 617	4 752	2 583	5 203	IMPORTATIONS 5
	73	15	56	11	11	10	1	EXPORTATIONS 6
1 314	1 347	1 529	2 331	2 058	2 425	2 013	1 659	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
37 708	29 141	25 100	32 002	34 179	23 649	36 337	43 736	SORTIES INTER-PROVINCES 8
324	242	704	357	657	668	669	1 101	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
2	2				4	2	3	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
- 737	- 332	-41	- 431	- 193	- 210	-78	4	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
5 170	5 453	6 189	4 783	6 800	8 310	6 004	4 697	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, ONTARIO, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
AVIATION GASOLINE								
1 PRODUCTION								
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-50	-36	- 170	-14	-8	-23	-64	-11
3 NET PRODUCTION	-50	-36	- 170	-14	-8	-23	-64	-11
4 TRANSFERS TO REF. FEED.		3						
5 IMPORTS	1 900	2 100	3 200	300	300	300	100	300
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-	11 312	12 457	19 646	2 564	2 107	1 864	1 039	760
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	225	890	855	2	230	104	60	234
9 CLOSING INVENTORY	2 006	2 531	2 168	1 953	1 888	2 282	2 371	2 168
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	128	55	186	6	18	18	18	-2
12 TO REPORTING COS.	292	61	351	4	19	9	13	14
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	51	22	202	15	33	43	62	78
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	13 166	13 237	21 656	2 888	2 200	1 609	869	924
MOTOR GASOLINE								
1 PRODUCTION	6 411 693	6 232 981	11 101 938	1 016 127	913 868	944 022	905 237	910 991
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	332 549	343 312	516 687	38 135	32 972	48 714	23 346	40 971
3 NET PRODUCTION	6 744 242	6 576 293	11 618 625	1 054 262	946 840	992 736	928 583	951 962
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	9 234	171	9 404	32	36	35	33	34
5 IMPORTS	117 233	236 193	220 987	19 130	4 000	36 157	8 400	36 067
6 EXPORTS	224 454	79 481	286 162	13 365	9 558	12 774	17 012	8 999
7 INTERPROVINCIAL -IN-	734 522	1 014 759	1 449 627	108 150	90 883	132 687	146 136	237 249
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	443 049	344 663	614 169	29 540	35 718	45 270	20 812	39 780
9 CLOSING INVENTORY	531 538	609 431	624 630	597 680	537 201	551 944	548 387	624 630
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	3 260 261	3 136 552	5 599 036	514 613	480 320	470 157	436 836	436 849
12 TO REPORTING COS.	3 302 443	3 142 352	5 592 595	470 248	452 509	519 082	421 734	426 579
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-22 039	100 772	-11 987	3 905	-3 659	8 235	-2 900	4 471
14 OWN CONSUMPTION	269	132	427	52	71	10	11	14
15 DOMESTIC SALES	7 075 428	7 311 425	12 480 993	1 112 871	1 088 289	1 031 588	1 066 810	1 106 007
SALES BY GRADE:								
16 PREMIUM	1 113 328	1 211 516	1 975 978	178 787	171 618	163 651	166 815	181 779
17 MID GRADE	475 993	475 740	839 399	77 087	71 723	68 899	71 770	73 927
18 REGULAR NO-LEAD	5 485 165	5 623 582	9 663 675	856 828	844 919	798 538	828 172	850 053
19 REGULAR LEADED	942	587	1 941	169	29	500	53	248
20 RETAIL SALES OF MOGAS	6 523 817	6 741 103	11 528 324	1 024 527	1 001 896	958 729	991 463	1 027 892
AV-TURBO FUEL KERO TYPE								
1 PRODUCTION	498 826	498 774	810 720	80 708	55 679	55 984	54 899	66 624
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	141 762	216 922	298 226	40 725	30 717	29 396	34 100	21 526
3 NET PRODUCTION	638 588	715 696	1 108 946	121 433	86 396	85 380	88 999	88 150
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	3	12	12	1	1	1	3	3
5 IMPORTS	22 089	13 363	52 938	100	625		12 057	18 067
6 EXPORTS	16 326	3 623	16 944	416	142		60	
7 INTERPROVINCIAL -IN-	159 895	105 784	251 917	23 005	16 691	19 657	19 694	12 975
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	96 155	47 452	142 982	23 239	8 137	4 201	7 802	3 448
9 CLOSING INVENTORY	80 988	96 099	84 125	85 902	66 916	73 623	79 690	84 125
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	245 403	223 805	416 912	26 841	27 016	38 004	37 217	42 431
12 TO REPORTING COS.	245 683	225 568	413 837	28 623	27 419	30 076	30 177	43 859
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	19 139	10 729	31 581	3 469	3 474	3 095	2 179	225
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	684 958	759 290	1 218 509	110 717	110 541	98 961	103 679	109 653
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE								
1 PRODUCTION	20 706		26 902	2 242	3 954			
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-4 629	-49	-5 707	-1	-8	-705	-165	-199
3 NET PRODUCTION	16 077	-49	21 195	2 241	3 946	-705	-165	-199
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	600	300	700					100
6 EXPORTS	8 751		8 751					
7 INTERPROVINCIAL -IN-	20 381	22 368	41 805	5 339	2 820	7 413	3 096	2 756
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	2 267	2 941	5 028		2 757			4
9 CLOSING INVENTORY	11 425	200	7 378	13 672	10 554	9 947	8 513	7 378
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-6 163	4 622	-3 295	274	2	1 236	517	839
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	39 050	22 234	64 110	5 059	7 125	6 079	3 848	2 949

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, ONTARIO, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								ESSENCE D'AVIATION
-1	-2	-5	-1	-8	-11	-8	-10	PRODUCTION
-1	-2	-5	-1	-8	-11	-8	-10	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
3								PRODUCTION NETTE
200	100	200	400	400	500	300	200	RETOUR POUR ALIMENT.
1 425	396	1 347	1 117	2 366	3 395	2 411	2 473	IMPORTATIONS
52	798	24			14	2		EXPORTATIONS
3 170	2 170	2 386	2 527	2 525	2 478	2 531	2 006	ENTRÉES INTER-PROVINCES
2	16	3	5	8	19	2	22	SORTIES INTER-PROVINCES
2	14	13	2	12	8	10	25	INVENTAIRE DE FERMETURE
-24	-42	28	-4	80	21	-37	2	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
591	740	1 264	1 382	2 676	3 907	2 677	2 619	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
883 813	849 855	1 037 002	935 104	843 235	693 917	990 055	970 454	PERTES & RECTIFICATIONS
34 036	36 260	48 788	17 531	36 370	167 981	22 346	35 269	AUTO CONSOMMATION
917 849	886 115	1 085 790	952 635	879 605	841 898	1 012 401	1 005 723	VENTES INTÉRIEURES
4	35	28	26	35	17	26	21	ESSENCE POUR MOTEURS
5 900	4 400	4 200	22 914	28 677	16 598	153 504	5 800	PRODUCTION
10 839	8 133	22 831	12 424	7 952	8 158	9 144	17 061	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
135 132	138 807	99 550	101 180	213 852	212 453	113 785	94 522	PRODUCTION NETTE
35 648	42 147	59 806	71 845	22 763	45 483	66 971	40 938	RETOUR POUR ALIMENT.
628 633	640 612	689 968	674 411	662 144	585 132	609 431	531 538	IMPORTATIONS
368 401	444 077	448 260	391 022	497 846	496 938	490 088	458 557	EXPORTATIONS
388 037	454 130	445 218	408 216	490 059	461 277	495 415	476 805	ENTRÉES INTER-PROVINCES
32 197	11 035	21 847	5 548	15 477	14 561	107	-62 031	SORTIES INTER-PROVINCES
57	15	17	12	12	11	8	30	INVENTAIRE DE FERMETURE
956 497	945 925	1 038 697	985 237	1 095 949	1 115 392	1 173 728	1 129 181	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
170 350	159 671	166 027	161 733	181 060	178 762	193 913	181 799	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
67 353	64 211	69 178	62 629	70 438	69 246	72 685	74 131	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
718 737	721 893	803 324	760 746	844 338	867 278	907 266	873 655	PERTES & RECTIFICATIONS
57	150	168	129	113	106	- 136	- 404	AUTO CONSOMMATION
881 458	871 396	957 666	909 116	1 011 707	1 029 202	1 080 558	1 039 542	VENTES INTÉRIEURES
								CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
49 414	67 380	90 994	65 097	80 907	42 993	101 989	90 770	PRODUCTION
22 274	29 336	27 433	32 974	34 104	30 668	40 133	33 578	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
71 688	96 716	118 427	98 071	115 011	73 661	142 122	124 348	PRODUCTION NETTE
1				8		1	2	RETOUR POUR ALIMENT.
1 600	11 100	163	100	100	200	100	100	IMPORTATIONS
- 351		3 974						EXPORTATIONS
11 329	18 240	20 649	11 066	17 722	13 191	13 587	17 497	ENTRÉES INTER-PROVINCES
3 928	9 953	9 061	2 963	8 105	6 721	6 721	2 173	SORTIES INTER-PROVINCES
57 765	61 384	83 414	93 872	95 786	69 699	96 099	80 988	INVENTAIRE DE FERMETURE
26 362	35 803	32 417	39 122	30 092	24 168	35 841	38 330	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
31 369	39 318	29 034	34 294	31 327	24 285	35 941	35 295	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
859	4 646	975	1 625	7 895	-2 553	-2 718	2 288	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
101 533	104 323	106 582	99 019	113 676	108 853	125 304	117 664	PERTES & RECTIFICATIONS
								AUTO CONSOMMATION
								VENTES INTÉRIEURES
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHÉ
			8	-2	-4	-2	- 705	PRODUCTION
	-49		8	-2	-4	-2	- 705	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
								PRODUCTION NETTE
200					100			RETOUR POUR ALIMENT.
1 919	2 038	1 538	2 754	3 004	6 502	4 613	3 211	IMPORTATIONS
		2 836				105		EXPORTATIONS
7 174	7 309	473	430	516	293	200	11 425	ENTRÉES INTER-PROVINCES
								SORTIES INTER-PROVINCES
319	- 207	3 543	1 008	777	12	- 830	-78	INVENTAIRE DE FERMETURE
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
								PERTES & RECTIFICATIONS
								AUTO CONSOMMATION
2 004	2 061	1 995	1 797	2 139	6 809	5 429	5 982	VENTES INTÉRIEURES

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, ONTARIO, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	A00T 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	D6C. 1993
STOVE OIL KEROSENE								
1 PRODUCTION	430 175	347 209	786 870	53 264	63 615	58 772	85 329	95 715
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 444 604	- 375 544	- 794 233	-40 269	-57 314	-69 227	-89 402	-93 437
3 NET PRODUCTION	-14 429	-28 335	-7 363	12 995	6 301	-10 455	-4 073	2 298
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	10	5 693	20	1	2	2	2	3
5 IMPORTS	6 384	400	18 984	100	12 400			100
6 EXPORTS	8 868	3 266	18 760	215	7 189	798	572	1 118
7 INTERPROVINCIAL -IN-	67 064	49 460	128 173	7 222	5 512	10 835	20 309	17 231
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	24 257	22 079	27 694	167	466	592	437	1 775
9 CLOSING INVENTORY	61 521	31 654	92 680	78 008	87 891	76 133	69 774	92 680
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	61 502	115 522	157 723	6 613	6 549	18 440	27 165	37 454
12 TO REPORTING COS.	58 232	115 219	153 538	8 061	8 307	21 361	28 816	28 761
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	13 424	2 857	12 542	241	448	-3 248	10 341	-8 664
14 OWN CONSUMPTION	85		85					
15 DOMESTIC SALES	54 519	48 959	92 593	1 758	4 467	11 073	9 592	11 184
DIESEL FUEL OIL								
1 PRODUCTION	1 630 032	1 794 496	2 831 954	241 031	208 754	251 013	301 216	199 908
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	543 878	480 149	1 004 577	105 479	81 997	66 091	117 026	90 106
3 NET PRODUCTION	2 173 910	2 274 645	3 836 531	346 510	290 751	317 104	418 242	290 014
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	37	56	75	4	2	5	13	14
5 IMPORTS	20 369	19 137	58 869	10 600	100	9 000	500	18 300
6 EXPORTS	24 347	83 042	32 867	170	199	962	6 562	627
7 INTERPROVINCIAL -IN-	518 410	401 764	760 704	30 652	33 014	53 753	80 499	44 376
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	247 535	90 767	321 017	17 189	18 118	11 569	14 968	11 638
9 CLOSING INVENTORY	418 666	331 920	329 407	410 759	343 698	302 558	352 679	329 407
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	1 299 268	1 591 458	2 276 523	162 497	207 644	228 250	189 964	188 900
12 TO REPORTING COS.	1 275 954	1 540 553	2 281 940	172 602	190 134	230 968	216 952	195 330
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	14 292	7 844	5 243	-1 427	-11 019	3 279	1 338	-1 220
14 OWN CONSUMPTION	2 085	775	4 151	1 405	306	105	104	146
15 DOMESTIC SALES	2 388 529	2 561 454	4 317 415	368 223	400 830	402 359	399 147	358 327
16 LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
1 PRODUCTION	1 347 849	1 307 369	2 406 118	205 019	155 210	194 199	226 611	277 230
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-21 250	- 120 403	- 159 942	-72 389	-14 451	-19 448	-48 806	16 402
3 NET PRODUCTION	1 326 599	1 186 966	2 246 176	132 630	140 759	174 751	177 805	293 632
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	109	81 669	223	11	7	20	39	37
5 IMPORTS	20 160	11 060	49 216	4 100	200	12 002	12 254	500
6 EXPORTS	308 276	178 832	536 911	60 533	46 438	42 433	34 245	44 986
7 INTERPROVINCIAL -IN-	261 598	282 308	432 447	21 990	18 227	35 787	31 588	63 257
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	420 517	169 771	660 642	16 045	64 628	31 187	38 141	90 124
9 CLOSING INVENTORY	132 260	106 517	163 216	159 781	142 170	180 308	169 191	163 216
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	686 516	775 435	1 084 792	67 358	48 010	67 138	95 623	120 147
12 TO REPORTING COS.	679 564	779 672	1 085 456	68 533	46 313	62 963	97 177	130 906
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	13 392	32 103	24 975	- 626	-5 101	8 828	360	8 122
14 OWN CONSUMPTION	46	39	70	9			5	12
15 DOMESTIC SALES	986 865	1 070 382	1 587 294	54 052	72 522	106 109	158 422	209 324
HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6)								
1 PRODUCTION	991 747	1 217 007	1 735 664	169 467	126 218	149 352	155 546	143 334
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	126 718	112 339	248 531	-3 714	22 666	28 606	59 313	14 942
3 NET PRODUCTION	1 118 465	1 329 346	1 984 195	165 753	148 884	177 958	214 859	158 276
4 TRANSFERS TO REF. FEED.		1 606						
5 IMPORTS	28 100	41 451	82 575	9 300	3 900	7 000	12 300	21 975
6 EXPORTS	170 644	261 965	317 692	48 614	21 595	30 127	26 608	20 104
7 INTERPROVINCIAL -IN-	190 222	252 627	342 438	20 973	13 818	35 318	13 874	68 233
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	173 526	350 090	408 469	62 688	31 556	26 345	87 360	26 994
9 CLOSING INVENTORY	194 786	140 662	109 813	142 629	120 783	140 660	111 846	109 813
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	256 767	126 332	438 957	74 717	18 831	31 432	29 352	27 858
12 TO REPORTING COS.	271 248	158 632	482 112	65 645	31 178	37 037	38 271	38 733
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-5 487	-5 566	-14 091	- 671	-2 476	-3 480	-2 156	179
14 OWN CONSUMPTION	274 998	244 318	440 214	31 847	35 832	30 387	34 908	32 242
15 DOMESTIC SALES	649 603	707 862	1 239 720	114 777	89 594	111 415	116 208	160 123
16 LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, ONTARIO, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								MAZOUT POUR POÈLES
96 855	61 356	73 207	40 245	24 053	21 346	30 147	46 940	PRODUCTION 1
-95 258	-90 137	-59 612	-36 767	-22 336	-39 643	-31 791	-44 071	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
1 597	-28 781	13 595	3 478	1 717	-18 297	-1 644	2 869	PRODUCTION NETTE 3
16	1	2	5 669	1	1	3	2	RETOUR POUR ALIMENT. 4
200		100		100				IMPORTATIONS 5
1 479	829	618	200	51		89	126	EXPORTATIONS 6
12 134	15 852	8 969	2 014	3 547	4 667	2 277	5 520	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
6 573	867	313	7 134	76	3 295	3 821	1 160	SORTIES INTER-PROVINCES 8
83 261	49 616	60 883	48 841	49 984	32 063	31 654	61 521	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
37 801	27 846	25 555	2 138	2 886	3 751	15 545	4 321	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
33 000	32 630	24 958	4 412	3 728	4 598	11 893	1 105	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
2 232	-86	1 024	-135	1 264	-807	-635	761	PERTES & RECTIFICATIONS 13
							9	AUTO CONSOMMATION 14
17 851	14 321	10 037	2 392	1 987	955	1 416	1 989	VENTES INTÉRIEURES 15
								CARBURANT DIESEL
222 046	211 684	260 392	289 099	287 370	194 094	329 811	255 754	PRODUCTION 1
38 378	55 358	94 023	58 368	73 149	83 664	77 209	114 117	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
260 424	267 042	354 415	347 467	360 519	277 758	407 020	369 871	PRODUCTION NETTE 3
	11	10	9	13	2	11	3	RETOUR POUR ALIMENT. 4
2 200	200	1 500	200		6 237	8 800	5 500	IMPORTATIONS 5
10 268	12 635	11 717	15 481	13 570	11 472	7 899	6	EXPORTATIONS 6
50 878	54 866	55 468	52 834	49 602	59 191	78 925	29 464	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
19 698	6 772	9 464	13 772	4 990	15 248	20 823	19 306	SORTIES INTER-PROVINCES 8
281 639	275 498	288 266	333 586	312 539	236 755	331 920	418 666	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
184 698	264 078	206 975	223 625	254 070	216 495	241 525	177 984	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
186 511	239 830	216 466	211 603	256 163	190 807	239 173	156 992	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
4 281	4 237	4 169	-2 469	-1 144	1 727	-2 957	857	PERTES & RECTIFICATIONS 13
237	56	66	92	83	62	179	1 001	AUTO CONSOMMATION 14
324 965	328 794	363 690	340 318	411 563	416 147	375 977	369 017	VENTES INTÉRIEURES 15
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE 16
								MAZOUT LÉGER (NOS 2 & 3)
287 024	295 683	226 848	158 730	102 816	108 542	127 726	179 333	PRODUCTION 1
86 124	50 518	-14 800	-36 838	-45 010	-124 002	-36 395	-62 025	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
373 148	346 201	212 048	121 892	57 806	-15 460	91 331	117 308	PRODUCTION NETTE 3
13 066	14 354	12 691	7 661	14 395	10 307	9 195	6	RETOUR POUR ALIMENT. 4
	11 060						1 600	IMPORTATIONS 5
45 619	32 679	27 131	21 337	27 202	14 386	10 478	38 215	EXPORTATIONS 6
37 321	36 018	51 984	18 147	42 189	82 814	14 635	19 765	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
47 881	22 817	10 395	35 067	10 050	1 109	42 452	52 090	SORTIES INTER-PROVINCES 8
139 193	164 674	144 968	134 051	104 226	90 998	106 517	132 260	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
195 598	194 961	166 029	76 517	65 684	35 559	41 087	22 975	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
197 710	161 815	195 098	52 733	79 413	49 536	43 367	37 885	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
12 743	12 098	4 920	-2 473	4 162	208	445	-1 146	PERTES & RECTIFICATIONS 13
16	16	7						AUTO CONSOMMATION 14
313 055	318 980	199 525	113 168	60 282	39 795	25 597	43 547	VENTES INTÉRIEURES 15
								MAZOUT LOURD (NOS 4,5 & 6)
134 468	174 093	172 555	191 717	200 677	146 393	197 104	165 346	PRODUCTION 1
8 645	22 712	14 862	18 207	8 918	30 725	8 270	23 040	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
143 113	196 805	187 417	209 924	209 595	177 118	205 374	188 386	PRODUCTION NETTE 3
1 582				24				RETOUR POUR ALIMENT. 4
4 600	10 200	2 800		19 800	300	3 751	2 300	IMPORTATIONS 5
23 930	37 153	31 915	30 477	41 108	51 803	45 579	14 589	EXPORTATIONS 6
6 813	28 453	11 923	57 178	59 034	85 116	4 110	21 000	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
4 979	37 208	20 101	52 375	97 604	57 571	80 252	39 823	SORTIES INTER-PROVINCES 8
111 481	147 991	139 470	155 580	153 030	170 553	140 662	194 786	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
7 657	28 615	14 587	11 846	26 718	28 637	8 354	26 256	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
9 564	38 074	20 141	14 066	31 032	36 763	8 992	20 318	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
-323	-571	-2 565	155	1 373	-1 874	-1 761	-2 455	PERTES & RECTIFICATIONS 13
43 623	42 168	39 312	29 954	27 375	30 261	31 625	34 923	AUTO CONSOMMATION 14
77 240	73 449	116 264	135 811	119 205	99 100	86 793	118 327	VENTES INTÉRIEURES 15
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE 16

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, ONTARIO, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
ASPHALT								
1 PRODUCTION	296 753	325 835	480 521	52 440	45 786	10 281	35 185	40 078
2 INTERPRODUCT TRANSFERS		-2 223	-3 438	-1 719	-1 719			
5 IMPORTS	97 944	92 000	274 044	35 700	40 000	48 000	43 800	8 600
6 EXPORTS	45 548	56 614	59 449	3 368	3 377	1 168	686	5 302
7 INTERPROVINCIAL -IN-	89 077	63 118	173 633	22 726	24 045	23 407	9 799	4 579
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	299	1 851	308		1			8
9 CLOSING INVENTORY	33 412	77 659	62 057	34 218	39 647	27 199	43 898	62 057
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.			404		404			
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	1 717	120	1 746	49	-56	-11	8	39
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	437 571	404 543	836 377	104 924	99 765	92 979	71 389	29 749
COKE								
1 PRODUCTION	289 862	213 112	501 975	44 330	40 974	38 996	40 170	47 643
2 INTERPRODUCT TRANSFERS		-6 500						
5 IMPORTS	61 900	86 600	113 400	5 000	6 000	4 500	16 500	19 500
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-		983						
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	5 300	4 283	14 606	1 457	1 970	1 991	2 107	1 781
9 CLOSING INVENTORY	8 516		2 125		11 730	10 381	11 270	2 125
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-12 744	5 620	-24 980	10 687	-14 575	-1 359	-2 048	-4 941
14 OWN CONSUMPTION	214 622	152 770	364 896	31 970	29 244	28 734	28 900	31 426
15 DOMESTIC SALES	147 994	133 647	270 654	13 732	18 605	15 479	26 822	48 022
LUBE OILS & GREASES								
1 PRODUCTION	302 023	355 811	543 125	46 707	39 840	56 923	42 458	55 174
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 532	588	- 753	- 110	- 111	97	-39	-58
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	11 844	10 063	20 626	1 543	1 705	1 534	2 084	1 916
5 IMPORTS	53 070	59 528	90 297	7 515	8 243	7 651	8 013	5 805
6 EXPORTS	81 535	104 599	159 959	12 776	8 753	13 246	21 541	22 108
7 INTERPROVINCIAL -IN-	31 371	41 104	53 537	5 118	5 464	3 145	5 650	2 789
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	116 348	131 482	204 022	17 739	19 412	17 273	18 301	14 949
9 CLOSING INVENTORY	158 400	130 857	149 832	168 554	162 792	170 484	153 713	149 832
10 REC. FROM NON-REP. COS.	27 537	31 213	51 976	3 652	4 679	6 041	5 547	4 520
11 REC. FROM REP. COS.	19 117	23 819	35 282	2 934	3 024	3 314	3 814	3 079
12 TO REPORTING COS.	17 422	24 594	30 375	1 155	3 150	2 463	3 716	2 469
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-28 151	3 188	-42 840	-12 568	-2 566	208	-1 137	1 374
14 OWN CONSUMPTION	7 245	305	9 052	775	827	21	15	169
15 DOMESTIC SALES	248 480	256 807	422 975	34 242	35 620	34 734	37 694	32 205
STILL GAS								
1 PRODUCTION	938 683	893 134	1 596 645	144 535	129 543	130 433	124 218	129 233
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	16 203	17 491	26 168	2 208	2 014	1 981	1 927	1 835
9 CLOSING INVENTORY	14 332	7 774	17 045	12 945	16 045	8 349	15 030	17 045
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-7 047	3 478	4 912	652	3 393	1 544	2 611	3 759
14 OWN CONSUMPTION	929 358	908 881	1 577 327	146 333	124 037	137 529	115 863	124 207
15 DOMESTIC SALES	31 399	7 537	36 685	1 145	1 027	1 037	990	1 087
OTHER PRODUCTS								
1 PRODUCTION	696 444	1 094 879	1 185 716	117 321	84 071	76 346	107 039	104 495
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 220 658	- 285 546	- 351 388	2 213	-67 273	-20 915	-15 973	-28 782
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	981 765	1 378 881	1 995 921	172 062	220 961	227 244	188 623	205 266
5 IMPORTS	16 472	5 552	31 873	15 401				
6 EXPORTS	10 255	15 089	17 994	1 383	1 138	1 446	1 545	2 227
7 INTERPROVINCIAL -IN-	629 525	712 284	1 274 008	103 865	126 129	155 679	131 550	128 060
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	60 159	83 347	84 166	16 767	1 130	3 688	1 170	1 252
9 CLOSING INVENTORY	257 040	267 968	217 899	271 532	245 602	218 259	243 354	217 899
10 REC. FROM NON-REP. COS.	66 662	99 381	108 048	8 855	7 782	10 216	3 029	11 504
11 REC. FROM REP. COS.	595 168	520 922	1 123 338	107 827	142 868	116 773	102 787	57 915
12 TO REPORTING COS.	587 645	523 405	1 098 583	139 550	87 611	117 801	92 124	73 852
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	4 525	6 419	14 460	- 472	-4 043	3 200	5 112	6 138
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	68 967	90 262	130 115	11 700	12 710	12 063	14 763	9 912

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, ONTARIO, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
41 720	40 491	48 510	38 339	45 577	51 474	59 724	54 154	ASPHALTE
-2 223								PRODUCTION
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS
2 000	3 400	8 700	9 800	12 500	27 100	28 500	24 500	IMPORTATIONS
4 909	7 584	13 391	7 460	6 941	5 700	10 629	8 413	EXPORTATIONS
4 930	4 727	6 417	6 536	19 988	8 327	12 193	21 809	ENTRÉES INTER-PROVINCES
64						1 787		SORTIES INTER-PROVINCES
86 440	92 732	81 236	75 182	71 850	88 201	77 659	33 412	INVENTAIRE DE FERMETURE
		76	-76					ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
				12				ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
- 105	-3	- 111	- 128		-23	478	34	PERTES & RECTIFICATIONS
								AUTO CONSOMMATION
17 176	34 745	61 919	53 321	74 444	64 873	98 065	107 465	VENTES INTÉRIEURES
								COKE
45 568	32 287	38 456	37 877	21 657	11 492	25 775	40 256	PRODUCTION
					-6 500			ÉCHANGES INTER-PRODUITS
5 800	4 800	5 900	39 400	21 100	5 900	3 700	22 700	IMPORTATIONS
								EXPORTATIONS
	112	124		747				ENTRÉES INTER-PROVINCES
	678	752	650	814		1 389	1 493	SORTIES INTER-PROVINCES
14 498	6 914	8 035	9 842	8 848		2 342	8 516	INVENTAIRE DE FERMETURE
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
540	3 228		-1 585	995	6	2 436	-2 275	PERTES & RECTIFICATIONS
30 111	25 373	30 421	28 035	12 809	8 604	17 417	31 740	AUTO CONSOMMATION
8 344	15 504	12 186	48 370	29 880	8 788	10 575	33 175	VENTES INTÉRIEURES
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
47 695	46 667	56 062	44 972	54 804	55 418	50 193	48 796	PRODUCTION
-56	-50	-90	118	665	3	-2	-17	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
286	1 490	1 580	1 980	2 412	440	1 875	1 631	RETOUR POUR ALIMENT.
7 575	7 421	12 144	7 321	8 160	8 638	8 289	8 674	IMPORTATIONS
12 401	13 706	15 702	16 224	18 166	15 206	13 194	11 257	EXPORTATIONS
7 750	4 179	3 279	7 275	5 774	6 371	6 476	8 843	ENTRÉES INTER-PROVINCES
17 873	20 486	19 001	16 759	18 804	20 338	18 221	17 325	SORTIES INTER-PROVINCES
155 166	147 479	145 145	157 482	153 741	128 941	130 857	158 400	INVENTAIRE DE FERMETURE
3 031	4 152	5 067	4 254	5 821	4 564	4 324	9 179	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
3 047	3 078	3 615	2 901	4 025	3 899	3 254	2 640	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
3 033	3 758	3 727	2 428	4 068	4 572	3 008	2 900	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
- 870	1 748	- 635	778	808	1 879	- 520	-2 093	PERTES & RECTIFICATIONS
12	37	141	16	18	40	41	871	AUTO CONSOMMATION
30 973	31 909	42 895	36 319	38 694	41 218	34 799	32 999	VENTES INTÉRIEURES
								GAZ DE DISTILLATION
122 921	121 013	134 337	128 495	130 814	119 307	136 247	146 444	PRODUCTION
3 129	1 800	2 166	3 094	1 919	2 607	2 776	2 979	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
8 923	9 076	12 306	18 259	13 389	17 904	7 774	14 332	INVENTAIRE DE FERMETURE
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
- 467	950	- 653			3 484	164	-2 529	PERTES & RECTIFICATIONS
133 606	120 553	132 734	124 510	136 461	112 922	148 095	155 196	AUTO CONSOMMATION
1 033	1 157	1 192	1 126	1 142	993	894	1 373	VENTES INTÉRIEURES
								AUTRES PRODUITS
186 486	154 896	152 625	144 318	194 735	123 922	137 897	95 304	PRODUCTION
-50 959	-32 292	-36 454	-19 362	-40 228	-97 975	-8 276	-48 728	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
195 406	232 005	251 488	187 754	164 080	164 968	183 180	134 058	RETOUR POUR ALIMENT.
		5 552						IMPORTATIONS
3 025	1 717	1 926	2 159	1 327	2 319	2 616	1 179	EXPORTATIONS
154 563	146 897	149 383	87 972	59 367	55 678	58 504	66 002	ENTRÉES INTER-PROVINCES
31 500	853	1 739	1 494	1 750	1 675	44 336	2 282	SORTIES INTER-PROVINCES
282 200	314 853	303 175	298 641	339 881	287 353	267 968	257 040	INVENTAIRE DE FERMETURE
10 859	9 276	8 573	9 125	8 747	45 061R	7 740	13 924	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
86 028	87 318	98 467	89 215	43 111	22 759	94 024	68 404	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
91 061	87 132	103 164	100 193	46 960	22 738	72 157	47 570	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
-8 409	504	10 257	12 974	-3 973	-1 266	-3 668	- 714	PERTES & RECTIFICATIONS
								AUTO CONSOMMATION
10 093	11 231	21 170	11 228	14 348	11 539	10 653	12 792	VENTES INTÉRIEURES

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, ALBERTA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	A00T 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
1 DOMESTIC CRUDE AND EQUIVALENT RECEIVED	10 069 621	11 747 063	17 945 472	1 696 388	1 575 539	1 638 873	1 537 370	1 427 681
A WESTERN CANADA	10 069 621	11 747 063	17 945 472	1 696 388	1 575 539	1 638 873	1 537 370	1 427 681
B EASTERN CANADA								
2 TOTAL IMPORTS OF CRUDE AND EQUIV.								
A ALGERIA								
B IRAN								
C IRAQ								
D KUWAIT								
E LIBYA								
F MEXICO								
G NIGERIA								
H NORWAY								
I SAUDI ARABIA								
J UNITED ARAB EMIRATES								
K UNITED KINGDOM								
L UNITED STATES								
M VENEZUELA								
N OTHERS								
3 TOTAL CRUDE AND EQUIV. RECEIVED BY REFS (1+2)	10 069 621	11 747 063	17 945 472	1 696 388	1 575 539	1 638 873	1 537 370	1 427 681
A BY PIPELINE	9 942 421	11 517 842	17 690 452	1 667 169	1 545 581	1 611 061	1 508 325	1 415 895
B BY OTHER MEANS	127 200	229 221	255 020	29 219	29 958	27 812	29 045	11 786
4 OPENING INVENTORY CRUDE	287 308	305 979	287 308	274 098	290 905	270 111	278 911	275 664
5 CLOSING INVENTORY CRUDE	274 098	324 559	305 979	290 905	270 111	278 911	275 664	305 979
6 LOSSES & ADJUSTMENTS	-5 272	-1 654	-2 865	805	2 570	-1 048	-1 194	1 274
7 CRUDE & EQUIV. CHARGED	10 088 103	11 730 137	17 929 666	1 678 776	1 593 763	1 631 121	1 541 811	1 396 092
A CONVENTIONAL CRUDE LIGHT	5 106 662	5 969 263	9 009 457	814 625	773 053	768 974	815 221	730 922
B CONVENTIONAL CRUDE HEAVY	437 048	573 437	739 188	60 061	51 521	71 018	46 881	72 659
C SYNTHETIC CRUDE OIL	3 923 051	4 721 770	7 010 445	640 244	594 211	662 058	625 626	565 255
D CRUDE BITUMEN	453 924	287 070	878 184	138 157	149 231	103 164	33 708	
E CONDENSATE & PENTANES	167 418	178 597	292 392	25 689	25 747	25 907	20 375	27 256
8 OTHER MATERIALS CHARGED	806 672	766 737	1 499 509	118 080	120 211	150 103	146 937	157 506
A CRUDE TOPS	9 975		11 200	1 225				
B CRUDE BOTTOMS								
C LPG'S	660 930	625 507	1 245 230	97 489	101 739	126 680	124 633	133 759
D NATURAL GAS	106 500	109 113	190 048	15 039	16 077	17 278	17 048	18 106
E LUBES FOR REPRDCESSING	4 210	11 353	9 813	398	1 893	2 066	713	533
F OTHER FEEDSTOCKS	25 057	20 764	43 218	3 929	502	4 079	4 543	5 108
9 TOTAL FEED CHARGED (7+8)	10 894 775	12 496 874	19 429 175	1 796 856	1 713 974	1 781 224	1 688 748	1 553 598
10 REFINERY LOSSES	- 380 981	- 474 118	- 738 071	-88 075	-68 367	-70 577	-73 801	-56 270
TOTAL, ALL PRODUCTS								
1 REFINERY PRODUCTION	11 275 756	12 970 992	20 167 246	1 884 931	1 782 341	1 851 801	1 762 549	1 609 868
4 TRANSFERS TO REFINERY FEEDSTOCKS	806 672	766 737	1 499 509	118 080	120 211	150 103	146 937	157 506
5 IMPORTS	51 306	32 135	76 266	3 993	7 584	8 387	2 588	2 408
6 EXPORTS	95 023	162 105	186 509	17 443	27 979	25 359	9 645	11 060
7 INTERPROVINCIAL -IN-	303 194	297 505	396 604	7 189	52 084	14 111	7 874	12 152
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	5 304 159	5 884 181	9 533 993	903 560	937 491	823 584	787 004	778 195
9 CLOSING INVENTORY	1 578 198	1 884 342	1 359 090	1 502 726	1 286 110	1 297 308	1 402 702	1 359 090
10 REC. FROM NON-REP. COS.	821 382	779 865	1 533 175	116 386	135 865	149 945	149 259	160 336
11 REC. FROM REP. COS.	3 622 594	3 079 867	6 262 629	558 051	477 150	601 022	500 593	503 219
12 DEL. TO REPORTING COS.	3 626 320	3 164 208	6 360 697	539 792	570 936	603 337	506 932	513 380
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	36 129	7 354	13 446	-5 285	-11 260	-2 342	-5 200	1 404
14 OWN CONSUMPTION	563 586	598 885	981 647	94 081	82 526	82 117	77 764	81 573
15 DOMESTIC SALES	5 489 887	6 051 642	9 926 769	978 351	943 757	931 910	794 387	788 477

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, ALBERTA, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
1 667 973	1 588 092	1 772 355	1 591 986	1 612 388	1 629 732	1 884 537	1 658 397	ARRIVAGES DE PÉTROLE BRUT & ÉQUIV. DOMESTIQUE
1 667 973	1 588 092	1 772 355	1 591 986	1 612 388	1 629 732	1 884 537	1 658 397	DE L'OUEST DU CANADA
								DE L'EST DU CANADA
								TOTAL DES IMPORTATIONS DE BRUT ET D'ÉQUIVALENTS
								ALGÉRIE
								IRAN
								IRAQ
								KOWEIT
								LYBIE
								MEXIQUE
								NIGÉRIA
								NORVÈGE
								ARABIE SAOUDITE
								ÉMIRATS ARABES UNIS
								ROYAUME-UNI
								ÉTATS UNIS
								VÉNÉZUELA
								AUTRES
1 667 973	1 588 092	1 772 355	1 591 986	1 612 388	1 629 732	1 884 537	1 658 397	TOTAL ARRIV. DE BRUT ET ÉQUIV. AUX RAFFS. (1+2)
1 638 703	1 561 632	1 733 329	1 551 320	1 571 144	1 617 248	1 844 466	1 635 529	PAR PIPE-LINE
29 270	26 460	39 026	40 666	41 244	12 484	40 071	22 868	PAR D'AUTRES MOYENS
385 979	282 204	262 331	296 271	257 655	266 942	284 696	283 224	STOCKS DE BRUT - DÉBUT
282 204	262 331	296 271	257 655	266 942	284 696	324 559	274 098	STOCKS DE BRUT - FIN
22	436	- 847	-39	174	- 684	- 716	1 002	PERTES ET RECTIFICATIONS
1 691 726	1 607 529	1 739 262	1 630 641	1 602 927	1 612 662	1 845 390	1 666 521	BRUT & ÉQUIV. INTRODUIT
827 092	803 852	894 461	1 006 636	789 561	761 814	885 847	785 499	BRUT CONVENTIONNEL LÉGER
106 964	78 282	43 513	98 140	75 675	83 700	87 163	69 900	BRUT CONVENTIONNEL LOURD
710 013	656 702	730 411	481 391	678 830	701 510	762 913	654 952	PÉTROLE BRUT SYNTHÉTIQUE
21 435	43 997	43 607	25 078	32 319	38 446	82 188	127 642	PÉTROLE BITUMINEUX LOURD
26 222	24 696	27 270	19 396	26 542	27 192	27 279	28 528	CONDENSATS ET PENTANES
165 532	163 016	123 309	98 581	62 358	74 492	99 449	114 185	AUTRES MAT. UTILISÉES
							1 584	PRODUITS DE DÉCANTATION
141 622	122 935	99 525	80 048	44 867	58 512	77 998	90 217	RÉSIDUS DE BRUT
19 198	16 135	16 815	13 817	14 094	13 993	15 061	16 903	GPL
2 092	2 708	291	1 942	294	1 968	2 058	333	GAZ NATUREL
2 620	1 238	6 678	2 774	3 103	19	4 332	5 148	LUBRIFIANTS RECYCLABLES
1 857 258	1 750 545	1 862 571	1 729 222	1 665 285	1 687 154	1 944 839	1 780 706	AUTRES CHARGES D'ALIMEN.
-68 597	-65 532	-76 774	-64 420	-52 643	-62 905	-83 247	-61 680	TOTAL ALIMENTATION(7+8)
								PERTES EN RAFFINERIE
1 925 855	1 816 077	1 939 345	1 793 642	1 717 928	1 750 059	2 028 086	1 842 386	TOTAL, TOUS LES PRODUITS PROD. DES RAFFINERIES
165 532	143 016	123 309	98 581	62 358	74 492	99 449	114 185	RETDUR POUR ALIMENTATION DES RAFFINERIES
1 588	1 974	2 700	2 600	2 200	8 932	12 141	5 100	IMPORTATIONS
16 967	21 751	21 396	24 219	21 515	30 325	25 932	6 891	EXPORTATIONS
13 935	35 854	46 121	18 113	58 606	73 399	51 477	13 424	ENTRÉES INTER-PROVINCES
844 593	879 799	866 595	805 578	891 615	716 120	879 881	964 313	SORTIES INTER-PROVINCES
1 471 262	1 559 348	1 758 582	1 825 382	1 676 820	1 773 078	1 884 342	1 578 198	INVENTAIRE DE FERMETURE
169 870	146 179	116 993	109 088	61 699	76 110	99 926	113 715	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
473 777	418 890	447 077	373 767	461 326	446 410	458 620	520 995	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
539 732	448 483	399 889	404 350	449 694	455 842	466 218	502 977	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
14 362	-12 506	12 494	11 809	-5 851	-8 279	-4 675	2 454	PERTES & RECTIFICATIONS
88 974	88 085	91 650	91 433	72 865	76 410	89 468	89 079	AUTO CONSOMMATION
802 693	762 260	837 669	794 440	958 125	913 742	982 713	851 597	VENTES INTÉRIEURES

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, ALBERTA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 PRODUCTION	210 978	249 628	387 973	35 604	37 307	34 973	35 300	33 811
2 INTERPRODUCT TRANSFERS								
A. OF WHICH TO PETROCHEMS								
3 NET PRODUCTION	210 978	249 628	387 973	35 604	37 307	34 973	35 300	33 811
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS								
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-	1 431	838	2 164	126	470	64		73
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	435	643	3 266	1 240	4	1 301	60	226
9 CLOSING INVENTORY	2 950	2 897	2 827	1 852	2 382	2 121	1 775	2 827
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-2 029	-2 016	-3 543	- 177	-58	- 193	746	-1 852
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	212 010	251 769	388 544	35 785	37 281	34 190	34 840	34 438
16 TOTAL EXPORT(N.E.B.145)	240 108	197 345	531 442	31 769	37 679	37 257	81 746	102 883
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 PRODUCTION	438 862	403 810	756 607	63 828	64 968	78 358	53 892	56 699
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 225 136	- 206 839	- 406 668	-25 450	-28 573	-42 602	-37 613	-47 294
A. OF WHICH TO PETROCHEMS								
3 NET PRODUCTION	213 726	196 971	349 939	38 378	36 395	35 756	16 279	9 405
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS								
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-								
8 INTERPROVINCIAL -OUT-								
9 CLOSING INVENTORY	8 594	17 541	19 713	9 328	19 195	20 647	22 233	19 713
10 REC. FROM NON-REP. COS.	663 760	631 726	1 263 621	97 475	114 624	126 266	125 918	135 578
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	- 217		2 022	- 230	472	1 998		-1
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	216 666	205 362	355 082	37 860	38 941	31 892	15 978	13 745
16 TOTAL EXPORT(N.E.B.145)	198 114	161 042	370 238	29 273	14 159	33 556	44 898	50 238
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS								
1 PRODUCTION	179 403	199 795	319 279	27 362	27 695	29 423	26 906	28 490
2 INTERPRODUCT TRANSFERS			241	233			8	
A. OF WHICH ENERGY								
BACKFLOWS								
3 NET PRODUCTION	179 403	199 795	319 520	27 595	27 695	29 423	26 914	28 490
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS								
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-								
8 INTERPROVINCIAL -OUT-			3				3	
9 CLOSING INVENTORY	722	838	419	598	587	406	582	419
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	2 265	921	3 803	352	343	300	311	232
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	177 585	198 455	316 464	27 367	27 363	29 304	26 424	28 421
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 PRODUCTION	6 980	11 012	12 896	612	2 042	740	1 312	1 210
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-2 083	4 880	1 977	642	680	1 329	351	1 058
3 NET PRODUCTION	4 897	15 892	14 873	1 254	2 722	2 069	1 663	2 268
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	300	480	500		100		100	
6 EXPORTS	577	476	859	29	37	81	107	28
7 INTERPROVINCIAL -IN-	6 471	146	6 529				58	
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	10 321	13 714	19 951	1 584	1 994	1 979	2 330	1 743
9 CLOSING INVENTORY	3 740	3 557	2 737	3 144	3 691	3 413	2 574	2 737
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	2 732	1 310	4 073	371	268	194	377	131
12 TO REPORTING COS.	1 538	1 329	2 993	386	310	371	255	133
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-9 202	-3 235	-11 226	- 567	- 449	- 378	- 343	- 287
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	4 366	4 644	7 601	789	651	488	688	619

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, ALBERTA, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
PROPANE & MÉL DE PROPANE								
40 719	37 552	36 218	25 835	28 585	39 707	41 012	31 254	PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								PORTION POUR PÉTROCHIM. A. 3
40 719	37 552	36 218	25 835	28 585	39 707	41 012	31 254	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
177	72	74	213	259		43	82	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
	129	157			79	278	82	SORTIES INTER-PROVINCES 8
2 200	1 770	1 070	818	2 726	2 085	2 897	2 950	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
27	- 463	861	-28	-2 430	529	- 512	-21	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
41 496	38 388	35 974	26 328	29 366	39 740	40 477	31 613	VENTES INTÉRIEURES 15
51 598	49 731	28 280	20 900R	35 956R	10 880R		46 587	TOTAL EXPORT(O.N.E.145) 16
BUTANE ET MÉL DE BUTANE								
70 069	57 388	68 257	65 555	42 831	38 640	61 072	62 891	PRODUCTION 1
-57 922	-41 758	-33 505	-26 372	-13 658	-11 852	-21 772	-24 634	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								PORTION POUR PÉTROCHIM. A. 3
12 147	15 630	34 752	39 181	29 173	26 788	39 300	38 257	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
18 386	21 514	20 768	20 304	17 176	19 293	17 541	8 594	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
145 537	124 311	101 681	80 585	42 801	58 720	78 091	98 677	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
1						-1	-57	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
17 388	13 878	37 654	40 182	30 235	26 879	41 146	37 902	VENTES INTÉRIEURES 15
41 377	61 111	9 997	20 802R	14 950R	12 805R		17 006	TOTAL EXPORT(O.N.E.145) 16
CHARGES PÉTROCHIMIQUES								
28 527	23 297	29 198	27 336	30 091	30 180	31 166	29 974	PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								DOMT LE RENVOI DES PRODUITS ÉNERGÉTIQUES A. 3
28 527	23 297	29 198	27 336	30 091	30 180	31 166	29 974	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
328	872	681	353	893	740	838	722	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
287	298	327	5	-50	45	9	417	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
28 331	22 455	29 062	27 659	29 601	30 288	31 059	29 954	VENTES INTÉRIEURES 15
PROD SPÉCIAUX BASE/MAPH								
2 664	427	2 052	2 613	961	1 468	847	1 035	PRODUCTION 1
499	595	999	591	518	1 148	530	549	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
3 163	1 022	3 031	3 204	1 479	2 616	1 377	1 584	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
	100	100		100	100		100	IMPORTATIONS 5
57	78	57	77	54	57	96	97	EXPORTATIONS 6
1 892	1 835	2 326	2 128	1 537	2 289	1 707	1 665	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
	146							SORTIES INTER-PROVINCES 8
4 252	3 226	3 576	4 578	4 257	3 927	3 557	3 740	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
183	161	175	269	162	257	103	639	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
184	167	176	274	168	259	101	362	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
- 764	- 288	- 313	- 488	- 488	- 133	- 761	- 701	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
462	663	710	480	791	831	707	753	VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, ALBERTA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
AVIATION GASOLINE								
1 PRODUCTION	55 304	61 073	87 352	15 054	5 403	5 918	618	5 055
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	8 137	- 434	7 753	- 160	114	-31	- 111	- 216
3 NET PRODUCTION	63 441	60 639	95 105	14 914	5 517	5 887	507	4 839
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	25	36	49	9	5	3	3	4
5 IMPORTS								
6 EXPORTS	1 203	108	1 360	78	79			
7 INTERPROVINCIAL -IN-	2	2 000	35	3	13		17	
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	50 169	54 355	77 363	12 189	6 092	3 097	2 918	2 898
9 CLOSING INVENTORY	5 148	8 100	7 090	5 372	4 930	6 417	6 512	7 090
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	17 447	36 804	27 615	2 566	2 600	1 918	1 948	1 156
12 TO REPORTING COS.	21 911	36 128	31 884	2 917	1 963	2 251	869	1 973
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	- 445	1 467	-2 736	888	- 736	1	-2 163	- 281
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	7 638	8 379	12 504	1 178	1 169	966	750	803
MOTOR GASOLINE								
1 PRODUCTION	4 302 920	4 819 796	7 791 790	747 239	696 996	710 360	654 815	679 460
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	248 793	241 981	434 423	15 707	30 168	44 325	39 923	55 507
3 NET PRODUCTION	4 551 713	5 061 777	8 226 213	762 946	727 164	754 685	694 738	734 967
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	161	155	244	23		17	15	13
5 IMPORTS	400	4 100	500	100				
6 EXPORTS	50		340	290				
7 INTERPROVINCIAL -IN-	71 088	133 213	119 823	1 632	38 382	6 329	1 140	1 252
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	2 188 307	2 466 262	3 956 516	381 743	345 394	336 426	355 913	348 733
9 CLOSING INVENTORY	349 832	550 772	406 092	337 174	307 424	388 120	387 649	406 092
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	2 281 019	1 863 877	3 859 936	361 232	237 758	352 677	310 814	316 436
12 TO REPORTING COS.	2 260 905	1 922 340	3 884 920	343 836	314 834	348 631	301 745	314 969
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	28 873	19 571	40 427	4 873	-2 929	2 347	4 739	2 524
14 OWN CONSUMPTION	153	107	215	10	16		17	19
15 DOMESTIC SALES	2 409 949	2 509 872	4 251 728	407 793	375 722	345 574	344 736	367 954
SALES BY GRADE:								
16 PREMIUM	194 330	204 512	341 818	34 142	30 318	26 211	28 253	28 564
17 MID GRADE	85 266	85 305	148 222	14 255	12 035	11 677	12 362	12 627
18 REGULAR NO-LEAD	2 130 353	2 219 955	3 761 688	359 396	333 369	307 686	304 121	326 763
19 REGULAR LEADED		100						
20 RETAIL SALES OF MOGAS	1 934 605	2 017 049	3 438 677	330 656	304 651	283 693	283 006	302 066
AV-TURBO FUEL KERO TYPE								
1 PRODUCTION	435 929	470 107	738 115	61 340	58 471	62 972	58 255	61 148
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-17 714	-10 586	-15 762	7 950	-1 422	-1 440	-1 490	-1 646
3 NET PRODUCTION	418 215	459 521	722 353	69 290	57 049	61 532	56 765	59 502
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS								
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-	3 973	7 038	3 974			1		
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	138 850	165 746	227 121	21 583	16 116	16 035	11 681	22 856
9 CLOSING INVENTORY	49 558	58 610	46 225	44 369	41 718	44 493	54 911	46 225
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	18 716	30 056	27 636	720		4 000	4 200	
12 TO REPORTING COS.	18 505	29 360	30 610	3 721	43	4 049	59	4 233
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	5 799	9 826	8 350	2 873	998	1 020	-1 787	- 553
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	269 266	279 298	482 731	47 022	42 543	41 654	40 594	41 652
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE								
1 PRODUCTION	261 002	216 211	411 123	41 159	41 245	29 513	28 250	9 954
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	6 698	-2 362	-2 498	-9 039	-97	-25	-17	-18
3 NET PRODUCTION	267 700	213 849	408 625	32 120	41 148	29 488	28 233	9 936
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	15	10	22	2	2	1	1	1
5 IMPORTS								
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-	2 005	7 004	2 094		3	85	1	
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	162 339	122 368	273 503	25 825	31 410	16 496	24 115	13 318
9 CLOSING INVENTORY	37 990	28 944	18 315	33 158	33 183	34 926	28 797	18 315
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	7 222	19 925	16 633	2 565	1 270	974	2 761	1 841
12 TO REPORTING COS.	7 854	18 520	16 186	1 811	1 212	1 135	2 739	1 435
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-6 426	-1 029	-4 925	-52	-2 643	1 838	1 105	1 253
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	100 026	90 280	149 122	11 931	12 415	9 334	9 164	6 252

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, ALBERTA, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								ESSENCE D'AVIATION
9 695	2 434	7 718	11 233	6 905	5 211	17 877	16 494	PRODUCTION 1
-22	-21	-39	-70	-38	-196	-48	56	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
9 673	2 413	7 679	11 163	6 867	5 015	17 829	16 550	PRODUCTION NETTE 3
2	4	3	8	5	3	11	7	RETOUR POUR ALIMENT. 4
			38	70			118	IMPORTATIONS 5
					2 000			EXPORTATIONS 6
3 272	2 442	6 389	8 237	8 141	15 539	10 395	14 534	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
8 460	10 419	8 914	10 207	9 528	3 404	8 100	5 148	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
1 933	839	1 965	1 502	1 976	25 240	3 349	2 696	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
854	1 310	1 878	2 248	2 737	21 866	3 255	3 335	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
5 585	-3 202	1 921	-119	-2 813	-1 102	1 177	-775	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
543	739	1 038	960	1 382	2 073	1 644	1 181	VENTES INTÉRIEURES 15
								ESSENCE POUR MOTEURS
705 059	648 405	682 474	667 398	654 923	687 014	774 523	714 497	PRODUCTION 1
60 042	83 433	35 761	27 742	10 789	13 890	10 324	24 941	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
765 101	731 838	718 235	695 140	665 712	700 904	784 847	739 438	PRODUCTION NETTE 3
17	19	18	17	23	15	26	24	RETOUR POUR ALIMENT. 4
1 000	1 400	1 600			100		100	IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
1 915	8 548	17 173	3 087	38 489	46 916	17 085	1 185	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
382 200	305 897	350 847	327 237	430 638	296 390	373 053	395 830	SORTIES INTER-PROVINCES 8
409 142	478 782	541 930	554 294	441 914	528 930	550 772	349 832	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
285 263	240 082	258 869	204 075	274 367	286 976	314 245	337 851	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
329 793	275 286	216 539	232 638	273 951	275 833	318 300	313 154	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
4 032	709	3 577	5 885	1 610	533	3 225	4 343	PERTES & RECTIFICATIONS 13
35	21	15	16		20		12	AUTO CONSOMMATION 14
334 152	330 296	361 733	324 145	384 726	375 089	399 731	366 251	VENTES INTÉRIEURES 15
								VENTES PAR CATÉGORIE:
26 341	24 740	28 607	27 519	32 574	31 078	33 653	31 384	SUPER 16
12 488	11 067	12 844	10 890	12 481	12 438	13 097	12 883	INTERMÉDIAIRE 17
295 323	294 489	320 282	285 736	339 671	331 473	352 981	321 984	ORDINAIRE SANS PLOMB 18
					100			ORDINAIRE AVEC PLOMB 19
267 012	264 172	289 531	260 641	309 433	301 827	324 433	296 972	VENTES NETTES AU DÉTAIL 20
								CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
63 646	58 829	71 790	67 171	61 383	63 361	83 927	70 304	PRODUCTION 1
-8 046	-1 438	-9 297	9 777	-1 222	-3 404	3 044	-8 129	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
55 600	57 391	62 493	76 948	60 161	59 957	86 971	62 175	PRODUCTION NETTE 3
				38		7 000	1	RETOUR POUR ALIMENT. 4
17 321	22 194	23 947	29 170	22 784	22 551	27 779	26 119	IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
47 251	47 143	47 874	54 152	45 490	39 969	58 610	49 558	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
9 194	4 399	4 800	5 400	2 978	1 509	1 776		INVENTAIRE DE FERMETURE 9
9 358	4 341	1 039	10 947	1 319	1 555	801	13	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
-163	1 080	925	-153	8 413	-360	84	-3 005	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
37 252	34 283	40 651	36 106	39 323	43 241	48 442	42 794	VENTES INTÉRIEURES 15
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPH7
27 642	22 462	27 960	36 198	39 729	28 682	33 538	33 169	PRODUCTION 1
5 986	-43	7 921	-11 020	-71	784	-5 839	6 990	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
33 628	22 419	35 881	25 178	39 658	29 386	27 699	40 159	PRODUCTION NETTE 3
2	1	1	2	1	1	2	2	RETOUR POUR ALIMENT. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
20 018	17 805	17 705	17 084	20 087	14 386	15 283	28 639	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
25 698	20 552	25 416	23 915	27 113	23 832	28 944	37 990	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
1 319	1 512	2 554	4 571	2 588	3 680	3 701	1 419	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
1 499	1 718	2 596	2 669	2 756	3 568	3 714	1 612	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
-217	2 131	122	-727	-2 930	-1 346	1 938	-645	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
6 262	7 422	13 147	12 222	24 134	21 742	5 351	13 287	VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, ALBERTA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
STOVE OIL KEROSENE								
1 PRODUCTION	98 569	131 605	190 794	46 014	36	7 891	27 744	10 540
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	23 895	-12 713	-16 576	-3 054	-24 502	-2 213	-4 684	-6 018
3 NET PRODUCTION	122 464	118 892	174 218	42 960	-24 466	5 678	23 060	4 522
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	10		10					
5 IMPORTS								
6 EXPORTS	2 354	38	2 397	9		22		12
7 INTERPROVINCIAL -IN-	4 316	10 133	5 563	44		2	1	1 200
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	61 653	87 499	128 678	10 179	15 065	23 479	14 906	3 396
9 CLOSING INVENTORY	44 303	15 722	16 297	77 685	35 492	16 001	17 480	16 297
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	35 425	27 036	80 189	1 077	5 656	9 926	11 504	16 601
12 TO REPORTING COS.	48 885	56 017	100 411	3 607	10 027	9 290	12 897	15 705
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-1 098	5 789	-7 799	-4 091	-2 579	-447	339	77
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	16 225	7 293	30 103	995	870	2 753	4 944	4 316
DIESEL FUEL OIL								
1 PRODUCTION	3 427 817	4 200 923	6 200 960	533 498	577 294	592 401	579 827	490 123
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 168 158	- 165 255	- 199 741	-2 560	11 287	-17 516	-6 606	-16 188
3 NET PRODUCTION	3 259 659	4 035 668	6 001 219	530 938	588 581	574 885	573 221	473 935
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	15 035	16 894	28 306	2 181	403	4 056	2 832	3 799
5 IMPORTS		6 300						
6 EXPORTS	59 868	58 634	104 166	10 094	13 035	11 467	3 855	5 847
7 INTERPROVINCIAL -IN-	135 559	75 245	148 699	1 386	7 466	2 390	1 208	690
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	1 869 759	2 116 850	3 267 858	279 977	326 104	281 711	261 521	248 786
9 CLOSING INVENTORY	396 206	480 426	362 824	371 991	345 837	320 019	374 002	362 824
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	1 215 012	1 049 724	2 166 928	184 863	220 672	224 946	160 149	161 286
12 TO REPORTING COS.	1 225 787	1 047 795	2 200 989	176 519	234 172	229 179	169 262	166 070
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	10 664	11 457	17 608	1 171	3 006	1 177	- 151	1 741
14 OWN CONSUMPTION	111	58	142	4	10			17
15 DOMESTIC SALES	1 462 499	1 797 647	2 764 652	271 456	266 943	299 649	243 276	220 829
16 LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL (B2 & 3)								
1 PRODUCTION	8 243		8 243					
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	39 672	82 397	70 576	5 483	5 999	3 315	4 249	11 858
3 NET PRODUCTION	47 915	82 397	78 819	5 483	5 999	3 315	4 249	11 858
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS			1 600					1 600
6 EXPORTS	26		56					30
7 INTERPROVINCIAL -IN-	14 232	9 667	19 343	20	14	12	51	5 014
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	37 786	67 568	66 058	6 562	7 216	3 427	3 304	7 743
9 CLOSING INVENTORY	-40	- 383	- 218	-41	-12	- 102	-79	- 218
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	3 167	2 440	3 960	33	311	46	234	169
12 TO REPORTING COS.	3 029	3 338	4 761	5	322	292	405	708
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-4 456	-21 207	-16 099	-2 303	-2 588	-2 729	-4 991	968
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	28 934	44 970	49 149	1 273	1 345	2 473	5 793	9 331
HEAVY FUEL OIL (B4,5 & 6)								
1 PRODUCTION	158 104	158 184	231 590	14 584	19 054	14 394	12 887	12 567
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	13 194	10 250	11 320		- 101		2 179	-3 952
3 NET PRODUCTION	171 298	168 434	242 910	14 584	18 953	14 394	15 066	8 615
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	304		304					
6 EXPORTS	13 687	23 130	36 955	3 425	5 151	4 873	4 751	5 068
7 INTERPROVINCIAL -IN-		920						
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	84 638	94 484	153 555	14 492	10 952	13 325	14 186	15 962
9 CLOSING INVENTORY	49 278	47 514	27 297	45 275	47 647	42 697	39 412	27 297
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	5 137	11 709	10 829	1 494	879	1 318	1 842	159
12 TO REPORTING COS.	6 809	11 707	12 501	744	1 629	1 318	1 843	158
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	10 487	-1 100	6 969	90	-1 357	335	-1 564	-1 022
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	29 162	32 625	34 088	1 330	1 085	811	977	723
16 LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, ALBERTA, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								MAZOUT POUR POÊLES
15 292	24 678	28 307	21 768	16 342	15 278	9 940	23 977	PRODUCTION 1
-8 036	-8 672	-9 002	-1 056	11 183	4 643	-1 773	7 022	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
7 256	16 006	19 305	20 712	27 525	19 921	8 167	30 999	PRODUCTION NETTE 3
	15	23						RETOUR POUR ALIMENT. 4
		7 987			1 521	625		IMPORTATIONS 5
10 991	18 534	15 323	9 911	10 902	13 124	8 714	11 567	EXPORTATIONS 6
7 475	4 048	8 532	6 781	14 799	16 249	15 722	44 303	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
9 267	10 976	5 956	108	505	84	140	1 791	SORTIES INTER-PROVINCES 8
10 440	11 890	11 475	4 868	9 025	6 038	2 281	3 258	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
29	-1 701	1 300	7 518	-188	698	-1 867	-136	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
3 885	1 671	643	274	273	216	331	856	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								CARBURANT DIESEL
627 982	582 803	640 818	581 882	595 225	557 769	614 524	567 981	PRODUCTION 1
-26 419	-73 280	-22 803	-5 032	-15 214	-18 854	-11 653	-24 829	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
601 683	509 523	618 015	576 850	580 011	546 915	602 871	543 152	PRODUCTION NETTE 3
2 598	1 213	4 839	2 747	1 284		4 293	3 663	RETOUR POUR ALIMENT. 4
			1 700	1 400	2 000	1 200		IMPORTATIONS 5
6 815	6 807	7 674	11 357	8 732	8 265	8 984	5 312	EXPORTATIONS 6
1 466	21 849	11 253	9 643	6 499	13 444	11 091	1 407	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
266 673	351 105	318 097	316 920	302 717	237 185	324 153	321 339	SORTIES INTER-PROVINCES 8
423 631	377 132	433 318	434 212	418 760	476 499	480 426	396 206	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
157 894	154 842	162 643	149 978	173 052	120 386	130 929	167 122	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
181 674	146 852	156 677	145 941	150 236	135 645	130 770	178 003	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
6 974	1 132	4 396	707	-372	-747	-633	4 174	PERTES & RECTIFICATIONS 13
7		26	5			20	8	AUTO CONSOMMATION 14
235 295	225 604	264 016	259 600	313 897	264 658	274 577	189 830	VENTES INTÉRIEURES 15
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE 16
								MAZOUT LÉGER (MOS 2 & 3)
20 461	26 835	24 884	7 165	-680	379	3 353	8 440	PRODUCTION 1
20 461	26 835	24 884	7 165	-680	379	3 353	8 440	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
								IMPORTATIONS 5
12 78	36	4 034	19	3 000	2 500		15	EXPORTATIONS 6
12 159	18 602	20 677	7 047	1 876	1 712	5 495	9 159	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
-325	-872	-126	-444	-453	-469	-383	-40	SORTIES INTER-PROVINCES 8
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
15	101	1 805	18	11	473	17	129	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
528	863	716	314	124	793		25	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
-3 622	-5 114	-2 511	-2 556	-2 092	-1 335	-3 977	-1 995	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
11 596	13 168	11 095	2 715	2 432	2 198	1 766	1 440	VENTES INTÉRIEURES 15
								MAZOUT LOURD (MOS 4,5 & 6)
22 670	27 125	6 561	30 170	23 327	22 422	25 989	22 488	PRODUCTION 1
3 632		3 348		-34	3 312		-34	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
26 302	27 125	9 901	30 170	23 293	25 734	25 989	22 454	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
6 654	7 345	103	34	2 452	3 939	2 603	68	IMPORTATIONS 5
			439	308	106	67		EXPORTATIONS 6
11 892	17 325	14 976	12 328	13 143	11 896	12 924	12 309	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
33 672	31 860	20 617	36 699	38 293	42 049	47 514	49 278	SORTIES INTER-PROVINCES 8
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
1 659	898	2 250	1 749	2 017	1 864	1 272	1 267	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
1 659	898	2 250	1 749	2 017	1 864	1 270	1 391	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
-1 423	79	911	-423	-210	423	-457	-1 714	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
2 804	4 188	5 154	2 588	6 622	5 826	5 443	5 641	VENTES INTÉRIEURES 15
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE 16

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, ALBERTA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	ADOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
ASPHALT								
1 PRODUCTION	443 190	496 790	750 450	72 546	69 871	85 859	41 048	37 936
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	646		646					
5 IMPORTS	1 100	1 400	1 800	200	100	200	100	100
6 EXPORTS	15 761	78 134	37 764	3 251	9 271	8 715	788	
7 INTERPROVINCIAL -IN-		4 001						
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	111 043	108 040	238 296	46 923	62 379	29 264	7 118	1 569
9 CLOSING INVENTORY	209 226	180 563	110 141	150 199	88 670	67 691	81 051	110 161
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	78		78					
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-4 316	8 379	- 155	1 001	1 578	- 573	2 566	- 411
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	211 852	237 216	465 460	80 598	78 272	69 634	17 316	7 788
COKE								
1 PRODUCTION	145 279	136 639	251 574	23 456	21 980	19 865	20 790	20 204
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	6 367		6 367					
5 IMPORTS	44 400	11 700	62 800	3 100	6 700	7 300	1 300	
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-								
8 INTERPROVINCIAL -OUT-								
9 CLOSING INVENTORY	-2 953	7 258	344	7 613	705	3 426	2 959	344
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	5 211	-31 220	-17 139	-5 211	-4 655	-2 511	-7 694	-2 279
14 OWN CONSUMPTION	99 373	80 544	157 675	6 176	14 150	12 628	13 236	12 112
15 DOMESTIC SALES	101 846	92 101	187 292	15 025	26 093	14 327	17 015	12 986
LUBE OILS & GREASES								
1 PRODUCTION	90 423	95 712	147 304	17 187	9 620	10 613	11 306	8 155
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	19 123	531	18 575	- 143	- 1	- 280	-84	-40
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	14 021	15 040	24 395	2 112	1 966	2 066	2 406	1 824
5 IMPORTS	4 716	4 220	8 676	593	684	887	1 088	708
6 EXPORTS	111	166	269		71	2	77	8
7 INTERPROVINCIAL -IN-	41 783	34 892	62 760	3 978	4 628	4 682	4 314	3 375
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	57 724	58 261	92 598	6 892	7 089	6 954	6 992	6 947
9 CLOSING INVENTORY	72 579	58 879	64 292	76 077	72 846	71 430	69 694	64 292
10 REC. FROM NON-REP. COS.	13 844	12 216	21 904	1 751	1 569	1 607	1 831	1 302
11 REC. FROM REP. COS.	7 446	5 257	9 124		232	376	464	606
12 TO REPORTING COS.	6 031	9 389	10 135	657	584	662	1 021	1 180
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	2 391	2 602	5 539	1 113	562	467	242	764
14 OWN CONSUMPTION	57	54	119	28	5	3	5	21
15 DOMESTIC SALES	63 870	72 729	110 445	9 066	9 686	9 147	9 912	8 764
STILL GAS								
1 PRODUCTION	463 892	518 122	823 496	87 863	68 345	69 486	64 506	69 404
2 INTERPRODUCT TRANSFERS								
9 CLOSING INVENTORY								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS								
14 OWN CONSUMPTION	463 892	518 122	823 496	87 863	68 345	69 486	64 506	69 404
15 DOMESTIC SALES								
OTHER PRODUCTS								
1 PRODUCTION	548 861	801 585	1 057 700	97 585	82 014	99 035	145 093	85 112
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	46 566	58 150	89 367	10 371	6 448	15 138	3 895	6 949
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	116 475	109 115	201 253	16 264	16 079	17 280	17 049	18 106
5 IMPORTS	86	4 015	86					
6 EXPORTS	1 406	1 419	2 343	267	335	201	67	67
7 INTERPROVINCIAL -IN-	22 334	12 408	25 620		1 108	546	1 084	548
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	531 135	528 411	1 029 247	94 371	127 676	90 090	81 957	104 018
9 CLOSING INVENTORY	351 065	423 104	274 695	338 952	282 615	275 603	313 150	274 695
10 REC. FROM NON-REP. COS.	143 778	135 923	247 648	17 160	19 672	22 072	21 510	23 456
11 REC. FROM REP. COS.	29 193	31 729	55 628	3 130	7 504	4 647	6 300	4 854
12 TO REPORTING COS.	25 066	30 285	65 307	5 589	5 840	6 159	15 837	6 816
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-1 372	7 169	-7 650	-5 015	- 225	-4 994	3 445	511
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	177 993	219 002	321 804	28 883	23 378	39 714	21 980	29 856

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, ALBERTA, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								ASPHALTE
68 670	71 342	55 371	66 164	54 112	76 298	104 833	77 358	PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
100	200	100	300	200	200	300	100	IMPORTATIONS 5
3 367	7 506	13 453	12 579	10 042	17 806	13 441	1 085	EXPORTATIONS 6
8		1 141	1	9 399	26 917	34 256	36 319	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
160 065	212 425	238 752	260 100	231 743	195 606	180 563	209 226	SORTIES INTER-PROVINCES 8
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
5 155	31	1 268	1 134	586	83	122	-2 355	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
10 376	11 645	13 282	22 005	45 124	60 490	74 294	67 701	VENTES INTÉRIEURES 15
								COKE
22 684	19 279	23 431	21 247	12 876	13 742	23 380	22 109	PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
					4 200	7 500	4 300	IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
2 768	6 713	12 029	1 517	4 799	2 520	7 258	-2 953	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
-5 135	-7 826	-4 489	- 722	-5 086	-4 327	-3 635	1 939	PERTES & RECTIFICATIONS 13
14 993	13 387	14 134	14 134	4 563	4 976	14 357	14 272	AUTO CONSOMMATION 14
10 402	9 773	8 470	18 347	10 117	19 572	15 420	20 870	VENTES INTÉRIEURES 15
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
11 430	13 284	21 614	11 405	13 474	9 728	14 777	16 314	PRODUCTION 1
-70	43	43	121	141	154	99	- 279	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
2 092	2 708	2 108	1 942	2 164	1 968	2 058	1 785	RETOUR POUR ALIMENT. 4
488	274	900	600	500	686	772	500	IMPORTATIONS 5
		86			76	4	77	EXPORTATIONS 6
5 240	5 160	5 600	4 557	5 013	4 756	4 566	4 705	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
6 242	7 998	10 266	8 774	8 750	9 245	6 986	7 086	SORTIES INTER-PROVINCES 8
65 442	64 403	67 199	63 154	62 271	57 031	58 879	72 579	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
1 905	2 030	1 834	1 577	1 964	1 480	1 426	1 400	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
870	915	830	840	891	911	834	1 534	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
960	1 356	1 869	1 249	1 502	1 301	1 152	2	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
620	395	457	931	105	- 341	435	2 097	PERTES & RECTIFICATIONS 13
3	3	7	1	29	10	1	5	AUTO CONSOMMATION 14
8 796	10 285	13 232	10 248	10 316	10 696	9 136	8 087	VENTES INTÉRIEURES 15
								GAZ DE DISTILLATION
73 936	74 674	77 468	77 277	68 273	71 404	75 090	74 782	PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRDDUITS 2
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
73 936	74 674	77 468	77 277	68 273	71 404	75 090	74 782	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								AUTRES PRODUITS
135 250	152 098	160 128	80 392	68 891	89 155	115 671	77 759	PRODUCTION 1
9 895	14 306	1 698	-1 846	8 286	2 076	23 735	9 907	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
19 199	16 136	16 815	13 817	14 094	13 993	15 061	18 487	RETOUR POUR ALIMENT. 4
					1 646	2 369		IMPORTATIONS 5
134			134	165	182	804	134	EXPORTATIONS 6
5 059	43		154		152	7 000	6 000	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
111 925	115 933	84 824	57 343	44 123	57 468	56 795	98 026	SORTIES INTER-PROVINCES 8
262 817	279 361	328 032	354 742	357 511	361 413	423 104	351 065	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
22 428	19 838	13 478	26 926	16 934	15 910	20 409	21 558	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
6 180	4 165	5 230	5 257	2 779	5 030	3 088	6 547	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
2 803	3 802	4 674	1 453	5 859	7 120	4 574	1 822	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
2 976	233	3 742	845	94	- 899	178	888	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
53 653	37 802	21 808	10 581	29 786	32 203	33 169	33 437	VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, BRITISH COLUMBIA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	A00T 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
1 DOMESTIC CRUDE AND EQUIVALENT RECEIVED	3 821 915	3 079 855	5 903 992	485 753	458 092	364 489	376 707	397 036
A WESTERN CANADA	3 821 915	3 079 855	5 903 992	485 753	458 092	364 489	376 707	397 036
B EASTERN CANADA								
2 TOTAL IMPORTS OF CRUDE AND EQUIV.		28 826						
A ALGERIA								
B IRAN								
C IRAQ								
D KUWAIT								
E LIBYA								
F MEXICO								
G NIGERIA								
H NORWAY								
I SAUDI ARABIA								
J UNITED ARAB EMIRATES								
K UNITED KINGDOM								
L UNITED STATES		28 826						
M VENEZUELA								
N OTHERS								
3 TOTAL CRUDE AND EQUIV. RECEIVED BY REFS (1+2)	3 821 915	3 108 681	5 903 992	485 753	458 092	364 489	376 707	397 036
A BY PIPELINE	3 821 915	3 079 855	5 903 992	485 753	458 092	364 489	376 707	397 036
B BY OTHER MEANS		28 826						
4 OPENING INVENTORY CRUDE	89 327	45 964	89 327	57 928	61 955	56 334	53 375	47 048
5 CLOSING INVENTORY CRUDE	57 928	45 249	45 964	61 955	56 334	53 375	47 048	45 964
6 LOSSES & ADJUSTMENTS	-1 482	2 494	-1 397	- 114	- 110	- 3	- 328	640
7 CRUDE & EQUIV. CHARGED	3 854 796	3 106 902	5 948 752	481 840	463 823	367 451	383 362	397 480
A CONVENTIONAL CRUDE LIGHT	3 573 617	2 801 807	5 524 729	461 701	422 355	338 693	354 566	373 797
B CONVENTIONAL CRUDE HEAVY	51 953	81 913	89 020	6 414	15 775	8 856	5 896	126
C SYNTHETIC CRUDE OIL	204 492	134 968	307 659	13 553	25 693	19 395	21 494	23 032
D CRUDE BITUMEN		87 039	507			507		
E CONDENSATE & PENTANES	24 734	1 175	26 837	172			1 406	525
8 OTHER MATERIALS CHARGED	359 937	414 372	716 719	76 495	50 528	84 423	79 176	66 160
A CRUDE TOPS	284 151	294 088	435 165			54 711	54 964	41 339
B CRUDE BOTTOMS	3 039	15 852	3 039					
C LPG'S	5 179		5 179					
D NATURAL GAS								
E LUBES FOR REPROCESSING			1			- 1		
F OTHER FEEDSTOCKS	67 568	104 432	273 335	76 495	50 528	29 711	24 212	24 821
9 TOTAL FEED CHARGED (7+8)	4 214 733	3 521 274	6 665 471	558 335	514 351	451 874	462 538	463 640
10 REFINERY LOSSES	- 134 083	- 126 940	- 243 471	-26 132	-39 401	-7 387	-17 132	-19 336
TOTAL, ALL PRODUCTS								
1 REFINERY PRODUCTION	4 348 816	3 648 214	6 908 942	584 467	553 752	459 261	479 670	482 976
4 TRANSFERS TO REFINERY FEEDSTOCKS	359 937	414 372	716 719	76 495	50 528	84 423	79 176	66 160
5 IMPORTS	412 752	465 690	719 755	77 616	82 395	46 602	50 458	49 932
6 EXPORTS	379 218	281 176	611 621	18 786	67 221	28 043	10 468	107 885
7 INTERPROVINCIAL -IN-	1 949 282	2 552 385	3 807 701	370 780	469 564	329 369	348 994	339 712
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	310 841	226 760	455 563	12 355	57 012	15 096	26 780	33 479
9 CLOSING INVENTORY	997 264	1 175 497	1 025 742	1 057 406	1 136 221	1 123 156	1 098 490	1 025 742
10 REC. FROM NON-REP. COS.	62 992	68 039	113 663	8 170	9 189	11 617	9 510	12 185
11 REC. FROM REP. COS.	1 829 163	1 648 040	3 407 827	438 542	342 900	276 023	250 125	271 074
12 DEL. TO REPORTING COS.	1 824 755	1 655 875	3 358 836	395 124	370 828	248 297	260 961	258 871
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	38 254	51 299	43 572	-1 028	-1 810	-2 687	9 083	1 760
14 OWN CONSUMPTION	204 360	144 315	283 313	20 246	20 182	11 656	9 053	17 816
15 DOMESTIC SALES	5 385 460	5 458 816	9 359 606	897 455	815 024	751 109	767 902	762 656

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, COLOMBIE-BRITANNIQUE, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
486 052	408 608	439 785	408 870	418 161	437 564	480 815	488 729	ARRIVAGES DE PÉTROLE BRUT & ÉQUIV. DOMESTIQUE DE L'OUEST DU CANADA DE L'EST DU CANADA
486 052	408 608	439 785	408 870	418 161	437 564	480 815	488 729	
			9 421	19 405				TOTAL DES IMPORTATIONS DE BRUT ET D'ÉQUIVALENTS
								ALGÉRIE
								IRAN
								IRAQ
								KOWEIT
								LYBIE
								MEXIQUE
								NIGÉRIA
								NORVEGE
								ARABIE SAOUDITE
								ÉMIRATS ARABES UNIS
			9 421	19 405				ROYAUME-UNI
								ÉTATS UNIS
								VÉNÉZUELA
								AUTRES
486 052	408 608	439 785	418 291	437 566	437 564	480 815	488 729	TOTAL ARRIV. DE BRUT ET ÉQUIV. AUX RAFFS. (1+2)
486 052	408 608	439 785	408 870	418 161	437 564	480 815	488 729	
			9 421	19 405				PAR PIPE-LINE
								PAR D'AUTRES MOYENS
45 964	55 872	49 552	49 201	56 569	62 917	42 981	61 588	STOCKS DE BRUT - DÉBUT
55 872	49 552	49 201	56 569	62 917	42 981	45 249	57 928	STOCKS DE BRUT - FIN
3 067	588	- 596	-2 979	4 503	-1 840	- 249	- 117	PERTES ET RECTIFICATIONS
473 077	414 340	440 732	413 902	426 715	459 340	478 796	492 506	BRUT & ÉQUIV. INTRODUIT
422 659	397 906	400 067	361 801	371 165	412 663	435 546	463 771	BRUT CONVENTIONNEL LÉGER
12 242	9 186	25 735	34 750	24 969	16 800	16 669	12 706	BRUT CONVENTIONNEL LOURD
37 077	7 248	14 930	17 275	30 581	29 877	26 581	11 293	PÉTROLE BRUT SYNTHÉTIQUE
								PÉTROLE BITUMINEUX LOURD
1 099			76				4 736	CONDENSATS ET PENTANES
60 386	82 719	58 415	48 632	56 123	55 029	53 068	59 179	AUTRES MAT. UTILISÉES
42 538	58 717	43 623	42 582	39 135	33 385	34 108	51 117	PRODUITS DE DÉCANTATION
3 185	3 263			4 505		4 899		RÉSIDUS DE BRUT
								GPL
								GAZ NATUREL
14 663	20 739	14 792	6 050	12 483	21 644	14 061	8 062	LUBRIFIANTS RECYCLABLES
533 463	497 059	499 147	462 534	482 838	514 369	531 864	551 685	AUTRES CHARGES D'ALIMEN.
-18 683	-4 718	-13 541	-34 798	-17 040	-19 523	-18 637	-22 782	TOTAL ALIMENTATION(7+8)
								PERTES EN RAFFINERIE
								TOTAL, TOUS LES PRODUITS
552 146	501 777	512 688	497 332	499 878	533 892	550 501	574 467	PROD. DES RAFFINERIES
60 386	82 719	58 415	48 632	56 123	55 029	53 068	59 179	RETOUR POUR ALIMENTATION DES RAFFINERIES
70 249	58 748	40 946	35 523	76 588	72 350	111 286	53 647	IMPORTATIONS
68 434	61 067	57 433	44 240	39 215	820	9 967	2 436	EXPORTATIONS
376 170	397 440	389 539	346 974	313 261	312 659	416 362	344 304	ENTRÉES INTER-PROVINCES
23 309	32 519	32 346	19 698	47 855	36 524	34 509	21 647	SORTIES INTER-PROVINCES
1 101 720	1 168 086	1 136 417	1 173 020	1 121 129	1 120 433	1 175 497	997 264	INVENTAIRE DE FERMETURE
5 575	10 271	2 481	6 045	12 471	22 156	9 840	8 078	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
200 944	198 656	218 651	212 474	246 983	309 416	260 996	398 495	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
205 488	193 437	226 393	196 199	243 215	287 606	303 537	381 789	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
32 860	8 151	-7 466	8 537	3 420	17 263	-11 466	2 341	PERTES & RECTIFICATIONS
17 914	21 420	29 047	23 808	18 842	8 382	24 902	23 189	AUTO CONSOMMATION
720 715	701 213	799 806	720 631	792 302	845 545	878 604	847 771	VENTES INTÉRIEURES

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, BRITISH COLUMBIA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 PRODUCTION	63 431	47 325	91 724	8 764	5 796	3 952	3 911	5 870
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	1						-1	
A. OF WHICH TO PETROCHEMS								
3 NET PRODUCTION	63 432	47 325	91 724	8 764	5 796	3 952	3 910	5 870
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS								
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-		481						
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	2 280		2 280					
9 CLOSING INVENTORY	933	802	1 312	616	645	582	789	1 312
10 REC. FROM NON-REP. COS.	469		469					
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	- 597	-1 018	-1 383	-22	- 190	- 176	- 206	- 192
14 OWN CONSUMPTION	2		2					
15 DOMESTIC SALES	62 331	49 334	91 030	9 103	5 957	4 191	3 909	5 539
16 TOTAL EXPORT(N.E.B.145)	52 840	40 195	96 623	7 389	6 950	7 024	9 192	13 228
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 PRODUCTION	52 437	44 209	77 130	11 504	5 680	3 154	2 289	2 066
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-1 903	-1 516	-3 894	- 509	8	- 776	- 469	- 245
A. OF WHICH TO PETROCHEMS								
3 NET PRODUCTION	50 534	42 693	73 236	10 995	5 688	2 378	1 820	1 821
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	5 179		5 179					
5 IMPORTS								
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-								
8 INTERPROVINCIAL -OUT-								
9 CLOSING INVENTORY	2 082	1 544	1 937	2 144	1 699	2 064	2 009	1 937
10 REC. FROM NON-REP. COS.	4 643	748	4 643					
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	3 016	6	3 011					-5
14 OWN CONSUMPTION			1			1		
15 DOMESTIC SALES	47 907	43 828	70 758	10 933	6 133	2 012	1 875	1 898
16 TOTAL EXPORT(N.E.B.145)	114 026	61 778	213 184	7 926	13 281	23 485	28 576	25 892
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS								
1 PRODUCTION	17 777	21 164	25 841	650	3 261	2 301	1 783	69
2 INTERPRODUCT TRANSFERS								
A. OF WHICH ENERGY BACKFLOWS								
3 NET PRODUCTION	17 777	21 164	25 841	650	3 261	2 301	1 783	69
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS								
6 EXPORTS	393	327	630	89	42		61	45
7 INTERPROVINCIAL -IN-	2 087	2 043	3 191	188	380	190	231	115
8 INTERPROVINCIAL -OUT-								
9 CLOSING INVENTORY	319	288	232	210	298	245	288	232
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	262	15	277	5	1	1		8
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	19 348	22 809	28 351	853	3 510	2 543	1 910	187
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 PRODUCTION	8 731	120	9 990	1 170	89			
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	11 028	487	13 005	118	26	334	1 291	208
3 NET PRODUCTION	19 759	607	22 995	1 288	115	334	1 291	208
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	222	923	742	106	100	107	102	105
6 EXPORTS	10 561	3 058	14 280	728	503	327	1 604	557
7 INTERPROVINCIAL -IN-	10 643	17 122	20 897	1 954	1 682	2 695	1 995	1 930
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	151	12	164	11	1	1		
9 CLOSING INVENTORY	14 384	11 382	13 754	14 482	13 871	14 480	14 013	13 754
10 REC. FROM NON-REP. COS.	6	84	11			5		
11 REC. FROM REP. COS.	56	86	56					
12 TO REPORTING COS.	234	25	236		1		1	
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-1 133	1 961	-46	971	22	20	35	39
14 OWN CONSUMPTION	2	1	2					
15 DOMESTIC SALES	12 699	16 137	22 523	1 540	1 981	2 182	2 215	1 906

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, COLOMBIE-BRITANNIQUE, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	METRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
PROPANE & MÉL DE PROPANE								
6 141	5 002	4 602	6 902	7 175	10 178	7 327	10 925	PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								PORTION POUR PÉTROCHIM. A.
6 141	5 002	4 602	6 902	7 173	10 178	7 327	10 925	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
								IMPORTATIONS 5
					250	231		EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
1 145	1 051	919	650	562	463	802	933	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
- 160	- 184	- 285	- 200	- 196	5		- 351	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
6 468	5 280	5 017	7 391	7 437	10 522	7 219	11 614	VENTES INTÉRIEURES 15
9 905	8 986	6 100	6 795R	4 553R	3 856R		2 380	TOTAL EXPORT(O.N.E.145) 16
BUTANE ET MÉL DE BUTANE								
3 809	3 621	4 138	6 077	9 081	9 615	7 868	12 137	PRODUCTION 1
	- 670				- 821	-25		ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								PORTION POUR PÉTROCHIM. A.
3 809	2 951	4 138	6 077	9 081	8 794	7 843	12 137	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
2 804	750	1 692	1 678	2 789	1 670	1 544	2 082	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
					517	231		ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
	1		-2	7				PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
2 942	5 004	3 196	6 093	7 963	10 430	8 200	12 449	VENTES INTÉRIEURES 15
23 471	17 740	13 267	2 858R	2 989R	1 453R		2 490	TOTAL EXPORT(O.N.E.145) 16
CHARGES PÉTROCHIMIQUES								
3 329	1 819	3 483	2 921	3 025	4 112	2 475	2 820	PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								DONT LE RENVOI DES
								PRODUITS ÉNERGÉTIQUES A.
3 329	1 819	3 483	2 921	3 025	4 112	2 475	2 820	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
64	95	58	57	17	25	11	108	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
254	501	115	301	342	170	360	466	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
281	474	330	365	349	199	288	319	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
1	6	1	1	5	-1	2		VENTES INTÉRIEURES 15
3 469	2 026	3 683	3 129	3 361	4 408	2 733	3 099	TOTAL EXPORT(O.N.E.145) 16
PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH								
79	6		4	31			161	PRODUCTION 1
- 139	325	165	172	29	94	- 157	-90	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
-60	331	163	176	60	94	- 157	71	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
101	104	100	105	4	103	406	6	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
494	606	443	622	281	350	262	816	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
2 162	2 361	2 419	2 823	2 239	3 071	2 047	1 573	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
4	1		2		3	2		EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
12 765	12 702	12 554	11 714	11 553	11 866	11 382	14 384	AUTO CONSOMMATION 14
			10	5	10	59		VENTES INTÉRIEURES 15
			6	4	76	9		
	1	1			8	5		
794	98	17	1 001	31	-89	109	-1	
				1				
1 900	2 153	2 370	2 323	2 152	2 769	2 470	1 508	

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, BRITISH COLUMBIA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
AVIATION GASOLINE								
1 PRODUCTION	102	272	161	45	3	4	7	
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 328	- 517	- 529	-76	-75	-12	-18	-20
3 NET PRODUCTION	- 226	- 245	- 368	-31	-72	-8	-11	-20
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	6 026	2 384	7 072	292	440	270	44	
6 EXPORTS	1 203	742	1 288					85
7 INTERPROVINCIAL -IN-	11 706	16 758	19 529	2 493	2 514	1 195	697	924
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	862	1 653	862					
9 CLOSING INVENTORY	5 840	4 519	3 468	4 698	5 429	4 123	3 528	3 468
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	2 059	717	3 656	207	631	381	251	127
12 TO REPORTING COS.	1 843	859	3 693	506	378	628	213	125
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-1 419	1 748	- 921	-28	- 207	772	50	-89
14 OWN CONSUMPTION			1					1
15 DOMESTIC SALES	15 457	13 561	25 719	3 625	2 611	1 744	1 313	969
MOTOR GASOLINE								
1 PRODUCTION	1 637 215	1 473 322	2 727 112	246 996	232 285	188 216	204 230	218 170
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	59 515	13 090	65 865	-1 956	1 912	3 134	- 177	3 437
3 NET PRODUCTION	1 696 730	1 486 412	2 792 977	245 040	234 197	191 350	204 053	221 607
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	105	108	182	24	18	11	13	11
5 IMPORTS	10 200	24 278	29 492	2 100	13 092	1 100	1 300	1 700
6 EXPORTS	144 610	80 134	191 301	895	9 003	2 204	7 602	26 987
7 INTERPROVINCIAL -IN-	768 451	1 076 825	1 504 960	147 626	169 914	113 179	167 657	158 133
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	86 048	87 948	165 713	2 918	36 914	2 857	17 196	19 780
9 CLOSING INVENTORY	298 112	405 438	346 229	323 012	342 788	340 222	354 986	346 229
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	843 028	723 411	1 630 685	223 645	180 794	155 173	124 187	123 858
12 TO REPORTING COS.	843 563	731 042	1 574 536	199 622	184 283	111 919	122 955	112 194
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	19 495	18 997	24 851	-1 191	-2 211	1 378	2 938	4 442
14 OWN CONSUMPTION	90	89	157	6	16	6	26	15
15 DOMESTIC SALES	2 212 728	2 333 399	3 941 487	391 237	350 200	324 993	331 703	330 626
SALES BY GRADE:								
16 PREMIUM	432 801	495 863	790 910	78 936	73 117	66 278	69 565	70 213
17 MID GRADE	214 693	234 476	306 088	42 256	35 319	31 654	31 159	31 007
18 REGULAR NO-LEAD	1 565 183	1 603 043	2 764 419	270 045	241 746	227 061	230 978	229 406
19 REGULAR LEADED	51	17	70		18		1	
20 RETAIL SALES OF MOGAS	1 992 712	2 108 460	3 559 799	353 343	316 281	295 414	301 514	300 535
AV-TURBO FUEL KERO TYPE								
1 PRODUCTION	341 142	463 351	622 245	73 380	50 685	51 857	61 640	43 541
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 585	-28 930	-9 653	-1 492	- 438	-1 235	-2 973	-2 930
3 NET PRODUCTION	340 557	434 421	612 592	71 888	50 247	50 622	58 667	40 611
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	133 643	102 859	231 628	24 542	27 743	19 100	14 300	12 300
6 EXPORTS	766	3 486						2 720
7 INTERPROVINCIAL -IN-	4 021	4 704	6 269	519	111	405	711	502
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	127	8 377	670		272	271		
9 CLOSING INVENTORY	39 049	45 830	42 614	59 502	50 712	42 597	57 398	42 614
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	333 133	433 295	616 243	63 312	67 396	52 205	44 367	55 830
12 TO REPORTING COS.	338 800	436 536	619 430	54 354	70 137	57 307	41 466	57 366
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-7 163	1 667	-10 883	-3 224	2 280	173	417	-3 366
14 OWN CONSUMPTION	80	34	102	7	7	9		6
15 DOMESTIC SALES	491 704	525 449	863 322	88 678	81 591	72 687	61 361	67 301
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE								
1 PRODUCTION	81 092	27 448	101 744	3 331	3 706	8 239	1 085	4 291
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-1 288	3 939	-3 743	-1 329	-74	-30	- 983	-39
3 NET PRODUCTION	79 804	31 387	98 001	2 002	3 632	8 209	102	4 252
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS								
6 EXPORTS	40 050		40 629		579			
7 INTERPROVINCIAL -IN-	5 294	15 312	13 651	1 778	1 822	1 258	2 392	1 107
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	1 098	5 880	1 702	1	1	275	327	
9 CLOSING INVENTORY	23 846	23 127	21 778	18 860	19 659	23 662	20 682	21 778
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	6 823	7 151	18 618	3 407	3 504	2 993	402	1 489
12 TO REPORTING COS.	6 732	7 360	18 696	3 854	3 038	2 427	1 273	1 372
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-1 042	-1 087	-3 703	- 205	-2 250	688	-1 008	114
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	40 445	40 348	70 376	8 523	6 791	5 067	5 284	4 266

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, COLOMBIE-BRITANNIQUE, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								ESSENCE D'AVIATION
	15		142		115			PRODUCTION
-34	-36	-99	-39	-187	-50	-72	-91	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
-34	-21	-99	103	-187	65	-72	-91	PRODUCTION NETTE
125	122	792	637	129	129	450	1 826	RETOUR POUR ALIMENT.
86		114	117	44	230	151	1 147	IMPORTATIONS
1 302	689	2 204	1 791	2 401	4 121	4 250	2 558	EXPORTATIONS
		555	550		275	275	862	ENTRÉES INTER-PROVINCES
3 694	3 659	4 119	4 059	2 881	3 805	4 519	5 840	SORTIES INTER-PROVINCES
61	109	98	81	129	130	109	697	INVENTAIRE DE FERMETURE
61	100	97	124	126	124	227	430	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
239	-128	188	213	967	334	-65	-537	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
842	962	1 581	1 668	2 513	2 558	3 437	2 607	PERTES & RECTIFICATIONS
								AUTO CONSOMMATION
								ESSENCE POUR MOTEURS
233 354	212 435	204 214	209 345	195 955	200 340	217 679	214 648	PRODUCTION
-2 885	-1 081	-1 731	1 409	6 963	6 836	3 579	-8 520	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
230 469	211 354	202 483	210 754	202 918	207 176	221 258	206 128	PRODUCTION NETTE
9	16	18	18	17	15	15	16	RETOUR POUR ALIMENT.
400	600	5 705	700	900	8 358	7 615	2 300	IMPORTATIONS
18 863	12 545	12 582	31 681	2 289	2 174	156	156	EXPORTATIONS
177 699	119 449	149 812	173 320	160 425	129 657	166 463	144 640	ENTRÉES INTER-PROVINCES
4 489	10 651	8 991	6 375	28 031	22 630	6 783	1 969	SORTIES INTER-PROVINCES
431 574	463 030	456 971	480 738	462 579	419 730	405 438	298 112	INVENTAIRE DE FERMETURE
88 481	93 584	100 537	100 405	107 457	119 550	113 397	192 463	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
88 462	77 529	105 892	96 899	111 770	119 477	151 015	185 547	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
7 684	2 873	3 557	8 603	-2 419	684	-1 985	-726	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
29	5	6	10	11	23	5	8	PERTES & RECTIFICATIONS
								AUTO CONSOMMATION
292 168	289 912	333 550	317 828	350 160	364 761	385 020	368 874	VENTES INTÉRIEURES
								VENTES PAR CATÉGORIE:
60 260	62 312	70 191	69 423	76 303	76 508	80 866	72 221	SUPER
27 474	27 557	32 591	31 694	35 640	38 393	41 127	38 117	INTERMÉDIAIRE
204 433	200 043	230 768	216 704	238 217	249 851	263 027	258 536	ORDINAIRE SANS PLOMB
1			7		9			ORDINAIRE AVEC PLOMB
263 001	260 767	300 181	288 516	317 387	330 956	347 652	333 146	VENTES NETTES AU DÉTAIL
								CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
59 153	49 845	72 739	58 331	71 849	73 437	77 997	67 985	PRODUCTION
-4 974	-2 671	-2 393	-5 742	-2 753	-7 599	-2 798	-1 151	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
54 179	47 174	70 346	52 589	69 096	65 838	75 199	66 834	PRODUCTION NETTE
36 569	13 595	9 600	9 695	4 800	9 600	19 800	19 280	RETOUR POUR ALIMENT.
631	552	873	630	735	613	670	410	IMPORTATIONS
	277	279		272	273	7 276		EXPORTATIONS
41 522	47 616	56 204	52 579	57 607	57 371	45 830	39 049	ENTRÉES INTER-PROVINCES
56 287	44 263	49 622	53 682	64 004	83 873	81 564	77 192	SORTIES INTER-PROVINCES
59 134	40 615	50 258	53 673	62 903	83 509	86 444	82 894	INVENTAIRE DE FERMETURE
420	-129	1 004	-544	734	-308	490	-905	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
3	6	6		7	7	5	50	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
89 201	58 721	70 306	67 092	69 691	76 679	93 759	81 090	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
								PERTES & RECTIFICATIONS
								AUTO CONSOMMATION
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTE
2 884	4 345	2 446	5 626	7 604	2 302	2 241	10 049	PRODUCTION
-52	9	-82	-23	-96	4 348	-165	-83	ÉCHANGES INTER-PRODUITS
2 832	4 354	2 364	5 603	7 508	6 650	2 076	9 966	PRODUCTION NETTE
898	894	2 300	1 909	2 250	3 332	3 729	1 012	RETOUR POUR ALIMENT.
			551	5 275	21	33	2	IMPORTATIONS
21 152	21 281	21 868	23 238	22 208	24 241	23 127	23 846	EXPORTATIONS
1 185	1 238	1 265	747	885	883	948	2 673	ENTRÉES INTER-PROVINCES
1 308	1 212	1 201	795	841	899	1 104	2 743	SORTIES INTER-PROVINCES
-123	-25	44	403	-841	-112	-433	793	INVENTAIRE DE FERMETURE
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.
4 356	5 170	4 097	5 160	6 398	8 024	7 163	6 944	PERTES & RECTIFICATIONS
								AUTO CONSOMMATION
								VENTES INTÉRIEURES

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, BRITISH COLUMBIA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
STOVE OIL KEROSENE								
1 PRODUCTION	161 434	91 557	257 412	18 293	18 592	16 112	19 292	23 689
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 142 743	- 170 956	- 296 010	-12 158	-18 313	-20 685	-27 876	-74 237
3 NET PRODUCTION	18 691	-79 399	-38 598	6 135	279	-4 571	-8 584	-50 548
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	962	13 777	24 725					23 763
6 EXPORTS	99	8 207	132				33	
7 INTERPROVINCIAL -IN-	31 891	67 374	90 558	10 171	15 035	15 400	14 824	3 237
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	10 328	1 587	13 634	50	2 027	416	813	
9 CLOSING INVENTORY	91 976	73 899	100 015	105 328	116 744	126 760	126 344	100 015
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	36 165	14 210	79 395	7 288	6 162	6 598	7 726	15 456
12 TO REPORTING COS.	33 676	10 504	68 053	6 197	5 383	5 638	5 203	11 956
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	- 307	904	- 509	- 229	7	-2 087	2 816	- 709
14 OWN CONSUMPTION	6	1	12	2	4			
15 DOMESTIC SALES	24 871	20 875	47 683	4 222	2 639	3 444	5 517	6 990
DIESEL FUEL OIL								
1 PRODUCTION	1 092 176	858 607	1 754 881	133 818	147 007	126 716	125 955	129 209
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 122 720	-42 425	-96 145	731	296	-7 810	486	32 872
3 NET PRODUCTION	969 456	816 182	1 658 736	134 549	147 303	118 906	126 441	162 081
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	93 359	126 110	111 536	14 777	800	400	2 200	
6 EXPORTS	125 325	153 863	277 167	10 752	55 641	24 826	1 163	59 460
7 INTERPROVINCIAL -IN-	725 093	962 876	1 379 526	112 415	182 066	129 835	101 816	128 303
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	146 759	84 927	192 460	7 204	16 025	9 303	5 783	7 386
9 CLOSING INVENTORY	222 242	320 316	238 842	243 534	266 026	258 772	233 339	238 842
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	566 470	434 655	966 131	121 254	78 191	73 744	62 916	63 556
12 TO REPORTING COS.	554 441	433 538	973 368	113 587	99 267	65 485	74 399	66 189
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	193	8 997	3 368	1 971	-1 390	270	1 850	474
14 OWN CONSUMPTION	510	442	823	52	62	57	73	69
15 DOMESTIC SALES	1 492 258	1 576 582	2 617 251	228 135	216 263	230 198	235 538	214 859
16 LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL (B2 & 3)								
1 PRODUCTION	2 702		2 702					
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	248 300	155 764	371 318	13 848	15 762	23 212	29 908	40 288
3 NET PRODUCTION	251 002	155 764	374 020	13 848	15 762	23 212	29 908	40 288
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	26 000		44 300	8 400	6 900	2 500	100	400
6 EXPORTS	19	145	3 046	855	1 352	680		160
7 INTERPROVINCIAL -IN-	1 160	1 430	1 648	77	173	155	64	19
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	30 944	20 365	42 749	2 141	628	1 265	1 533	6 238
9 CLOSING INVENTORY	4 466	782	2	2 597	2 278	2 438	- 117	2
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	28 753	9 431	40 609	4 930	1 092	548	1 174	4 112
12 TO REPORTING COS.	33 206	9 720	41 433	2 904	1 378	696	370	2 879
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	8 738	9 692	16 394	2 811	542	1 522	1 918	863
14 OWN CONSUMPTION	2	13	2					
15 DOMESTIC SALES	237 094	125 910	364 505	20 433	20 346	22 092	29 980	34 560
HEAVY FUEL OIL (B4,5 & 6)								
1 PRODUCTION	435 575	291 109	594 506	42 336	36 310	20 854	28 463	30 968
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	41 884	27 429	61 511	22	3 133	3 308	909	12 255
3 NET PRODUCTION	477 459	318 538	656 017	42 358	39 443	24 162	29 372	43 223
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	80 700	127 400	167 200	19 700	25 200	14 700	20 300	6 600
6 EXPORTS	49 632	22 221	73 071	5 481	92			17 866
7 INTERPROVINCIAL -IN-	6 594	7 105	11 179	2 932	431	363	472	387
8 INTERPROVINCIAL -OUT-		917	97			97		
9 CLOSING INVENTORY	43 303	32 943	26 714	30 758	33 350	37 300	38 859	26 714
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	1 026	1 077	2 975	395	196	290	131	937
12 TO REPORTING COS.		647						
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	208	3 112	-1 137	- 407	-1 015	1 626	- 623	- 926
14 OWN CONSUMPTION	2 863	9	3 407	49			495	
15 DOMESTIC SALES	503 057	420 985	768 503	72 807	63 601	33 842	48 844	46 352
16 LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, COLOMBIE-BRITANNIQUE, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								MAZOUT POUR POÈLES
16 916	14 429	17 902	5 905	9 682	13 753	12 970	19 066	PRODUCTION 1
-42 544	-37 891	-23 557	-26 695	-17 668	-6 425	-16 176	-7 089	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
-25 628	-23 462	-5 655	-20 790	-7 986	7 328	-3 206	11 977	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
4 853	7 966	958						IMPORTATIONS 5
		8 207						EXPORTATIONS 6
9 162	16 811	15 035	9 898	3 727	6 762	5 979	3 771	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
916		114	546	1	4	6	29	SORTIES INTER-PROVINCES 8
82 831	81 266	78 849	64 555	58 825	71 574	73 899	91 976	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
6 597	2 808	2 335	1 106	179	486	779	4 310	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
4 695	1 094	1 827	1 907	240	392	349	4 916	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
1 532	- 508	910	11	-19	19	-1 041	-58	PERTES & RECTIFICATIONS 13
						1		AUTO CONSOMMATION 14
5 025	5 102	4 032	2 044	1 428	1 332	1 912	2 512	VENTES INTÉRIEURES 15
								CARBURANT DIESEL
144 719	130 647	118 896	120 949	112 653	110 333	120 410	126 158	PRODUCTION 1
15 620	-29 846	-14 043	6 765	-7 380	-16 336	2 795	-6 929	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
160 339	100 801	104 853	127 714	105 273	93 997	123 205	119 229	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
700	10 325	8 119	1 100	38 831	18 621	48 414	5 280	IMPORTATIONS 5
48 919	39 972	28 818	11 755	22 864	210	1 325	39	EXPORTATIONS 6
128 748	192 783	159 954	106 261	81 385	114 377	179 368	112 382	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
14 106	19 959	21 041	7 122	8 183	8 785	5 731	8 824	SORTIES INTER-PROVINCES 8
239 066	251 148	232 306	261 700	246 546	252 689	320 316	222 242	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
46 312	52 339	61 568	50 212	66 986	99 419	57 819	112 936	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
49 408	65 477	63 546	37 702	61 089	77 140	79 176	97 492	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
22 187	3 533	-14 778	1 263	-2 315	- 884	-9	-1 285	PERTES & RECTIFICATIONS 13
89	65	55	40	73	62	58	53	AUTO CONSOMMATION 14
201 166	215 160	234 654	198 011	217 735	234 958	254 898	232 644	VENTES INTÉRIEURES 15
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE 16
								MAZOUT LÉGER (NOS 2 & 3)
29 721	36 518	30 818	21 758	14 698	13 254	8 997	434	PRODUCTION 1
29 721	36 518	30 818	21 758	14 698	13 254	8 997	14 312	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
							14 746	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
		145					6 800	IMPORTATIONS 5
111	411	693	154	34	19	8	1	EXPORTATIONS 6
118	1 587	1 302	4 090	5 758	4 362	3 148	34	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
308	380	259	643	611	1 029	782	4 466	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
1 635	590	194	2 066	2 750	2 185	91	3 667	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
146	137	624	1 706	2 535	2 179	2 393	3 871	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
3 071	1 716	2 391	2 936	60	30	- 512	865	PERTES & RECTIFICATIONS 13
	6	3	1	1	2			AUTO CONSOMMATION 14
27 826	34 001	27 361	14 861	9 160	8 387	4 314	17 559	VENTES INTÉRIEURES 15
								MAZOUT LOURD (NOS 4, 5 & 6)
40 910	43 337	44 714	37 620	40 090	50 831	33 607	45 482	PRODUCTION 1
1 815	665	14 048	7 361	2 860	119	561	3 642	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
42 725	44 002	58 762	44 981	42 950	50 950	34 168	49 124	PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
16 500	12 000	13 600	14 300	24 300	27 100	19 600	15 100	IMPORTATIONS 5
	5 139	5 319		5 727		6 036	169	EXPORTATIONS 6
2 057	1 639	511	775	747	748	628	594	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
			439	308	103	67		SORTIES INTER-PROVINCES 8
33 450	34 413	33 059	40 887	28 299	33 897	32 943	43 303	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
	251	27	17	647			113	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
				647				ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
- 254	1 807	904	- 637	2 420	1 592	-2 720	- 397	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
9							367	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
54 926	49 983	68 031	52 443	72 130	71 505	51 967	66 376	VENTES INTÉRIEURES 15
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE 16

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, BRITISH COLUMBIA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	ADOT 1993	SEP. 1993	DCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
ASPHALT								
1 PRODUCTION	84 519	95 152	146 861	19 031	19 340	14 518	8 336	1 117
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-3 867	-2 199	-4 426				- 331	- 228
5 IMPORTS	1 683	1 144	3 399	500	600	516	100	
6 EXPORTS		2 282						
7 INTERPROVINCIAL -IN-	39 752	31 492	81 146	15 160	12 573	7 488	5 113	1 060
8 INTERPROVINCIAL -OUT-		4 000						
9 CLOSING INVENTORY	36 101	39 381	17 035	28 631	25 673	27 217	28 033	17 035
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	11 569	17 508	28 683	4 609	4 934	4 091	2 580	900
12 TO REPORTING COS.	11 616	18 796	28 120	4 603	4 525	4 168	2 354	854
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	- 482	-4 191	-6 755	- 664	-1 466	-3 910	- 143	-90
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	111 763	99 864	242 605	42 831	37 346	24 811	12 771	13 083
COKE								
1 PRODUCTION	22 169	12 449	31 822	2 432	2 213	1 022	1 506	2 480
2 INTERPRODUCT TRANSFERS								
5 IMPORTS	43 700	50 200	71 600	4 800	4 900	5 400	10 000	2 800
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-								
8 INTERPROVINCIAL -OUT-								
9 CLOSING INVENTORY								
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS		-2 418						
14 OWN CONSUMPTION	22 169	14 867	31 822	2 432	2 213	1 022	1 506	2 480
15 DOMESTIC SALES	43 700	50 200	71 600	4 800	4 900	5 400	10 000	2 800
LUBE OILS & GREASES								
1 PRODUCTION	5 660	25 526	15 188	4 085		1 268	3 766	125
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	4 769	-2 073	-3 594	-31	284	-3	-41	-6 286
4 TRANSFERS TO REF. FEED.			1			1		
5 IMPORTS	16 257	16 139	28 061	2 399	2 620	2 509	2 012	2 264
6 EXPORTS	23	39	54	6	9	6	5	5
7 INTERPROVINCIAL -IN-	42 462	47 458	74 841	6 520	6 734	6 355	6 737	6 033
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	10 267	312	10 506	30	36	58	68	47
9 CLOSING INVENTORY	18 775	43 467	21 670	24 600	22 094	23 860	27 715	21 670
10 REC. FROM NON-REP. COS.	1 179	363	1 287			9	61	38
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.	185	339	320	2	50	29	27	27
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	2 823	- 150	2 828	-1 461	742	-43	441	326
14 OWN CONSUMPTION	31	18	45	4	2	3	4	1
15 DOMESTIC SALES	59 497	65 058	101 633	8 567	9 223	8 318	8 135	7 893
STILL GAS								
1 PRODUCTION	178 605	144 796	246 937	17 701	17 880	10 558	6 949	15 244
2 INTERPRODUCT TRANSFERS								
9 CLOSING INVENTORY								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS		15 955						
14 OWN CONSUMPTION	178 605	128 841	246 937	17 701	17 880	10 558	6 949	15 244
15 DOMESTIC SALES								
OTHER PRODUCTS								
1 PRODUCTION	164 049	51 807	202 686	931	10 621	10 490	10 458	6 137
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-92 063	47 907	-93 705	2 832	- 155	561	275	-5 155
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	354 653	414 264	711 357	76 471	50 510	84 411	79 163	66 149
5 IMPORTS		476						
6 EXPORTS	6 537	10 158	6 537					
7 INTERPROVINCIAL -IN-	300 128	301 405	600 306	68 949	76 129	50 853	46 285	57 962
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	21 977	10 782	24 726		1 108	553	1 060	28
9 CLOSING INVENTORY	195 836	171 779	190 140	198 434	234 955	218 834	190 624	190 140
10 REC. FROM NON-REP. COS.	56 695	66 844	107 253	8 170	9 189	11 603	9 449	12 147
11 REC. FROM REP. COS.	81	6 499	20 776	9 495			6 391	4 809
12 TO REPORTING COS.	459	6 509	30 951	9 495	2 388		12 700	5 909
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	15 662	-2 891	18 180	645	3 325	-2 921	598	871
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	10 601	54 477	32 260	1 168	1 932	7 585	7 547	3 427

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, COLOMBIE-BRITANNIQUE, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								ASPHALTE
10 937	7 837	8 237	11 499	17 056	16 071	23 515	17 124	PRODUCTION 1
- 735	- 404		-54	- 335	- 111	- 560	- 483	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
100	221		23		300	500	400	IMPORTATIONS 5
8	1 354	871		57				EXPORTATIONS 6
		843	5 903	8 767	11 438	4 533	12 572	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
						4 000		SORTIES INTER-PROVINCES 8
22 691	25 274	25 683	30 074	35 796	37 835	39 381	36 101	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
251	930	3 004	2 439	3 866	2 973	4 045	4 444	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
2 249	2 482	2 919	1 569	3 004	3 750	2 823	3 892	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
- 713	- 333	381	- 274	1 450	61	-4 763	294	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
3 369	2 498	7 504	14 124	19 121	24 821	28 427	30 221	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								COKE
2 280	2 107	2 205		2 599	1 794	1 464	2 713	PRODUCTION 1
8 900	12 000		6 000	5 400	5 400	12 500		ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
			3 553					INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
2 280	2 107	2 205	-5 971	3 553	1 794	1 464	2 713	PERTES & RECTIFICATIONS 13
			2 418	2 599				AUTO CONSOMMATION 14
8 900	12 000		6 000	5 400	5 400	12 500		VENTES INTÉRIEURES 15
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
3 399	211	1 685	3 744	777	6 225	9 485	169	PRODUCTION 1
-28	-1 858	-17	- 949	- 953	1 883	- 151	-4 410	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
2 001	1 815	2 072	2 899	2 224	2 533	2 595	2 655	RETOUR POUR ALIMENT. 4
8	2	5	8	3	5	8	8	IMPORTATIONS 5
3 963	7 150	7 361	6 145	7 231	8 269	7 339	6 545	EXPORTATIONS 6
31	44	64	25	27	68	53	32	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
24 940	22 849	24 381	26 802	26 255	33 638	43 467	18 775	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
149	7	43	3			161	32	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
25	30	28	69	56	128	3	4	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
-1 316	684	- 239	870	-11	485	- 623	1 951	PERTES & RECTIFICATIONS 13
1	1	4	2	3	3	4	4	AUTO CONSOMMATION 14
7 465	8 655	9 750	8 447	9 748	10 838	10 155	8 839	VENTES INTÉRIEURES 15
								GAZ DE DISTILLATION
15 503	19 230	26 768	21 337	16 147	22 446	23 365	19 914	PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
15 503	19 230	26 768	21 337	16 147	15 955	23 365	19 914	PERTES & RECTIFICATIONS 13
					6 491			AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								AUTRES PRODUITS
8 733	6 891	659	6 930	6 156	12 340	10 098	24 682	PRODUCTION 1
4 235	36 940	-3 107	-3 963	4 822	4 808	4 172	10 892	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
60 377	82 703	58 397	48 614	56 106	55 014	53 053	59 163	RETOUR POUR ALIMENT. 4
			64		206	206		IMPORTATIONS 5
	1 354	871		7 933				EXPORTATIONS 6
49 175	54 200	47 419	37 064	42 958	29 832	40 757	57 747	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
3 645						7 137	6 000	SORTIES INTER-PROVINCES 8
183 497	202 193	187 223	169 805	164 269	170 426	171 779	195 836	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
5 426	10 264	2 438	6 032	12 466	21 629	8 589	8 046	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
	2 544		1 719		1	2 235		ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
	4 760		1 749					EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
- 502	-1 260	-1 563	864	-6	- 508	84	2 698	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
10 692	4 586	4 674	14 037	7 905	8 153	4 430	1 435	VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, OTHER PROV./TERR., JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
1 DOMESTIC CRUDE AND EQUIVALENT RECEIVED	2 019 960	2 294 237	3 847 103	387 605	369 850	424 522	273 921	371 245
A WESTERN CANADA	1 856 370	1 912 605	3 279 394	306 492	274 306	291 070	260 841	290 315
B EASTERN CANADA	163 590	381 632	567 709	81 113	95 544	133 452	13 080	80 930
2 TOTAL IMPORTS OF CRUDE AND EQUIV.	10 569 268	10 316 738	17 556 380	1 112 728	1 263 324	1 372 825	1 847 069	1 391 166
A ALGERIA	104 795		104 795					
B IRAN	574 234	608 507	984 684				310 459	99 991
C IRAQ				22 116				
D KUWAIT								
E LIBYA				22 116				
F MEXICO	87 834	162 741	87 834					
G NIGERIA	2 479 459	2 192 875	3 656 140	143 315	146 066	299 142	442 119	146 039
H NORWAY	2 306 857	2 779 928	3 843 043	345 121	347 328	162 633	387 311	293 793
I SAUDI ARABIA	2 107 524	2 579 457	3 652 405	261 404	324 707	323 628	318 230	316 912
J UNITED ARAB EMIRATES								
K UNITED KINGDOM	1 401 430	1 242 790	2 599 219	248 880	168 246	357 984	163 722	258 957
L UNITED STATES								
M VENEZUELA	479 401	403 420	798 801	91 892	67 476	80 304	79 728	
N OTHERS	1 027 734	347 040	1 807 343		209 501	149 134	145 500	275 474
3 TOTAL CRUDE AND EQUIV. RECEIVED BY REFS (1+2)	12 589 228	12 610 975	21 403 483	1 500 333	1 633 174	1 797 347	2 120 990	1 762 411
A BY PIPELINE	1 589 027	1 713 816	2 902 363	279 194	259 882	275 652	230 851	267 757
B BY OTHER MEANS	11 000 201	10 897 159	18 501 120	1 221 139	1 373 292	1 521 695	1 890 139	1 494 654
4 OPENING INVENTORY CRUDE	1 237 391	962 760	1 237 391	1 414 537	1 149 303	994 487	926 293	1 218 868
5 CLOSING INVENTORY CRUDE	1 414 537	1 472 403	962 760	1 149 303	994 487	926 293	1 218 868	962 760
6 LOSSES & ADJUSTMENTS	2 322	-6 899	397	2 439	- 363	- 471	- 927	-2 603
7 CRUDE & EQUIV. CHARGED	12 409 760	12 108 231	21 677 717	1 763 128	1 788 353	1 866 012	1 829 342	2 021 122
A CONVENTIONAL CRUDE LIGHT	9 601 173	9 885 441	16 709 028	1 269 746	1 348 571	1 395 913	1 420 514	1 673 111
B CONVENTIONAL CRUDE HEAVY	2 748 412	2 222 790	4 908 514	493 382	439 782	470 099	408 828	348 011
C SYNTHETIC CRUDE OIL								
D CRUDE BITUMEN								
E CONDENSATE & PENTANES	60 175		60 175					
8 OTHER MATERIALS CHARGED	1 170 361	387 471	1 589 746	73 924	118 022	131 340	45 299	50 800
A CRUDE TOPS	846 402	290 714	1 177 898		117 884	118 088	44 997	50 527
B CRUDE BOTTOMS	277 744	14 148	352 297	73 899	138		243	273
C LPG'S	44 495	63 049	57 495			13 000		
D NATURAL GAS								
E LUBES FOR REPROCESSING								
F OTHER FEEDSTOCKS	1 720	19 560	2 056	25		252	59	
9 TOTAL FEED CHARGED (7+8)	13 580 121	12 495 702	23 267 463	1 837 052	1 906 375	1 997 352	1 874 641	2 071 922
10 REFINERY LOSSES	- 296 307	- 179 926	- 425 105	-7 687	-26 034	-15 034	-34 811	-45 232
TOTAL, ALL PRODUCTS								
1 REFINERY PRODUCTION	13 876 428	12 675 628	23 692 568	1 844 739	1 932 409	2 012 386	1 909 452	2 117 154
4 TRANSFERS TO REFINERY FEEDSTOCKS	1 170 361	387 471	1 589 746	73 924	118 022	131 340	45 299	50 800
5 IMPORTS	2 275 929	1 144 943	3 595 200	289 503	250 420	292 334	276 076	210 938
6 EXPORTS	6 278 305	5 721 759	10 688 454	776 433	864 713	1 086 558	757 535	924 910
7 INTERPROVINCIAL -IN-	4 149 707	4 299 204	7 090 333	692 588	558 796	641 075	546 055	502 112
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	1 886 214	1 679 839	3 352 674	294 341	256 399	292 512	216 458	406 750
9 CLOSING INVENTORY	3 057 796	2 799 038	3 016 376	3 084 136	3 026 390	2 892 234	3 104 183	3 016 376
10 REC. FROM NON-REP. COS.	10 407	59 383	120 986	763	21 201	36 133	31 679	20 803
11 REC. FROM REP. COS.	3 525 527	3 458 906	5 910 448	424 262	456 484	456 643	517 788	529 744
12 DEL. TO REPORTING COS.	3 483 882	3 487 848	5 777 861	411 189	439 006	434 467	486 555	522 762
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	159 580	125 920	260 119	10 638	19 882	24 078	23 710	22 231
14 OWN CONSUMPTION	782 534	612 380	1 244 248	90 679	89 927	79 093	99 128	102 887
15 DOMESTIC SALES	10 092 138	9 840 185	17 552 869	1 568 311	1 489 107	1 524 679	1 440 416	1 438 218

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, AUTRES PROVS./TERRS., JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
418 697	293 269	305 487	458 007	314 509	186 006	318 262	360 122	ARRIVAGES DE PÉTROLE 1
366 721	270 440	305 487	314 411	228 591	108 693	318 262	278 516	BRUT & ÉQUIV. DOMESTIQUE A
51 976	22 829		143 596	85 918	77 313		81 606	DE L'OUEST DU CANADA B
								DE L'EST DU CANADA B
1 888 653	1 103 554	2 509 979	1 118 311	1 055 513	1 092 852	1 547 876	2 085 687	TOTAL DES IMPORTATIONS 2
		608 507					289 529	DE BRUT ET D'ÉQUIVALENTS A
								ALGÉRIE B
								IRAN C
								IRAQ D
								KOWEIT E
								LYBIE F
586 037	79 291	85 450						MEXIQUE G
582 801	145 472	292 822	299 674	146 730	297 255	424 885	505 568	NIGÉRIA H
350 988	411 980	311 311	421 145	255 727	560 636	318 328	395 836	NORVÈGE I
	310 284	652 905		633 226		632 034	355 788	ARABIE SAOUDITE J
308 448	11 897	418 825	233 614	21 830	155 640	92 536	206 904	ÉMIRATS ARABES UNIS K
								ROYAUME-UNI L
83 431	79 919		80 656		79 321	80 093	81 545	ÉTATS UNIS M
56 948	64 711	142 159	83 222				250 517	VÉNÉZUELA N
								AUTRES N
2 307 350	1 396 823	2 815 466	1 576 318	1 370 022	1 278 858	1 866 138	2 445 809	TOTAL ARRIV. DE BRUT ET 3
288 943	254 761	284 786	297 189	206 753	84 926	296 458	244 312	ÉQUIV. AUX RAFFS. (1+2) A
2 018 407	1 142 062	2 530 680	1 279 129	1 163 269	1 193 932	1 569 680	2 201 497	PAR PIPE-LINE B
								PAR D'AUTRES MOYENS A
962 760	1 321 702	933 554	1 679 300	1 302 664	1 260 127	1 283 046	973 161	STOCKS DE BRUT - DÉBUT 4
1 321 702	933 554	1 679 300	1 302 664	1 260 127	1 283 046	1 472 403	1 414 537	STOCKS DE BRUT - FIN 5
- 795	-3 237	- 649	254	-1 005	- 335	-1 132	-2 469	PERTES ET RECTIFICATIONS 6
1 949 203	1 788 208	2 070 369	1 952 700	1 413 564	1 256 274	1 677 913	2 006 902	BRUT & ÉQUIV. INTRODUIT 7
1 596 158	1 483 714	1 662 330	1 581 554	1 141 997	1 135 107	1 284 581	1 518 180	BRUT CONVENTIONNEL LÉGER A
353 045	304 494	408 039	371 146	271 567	121 167	393 332	468 722	BRUT CONVENTIONNEL LOURD B
								PÉTROLE BRUT SYNTHÉTIQUE C
								PÉTROLE BITUMINEUX LOURD D
								CONDENSATS ET PENTANES E
35 551	108 542	29 646	70 622	59 817	21 899	61 394	23 266	AUTRES MAT. UTILISÉES 8
35 265	101 695	23 011	19 000	46 961	12 503	52 279	7 921	PRODUITS DE DÉCANTATION A
266	6 795	6 560	245	245		8 794	168	RÉSIDUS DE BRUT B
			33 294	12 834	8 127		15 162	GPL C
								GAZ NATUREL D
20	52	75	18 083	22	1 269	39	15	LUBRIFIANTS RECYCLABLES E
								AUTRES CHARGES D'ALIMEN. F
1 984 754	1 896 750	2 100 015	2 023 322	1 473 381	1 278 173	1 739 307	2 030 168	TOTAL ALIMENTATION(7+8) 9
-28 706	-33 824	-45 915	-39 335	-13 611	1 599	-20 134	-19 457	PERTES EN RAFFINERIE 10
2 013 460	1 930 574	2 145 930	2 062 657	1 486 992	1 276 574	1 759 441	2 049 625	TOTAL, TOUS LES PRODUITS 11
								PROD. DES RAFFINERIES 1
								RETOUR POUR ALIMENTATION 4
35 551	108 542	29 646	70 622	59 817	21 899	61 394	23 266	DES RAFFINERIES 4
213 170	148 467	197 137	139 335	224 846	103 445	118 543	137 398	IMPORTATIONS 5
994 756	910 120	1 041 083	736 594	714 931	725 403	598 872	983 817	EXPORTATIONS 6
549 540	536 938	646 188	590 779	762 135	586 504	707 120	733 737	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
260 361	247 919	290 773	210 385	215 897	214 579	239 925	185 165	SORTIES INTER-PROVINCES 8
2 886 599	2 738 618	2 740 003	3 125 456	3 086 076	2 609 407	2 799 038	3 057 796	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
20 228	25 453	1 079	2 727	1 577	4 697	3 622	1 897	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
534 014	441 563	501 164	498 062	507 956	545 360	430 787	433 456	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
526 214	460 055	497 018	519 759	511 723	516 670	456 409	454 986	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
34 609	20 060	35 193	17 190	12 984	-6 128	12 012	22 616	PERTES & RECTIFICATIONS 13
105 781	106 631	109 922	106 099	61 718	57 175	65 054	99 072	AUTO CONSOMMATION 14
1 502 917	1 377 649	1 486 478	1 247 458	1 445 816	1 383 651	1 396 216	1 417 257	VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, OTHER PROV./TERR., JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	A00T 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 PRODUCTION	144 991	129 606	239 951	18 061	18 222	18 252	19 531	20 894
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-37	702	117					154
A. OF WHICH TO PETROCHEMS								
3 NET PRODUCTION	144 954	130 308	240 068	18 061	18 222	18 252	19 531	21 048
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	691		691					
6 EXPORTS	3 072	6 412	8 760		1 626	1 639	708	1 715
7 INTERPROVINCIAL -IN-	302	4 755	13 346	1 150	50	51	1 715	10 078
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	52 202	42 765	87 022	5 962	5 696	6 817	8 231	8 114
9 CLOSING INVENTORY	7 282	3 100	4 348	12 849	11 574	10 089	5 727	4 348
10 REC. FROM NON-REP. COS.	484	1 930	27 034		9 996	9 931	6 623	
11 REC. FROM REP. COS.			8 269					8 269
12 TO REPORTING COS.			7 747					7 747
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	1 827	1 214	3 097	20	412	631	76	131
14 OWN CONSUMPTION	10 189	11 167	18 676	1 036	2 512	482	1 708	2 749
15 DOMESTIC SALES	70 481	76 683	158 380	6 626	19 297	20 150	21 508	20 318
16 TOTAL EXPORT(N.E.B.145)	1 165 296	1 301 373	2 232 306	172 454	173 849	215 633	240 961	264 113
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 PRODUCTION	285 693	242 891	436 906	30 749	37 636	23 096	28 937	30 795
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 109 767	- 172 740	- 256 214	-8 277	-25 351	-28 343	-53 098	-31 378
A. OF WHICH TO PETROCHEMS								
3 NET PRODUCTION	175 926	70 151	180 692	22 472	12 285	-5 247	-24 161	- 583
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	44 495	63 049	57 495			13 000		
5 IMPORTS	16 355	13 910	16 355					
6 EXPORTS	5 601	120	5 601					
7 INTERPROVINCIAL -IN-	31 837	42 139	35 425	3 588			1 260	9 189
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	79 316	7 738	107 334	4 356	10 701	2 512		
9 CLOSING INVENTORY	51 841	38 015	24 107	60 584	60 619	54 303	30 434	24 107
10 REC. FROM NON-REP. COS.	5 295	41 412	83 890		10 251	24 320	24 285	19 739
11 REC. FROM REP. COS.	63 098	58 216	73 887	10 201	212		163	213
12 TO REPORTING COS.	62 453	58 463	73 355	10 203	323		163	213
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	586	1 344	2 722	- 122	413	816	678	351
14 OWN CONSUMPTION	62 658	60 442	114 967	5 784	7 277	5 527	18 605	15 116
15 DOMESTIC SALES	23 573	20 764	42 680	7 297	3 999	3 534	3 450	827
16 TOTAL EXPORT(N.E.B.145)	109 689	117 841	261 306	12 708	26 835	25 470	46 981	39 623
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS								
1 PRODUCTION	50 951	33 520	79 479	6 595	5 156	5 756	4 122	6 899
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	149	76	155				6	
A. OF WHICH ENERGY BACKFLOWS								
3 NET PRODUCTION	51 100	33 596	79 634	6 595	5 156	5 756	4 128	6 899
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS								
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-	720	638	1 022	37	113	76	38	38
8 INTERPROVINCIAL -OUT-								
9 CLOSING INVENTORY	165	171	119	115	172	126	129	119
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	1	118	-1	-2	1		-1	
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	51 780	34 064	80 664	6 684	5 211	5 878	4 164	6 947
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 PRODUCTION		70	152	152				
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 137	-92	- 142	-1	-2		-1	-1
3 NET PRODUCTION	- 137	-22	10	151	-2		-1	-1
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	400		500	100				
6 EXPORTS								
7 INTERPROVINCIAL -IN-	5 125	3 795	8 874	602	804	1 133	685	525
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	329	150	661	98	19	19	174	22
9 CLOSING INVENTORY	2 200	1 787	1 757	2 001	1 930	2 214	2 073	1 757
10 REC. FROM NON-REP. COS.		1						
11 REC. FROM REP. COS.	241	241	436	39	40	43	33	40
12 TO REPORTING COS.	5	55	20	12	1	1		1
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	- 112	58	-53	71	-42	59	-9	-20
14 OWN CONSUMPTION	1		3			2		
15 DOMESTIC SALES	5 426	3 722	9 652	910	935	811	693	877

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, AUTRES PROVS./TERRS., JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								PROPANE & MÉL DE PROPANE
20 766	19 400	23 478	22 970	16 336	7 589 1 269	19 147 - 567	18 875	PRODUCTION 1
20 766	19 400	23 478	22 970	16 336	8 778	18 580	18 875	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								PORTION POUR PÉTROCHIM. A. 3
								PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
1 185	906	2 066	769	909		577	679	IMPORTATIONS 5
1 497	2 730	373	80	71		4		EXPORTATIONS 6
7 830	9 272	8 631	7 663	1 367	1 219	6 783	5 729	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
2 573	1 171	1 691	2 418	3 004	2 292	3 100	7 282	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
1 228	637	65						ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
492	-3	156	218	187	- 123	287	391	PERTES & RECTIFICATIONS 13
2 258	962	1 317	1 969	1 612	1 976	1 073	2 946	AUTO CONSOMMATION 14
13 501	13 032	11 226	11 704	11 746	6 418	9 056	9 623	VENTES INTÉRIEURES 15
281 668	249 672	175 718	187 168	207 302	199 845		128 090	TOTAL EXPORT(O.N.E.145) 16
								BUTANE ET MÉL DE BUTANE
27 121	24 274	62 887	49 693	29 577	17 956	31 383	47 927	PRODUCTION 1
-45 525	-38 383	-27 740	-12 706	-33 711	-8 981	-5 694	-5 498	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
-18 404	-14 109	35 147	36 987	-4 134	8 975	25 689	42 429	PORTION POUR PÉTROCHIM. A. 3
								PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
		13 449	33 294	12 834	8 127	8 794	15 162	IMPORTATIONS 5
						461		EXPORTATIONS 6
					120			ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
	949	2 305	22 728	7 679	6 113	5 619	15 162	SORTIES INTER-PROVINCES 8
				1 587		2 897	13 432	
12 113	11 876	46 012	55 727	30 456	26 987	38 015	51 841	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
17 891	23 521						1 428	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
	35	1 284	16 379	18 036	10 577	11 905	20 582	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
	36	1 285	16 382	18 039	10 578	11 907	20 585	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
150	304	549	67	84	-43	233	72	PERTES & RECTIFICATIONS 13
10 398	7 953	8 567	9 597	10 152	8 418	5 365	12 714	AUTO CONSOMMATION 14
705	442	3 038	7 039	4 156	1 934	3 450	6 921	VENTES INTÉRIEURES 15
32 594	17 242	18 453	12 304	23 249	13 999		10 576	TOTAL EXPORT(O.N.E.145) 16
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
6 246	5 906	6 161	5 699 76	2 352	1 494	5 662	7 838 149	PRODUCTION 1
6 246	5 906	6 161	5 775	2 352	1 494	5 662	7 987	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								DONT LE RENVOI DES PRODUITS ÉNERGÉTIQUES A. 3
								PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
19	77	99	83	144	104	112	128	IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
								ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
133	294	25	75	108	278	171	165	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
133	107	147	- 128	- 142	3	-2		PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
6 118	5 715	6 382	5 936	2 605	1 425	5 883	8 125	VENTES INTÉRIEURES 15
								PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
-3		1	-81	70	-11	3	- 151	PRODUCTION 1
-3		1	-81	59	3	-1	- 151	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								PRODUCTION NETTE 3
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
							300	IMPORTATIONS 5
								EXPORTATIONS 6
771	177	900	376	353	788	430	792	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
16	15	37	22	17	24	19	26	SORTIES INTER-PROVINCES 8
2 062	1 787	2 114	1 924	1 673	1 719	1 787	2 200	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
			1					ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
25	23	34	28	32	38	61	34	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
2					53		1	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
74	27	- 134	28	31	129	-97	-33	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
396	433	705	464	647	577	500	845	VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, OTHER PROV./TERR., JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANM. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
AVIATION GASOLINE								
1 PRODUCTION	38		60			22		
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-72	-144	-253	-10	-16	-144	-6	-5
3 NET PRODUCTION	-34	-144	-193	-10	-16	-122	-6	-5
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS		200						
6 EXPORTS	5 492	4 619	8 380	1 467	436	318	250	417
7 INTERPROVINCIAL -IN-	40 180	38 824	60 793	10 307	2 542	2 195	3 469	2 100
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	6 261	4 255	7 227	437	150	229		150
9 CLOSING INVENTORY	12 983	13 243	10 258	13 779	11 581	9 374	10 728	10 258
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	8 194	8 816	12 543	1 174	890	665	1 045	575
12 TO REPORTING COS.	6 492	8 396	10 354	1 033	832	889	540	568
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	7 703	4 094	13 061	3 233	763	859	393	110
14 OWN CONSUMPTION	1		1					
15 DOMESTIC SALES	23 317	23 347	37 771	4 505	3 433	2 650	1 971	1 895
MOTOR GASOLINE								
1 PRODUCTION	4 338 031	4 102 877	7 282 598	575 490	598 425	593 087	595 443	582 122
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	1 663	90 523	-7 863	-16 697	349	-7 823	24 887	-10 242
3 NET PRODUCTION	4 339 694	4 193 400	7 274 735	558 793	598 774	585 264	620 330	571 880
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	55 347	87 295	123 274	7 215	6 437	11 623	3 504	39 148
6 EXPORTS	2 234 213	2 240 556	3 271 666	206 804	180 269	306 939	200 199	143 242
7 INTERPROVINCIAL -IN-	1 808 263	1 886 698	3 095 930	294 681	219 311	282 920	244 683	246 072
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	542 581	556 795	1 057 743	99 279	88 424	65 490	48 690	213 279
9 CLOSING INVENTORY	791 866	691 731	898 365	784 041	774 526	773 662	914 863	898 365
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	1 792 635	1 696 403	3 092 206	271 110	263 895	233 761	276 066	254 739
12 TO REPORTING COS.	1 828 591	1 757 752	3 094 687	258 295	256 710	224 799	262 924	263 368
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	71 621	56 327	100 910	-4 525	12 689	7 284	4 115	9 726
14 OWN CONSUMPTION	618	409	932	94	65	34	51	70
15 DOMESTIC SALES	3 382 641	3 458 481	6 017 993	579 667	559 771	569 880	487 397	498 637
SALES BY GRADE:								
16 PREMIUM	432 610	475 267	776 063	77 189	67 654	67 650	63 612	67 348
17 MID GRADE	147 457	146 756	265 068	27 564	24 597	21 683	21 367	22 400
18 REGULAR NO-LEAD	2 802 489	2 836 319	4 976 775	474 912	467 520	420 547	402 418	408 889
19 REGULAR LEADED	85	139	87	2				
20 RETAIL SALES OF MOGAS	2 845 366	2 910 718	5 089 633	492 777	474 072	434 012	416 940	426 466
AV-TURBO FUEL KERO TYPE								
1 PRODUCTION	157 204	241 281	300 483	26 582	37 957	23 284	26 552	28 904
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-51 122	-55 747	-108 393	-6 117	-7 166	-14 798	-15 807	-13 383
3 NET PRODUCTION	106 082	185 534	192 090	20 465	30 791	8 486	10 745	15 521
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	16 200		16 200					
6 EXPORTS	2 420	12 354	2 450		30			
7 INTERPROVINCIAL -IN-	195 980	180 541	342 887	36 429	22 764	38 700	17 737	31 277
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	12 816	2 332	20 525	1 249	5 028	127	112	1 193
9 CLOSING INVENTORY	151 416	163 940	148 245	151 523	155 199	157 912	143 882	148 245
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	33 703	51 256	57 806	4 900	8 978	2 556	3 225	4 444
12 TO REPORTING COS.	39 980	53 149	62 654	3 829	7 202	3 264	4 134	4 245
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	10 440	9 335	17 836	2 113	469	1 718	1 017	2 079
14 OWN CONSUMPTION	17		17					
15 DOMESTIC SALES	311 306	324 466	533 686	54 496	46 128	41 920	40 474	39 362
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE								
1 PRODUCTION	65 036	90 784	150 419	11 882	15 872	33 709	12 042	11 878
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-5 578	-1 562	3 322	-180	-521	-133	-1 128	10 862
3 NET PRODUCTION	59 458	89 222	153 741	11 702	15 351	33 576	10 914	22 740
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS			98		98			
6 EXPORTS	75 961	34 303	124 304	11 967	11 075	8 751	9 157	7 393
7 INTERPROVINCIAL -IN-	152 580	104 508	253 103	22 970	30 853	14 267	20 962	11 471
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	9 476	4 851	11 501	269	297	880	317	262
9 CLOSING INVENTORY	54 260	86 576	87 233	47 321	54 660	73 460	76 738	87 233
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	9 947	4 268	14 087	597	1 173	984	882	504
12 TO REPORTING COS.	5 757	3 683	9 307	617	673	869	887	504
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	7 550	13 332	15 501	663	2 001	1 924	1 561	1 802
14 OWN CONSUMPTION								
15 DOMESTIC SALES	142 169	142 486	246 371	28 692	26 090	17 603	17 558	14 259

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, AUTRES PROVS./TERRS., JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES	
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993		
-29	-32	-12	-4	-11	-19	-37	38	PRODUCTION	1
-29	-32	-12	-4	-11	-19	-37	33	ÉCHANGES INTER-PRODUITS	2
								PRODUCTION NETTE	3
		100				100		RETOUR POUR ALIMENT.	4
266	221	354	391	964	1 569	854	1 551	IMPORTATIONS	5
1 777	1 693	4 453	6 882	5 017	11 804	7 198	13 135	EXPORTATIONS	6
385		146	100	374	2 656	594	75	ENTRÉES INTER-PROVINCES	7
								SORTIES INTER-PROVINCES	8
9 563	9 423	10 342	14 364	13 803	15 278	13 243	12 983	INVENTAIRE DE FERMETURE	9
573	583	1 458	1 335	1 127	2 015	1 725	1 427	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.	10
592	440	1 421	1 279	1 061	1 787	1 816	2 035	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.	11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.	12
210	292	619	215	906	411	1 441	5 093	PERTES & RECTIFICATIONS	13
								AUTO CONSOMMATION	14
1 563	1 431	2 540	2 206	3 389	5 902	6 316	6 150	VENTES INTÉRIEURES	15
								ESSENCE POUR MOTEURS	
607 860	626 247	720 707	665 356	465 551	424 755	592 401	592 523	PRODUCTION	1
16 360	12 362	2 855	3 700	34 834	11 524	8 908	-4 824	ÉCHANGES INTER-PRODUITS	2
624 220	638 589	723 562	669 056	500 385	436 279	601 309	587 699	PRODUCTION NETTE	3
		16	25	19	8	21	12	RETOUR POUR ALIMENT.	4
4 120	3 858	4 546	2 924	69 318	2 429	100	3 554	IMPORTATIONS	5
340 645	348 740	435 036	332 183	255 076	303 034	225 842	431 439	EXPORTATIONS	6
241 884	230 166	315 457	209 406	349 855	238 583	301 347	302 715	ENTRÉES INTER-PROVINCES	7
75 351	66 753	90 944	57 923	91 983	86 780	87 059	64 674	SORTIES INTER-PROVINCES	8
892 083	887 103	928 588	946 930	969 408	685 203	691 731	791 866	INVENTAIRE DE FERMETURE	9
235 732	189 264	241 155	268 700	239 439	281 202	240 911	246 767	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.	10
231 592	215 031	239 180	277 835	260 375	290 258	243 481	268 396	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.	11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.	12
15 489	8 169	12 048	6 309	6 463	4 900	2 949	10 367	PERTES & RECTIFICATIONS	13
80	71	24	82	93	25	34	89	AUTO CONSOMMATION	14
449 069	428 082	465 987	457 387	522 510	557 693	577 753	564 039	VENTES INTÉRIEURES	15
								VENTES PAR CATÉGORIE:	
67 788	61 147	63 181	60 791	69 650	74 326	78 464	71 861	SUPER	16
19 351	20 368	21 188	18 588	20 434	21 885	24 942	24 701	INTERMÉDIAIRE	17
361 989	346 567	381 618	377 960	432 356	461 482	474 347	467 451	ORDINAIRE SANS PLOMB	18
21			48	70			26	ORDINAIRE AVEC PLOMB	19
374 996	360 054	390 402	385 653	440 452	469 919	489 242	477 493	VENTES NETTES AU DÉTAIL	20
								CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO	
35 379	27 640	38 449	37 466	34 108	30 062	38 177	20 533	PRODUCTION	1
-10 855	-6 585	-8 196	- 628	-11 554	-17 336	- 593	-4 775	ÉCHANGES INTER-PRODUITS	2
24 524	21 055	30 253	36 838	22 554	12 726	37 584	15 758	PRODUCTION NETTE	3
		369				96	16 200	RETOUR POUR ALIMENT.	4
11 889		26 087	27 866	22 634	25 461	41 457	46 038	IMPORTATIONS	5
15 937	21 099	218	285	307	177	1 138	6 649	EXPORTATIONS	6
113	94							ENTRÉES INTER-PROVINCES	7
131 956	138 798	147 649	174 192	172 587	155 989	163 940	151 416	SORTIES INTER-PROVINCES	8
								INVENTAIRE DE FERMETURE	9
5 542	11 284	5 702	6 575	6 279	12 286	3 588	10 490	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.	10
8 354	8 888	5 514	3 797	7 218	11 587	7 791	6 577	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.	11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.	12
107	333	1 764	1 424	1 288	- 257	4 676	3 785	PERTES & RECTIFICATIONS	13
								AUTO CONSOMMATION	14
41 829	37 281	45 326	39 230	44 259	55 564	60 977	68 138	VENTES INTÉRIEURES	15
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT	
10 888	16 999	24 879	14 400	192	2 811	20 615	19 770	PRODUCTION	1
- 351	502	- 116	- 589	- 368	- 191	- 449	- 171	ÉCHANGES INTER-PRODUITS	2
10 537	17 501	24 763	13 811	- 176	2 620	20 166	19 599	PRODUCTION NETTE	3
		8 691	6 289	1 271	3 985	3 888	11 171	RETOUR POUR ALIMENT.	4
5 046	5 133	16 888	15 317	17 107	9 931	11 263	26 851	IMPORTATIONS	5
18 106	15 896	192	427	867	2 497	72	451	EXPORTATIONS	6
243	553							ENTRÉES INTER-PROVINCES	7
96 042	108 805	119 489	124 133	113 085	94 611	86 576	54 260	SORTIES INTER-PROVINCES	8
								INVENTAIRE DE FERMETURE	9
489	635	528	797	804	498	517	3 657	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.	10
411	241	478	698	529	706	620	718	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.	11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.	12
1 980	1 637	2 042	1 129	2 617	-2 806	6 733	1 672	PERTES & RECTIFICATIONS	13
								AUTO CONSOMMATION	14
12 643	13 705	20 092	16 738	23 499	27 141	28 668	29 033	VENTES INTÉRIEURES	15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, OTHER PROV./TERR., JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	A00T 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
STOVE OIL KEROSENE								
1 PRODUCTION	310 475	400 338	581 536	35 318	34 063	64 383	71 105	66 192
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 183 884	- 291 609	- 363 259	- 8 116	- 12 839	- 58 849	- 46 834	- 52 737
3 NET PRODUCTION	126 591	108 729	218 277	27 202	21 224	5 534	24 271	13 455
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	256		256					
6 EXPORTS	24 555	26 720	39 497	1 542	6 358	4 509	1 261	1 272
7 INTERPROVINCIAL -IN-	53 956	67 136	96 327	9 615	7 768	11 907	8 466	4 615
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	18 552	31 700	36 249	8 868	5 367	1 927	714	821
9 CLOSING INVENTORY	79 936	87 229	73 623	91 219	90 348	71 806	81 258	73 623
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	60 716	59 784	117 147	5 924	7 667	15 675	12 775	14 392
12 TO REPORTING COS.	60 999	55 511	113 474	4 486	6 695	16 265	10 110	14 919
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	9 050	5 019	4 860	487	- 4 841	- 575	643	96
14 OWN CONSUMPTION	1 283	73	1 414	6	98	1	11	15
15 DOMESTIC SALES	124 679	103 020	240 425	16 069	23 853	29 531	23 319	22 974
DIESEL FUEL OIL								
1 PRODUCTION	1 215 809	1 337 363	2 211 227	183 523	201 784	221 932	208 470	179 709
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	142 295	208 777	331 963	48 272	26 095	69 079	9 304	36 918
3 NET PRODUCTION	1 358 104	1 546 140	2 543 190	231 795	227 879	291 011	217 774	216 627
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	55	129	178	12	18	19	45	29
5 IMPORTS	6 831	64 150	49 318	5 800	4 385	24 541	3 761	4 000
6 EXPORTS	111 944	229 429	375 117	18 918	79 859	49 267	60 608	54 521
7 INTERPROVINCIAL -IN-	1 402 458	1 414 439	2 428 253	227 673	208 307	225 999	195 178	168 638
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	446 930	283 483	623 605	61 351	26 901	36 190	32 777	19 456
9 CLOSING INVENTORY	461 455	458 252	441 117	475 240	421 788	443 525	433 437	441 117
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	1 042 906	981 333	1 692 211	91 774	113 929	143 465	136 185	163 952
12 TO REPORTING COS.	1 009 353	1 053 759	1 683 568	97 600	107 545	147 972	136 497	184 601
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	26 015	28 524	38 818	- 4 668	1 251	6 282	5 308	4 630
14 OWN CONSUMPTION	3 904	392	6 048	1 831	259	3	21	30
15 DOMESTIC SALES	2 189 942	2 393 211	3 983 820	368 213	392 119	423 546	327 730	282 270
16 LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
1 PRODUCTION	3 958 718	3 545 569	6 665 624	608 606	552 785	526 466	560 349	658 700
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 100 072	20 497	- 187 586	- 52 722	- 39 046	- 13 907	21 885	- 3 724
3 NET PRODUCTION	3 858 646	3 566 066	6 478 038	355 884	513 739	512 559	582 234	654 976
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	84	62	128	3	9	11	8	13
5 IMPORTS	1 924	9 410	15 929	772	433	12 200	400	200
6 EXPORTS	2 524 871	2 378 024	4 444 416	266 468	359 184	421 143	418 648	454 102
7 INTERPROVINCIAL -IN-	110 027	180 649	154 741	18 826	5 055	10 814	3 361	6 658
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	256 639	246 547	424 178	34 559	36 356	36 265	30 457	29 902
9 CLOSING INVENTORY	605 856	520 697	547 325	614 227	639 383	588 169	565 225	547 325
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	357 519	441 965	582 982	17 777	37 588	39 700	67 793	62 605
12 TO REPORTING COS.	306 897	354 849	450 526	12 370	35 298	19 498	51 861	24 602
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	15 135	16 073	41 153	11 257	1 664	5 915	2 567	4 615
14 OWN CONSUMPTION	3 606	1 255	6 057	377	697	161	204	1 012
15 DOMESTIC SALES	1 261 313	1 227 908	1 944 192	59 854	98 451	143 494	172 987	228 093
HEAVY FUEL OIL (#4,5 & 6)								
1 PRODUCTION	1 738 277	1 205 004	2 896 444	245 287	185 192	213 551	210 842	303 295
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	53 595	70 863	139 350	630	8 892	51 980	12 894	11 359
3 NET PRODUCTION	1 791 872	1 275 867	3 035 794	245 917	194 084	265 531	223 736	314 654
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	1 076 993	694 319	1 699 942	166 800	99 300	89 800	145 000	122 049
6 EXPORTS	446 423	297 134	805 101	76 965	75 925	111 569	4 782	89 437
7 INTERPROVINCIAL -IN-	141 456	127 621	220 620	10 204	14 826	7 970	38 624	7 540
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	62 332	23 809	135 245		5 941		28 866	38 106
9 CLOSING INVENTORY	212 769	209 890	228 995	220 878	213 895	168 893	235 196	228 995
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	132 227	143 060	218 285	15 386	19 599	17 501	17 773	15 799
12 TO REPORTING COS.	126 757	120 627	213 120	15 337	19 517	17 458	17 620	16 431
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	16 765	- 258	17 709	1 056	- 139	745	- 169	- 549
14 OWN CONSUMPTION	240 276	144 651	389 479	27 253	31 755	32 432	30 561	27 202
15 DOMESTIC SALES	2 225 042	1 676 009	3 572 808	309 587	201 793	234 734	306 036	295 616
16 LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, AUTRES PROVS./TERRS., JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
MAZOUT POUR POBLES								
91 413	73 147	55 678	75 850	46 297	1 725	56 248	35 518	PRODUCTION 1
-54 416	-57 378	-38 828	-45 428	-53 217	-6 372	-35 970	-16 384	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
36 997	15 769	16 850	30 402	-6 920	-4 647	20 278	19 134	PRODUCTION NETTE 3
17 602	5 860	2 966	72	70	100	50	988	RETOUR POUR ALIMENT. 4
7 586	4 959	2 717	5 643	16 998	9 954	19 279	14 507	IMPORTATIONS 5
335	268	7 043	3 706	5 646	4 764	9 938	4 871	EXPORTATIONS 6
76 878	72 674	64 891	85 974	85 455	78 212	87 229	79 936	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
20 572	17 668	10 907	3 815	2 818	2 342	1 662	5 211	SORTIES INTER-PROVINCES 8
17 806	15 293	9 029	4 320	2 550	4 605	1 908	4 476	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
1 001	999	1 612	1 275	197	- 291	226	- 606	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
13	12	17	18	11	1	1	71	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
25 143	20 168	17 590	9 386	4 941	5 713	20 079	16 099	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
208 935	222 804	227 648	222 804	152 829	81 627	220 716	175 238	PERTES & RECTIFICATIONS 13
-29 374	-47 151	-10 686	24 897	75 113	95 245	100 733	68 310	AUTO CONSOMMATION 14
179 561	175 653	216 962	247 701	227 942	176 872	321 449	243 548	VENTES INTÉRIEURES 15
40	34	42				13	1	RETOUR POUR ALIMENT. 4
5 300	6 400	7 100	10 550	8 300	10 800	16 500	1 100	IMPORTATIONS 5
44 237	45 553	63 586	22 239	21 337	15 491	16 986	14 161	EXPORTATIONS 6
183 429	189 231	195 961	252 995	271 885	144 444	176 494	229 120	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
31 812	49 949	35 860	39 430	40 211	18 024	68 197	34 846	SORTIES INTER-PROVINCES 8
449 212	416 411	399 308	520 756	506 342	422 386	458 252	461 455	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
152 348	114 898	144 938	129 985	171 436	146 649	121 079	81 270	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
163 316	127 127	153 528	146 596	180 751	139 808	142 633	89 136	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
3 415	4 246	7 367	6 153	1 195	- 745	6 893	8 239	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
57	62	94	28	37	94	40	1 687	PERTES & RECTIFICATIONS 13
269 686	292 012	321 587	305 337	450 446	389 249	364 894	357 403	AUTO CONSOMMATION 14
X	X	X	X	X	X	X	X	VENTES INTÉRIEURES 15
FAIBLE TENEUR EN SOUFRE 16								
MAZOUT LÉGER (MOS 2 & 3)								
571 517	553 274	563 407	550 533	460 857	407 815	438 166	560 818	PRODUCTION 1
61 298	74 757	18 704	4 126	-13 709	-54 292	-70 387	-66 711	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
632 815	628 031	582 111	554 659	447 148	353 523	367 779	494 107	PRODUCTION NETTE 3
6	18	17	11	3	2	5	2	RETOUR POUR ALIMENT. 4
452 791	372 795	437 207	265 411	303 131	290 555	256 154	313 142	IMPORTATIONS 5
21 624	33 058	42 071	23 095	18 371	5 095	37 335	23 844	EXPORTATIONS 6
52 006	35 145	35 220	22 375	24 499	55 674	24 628	24 173	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
398 082	376 554	282 828	425 878	474 126	428 578	520 697	605 856	SORTIES INTER-PROVINCES 8
96 803	88 624	76 063	51 679	48 425	49 871	30 500	40 593	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
82 592	73 804	66 253	51 660	19 932	34 871	25 737	38 403	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
6 633	7 615	5 790	1 825	- 162	-3 537	-2 091	-7 742	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
388	74	71	42	314	187	179	239	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
306 069	282 281	249 413	145 059	118 069	77 990	49 027	55 961	PERTES & RECTIFICATIONS 13
241 565	207 108	169 991	215 368	118 056	114 989	137 927	240 734	AUTO CONSOMMATION 14
3 574	13 141	50 667	2 326	2 783	-2 228	690	600	VENTES INTÉRIEURES 15
245 139	220 249	220 658	217 694	120 839	112 761	138 527	241 334	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE 16
144 882	100 565	149 772	67 500	95 800	66 700	69 100	50 900	RETOUR POUR ALIMENT. 4
66 069	59 939	46 166	23 949	35 924	23 851	41 236	102 797	IMPORTATIONS 5
14 717	26 703	25 085	12 102	17 228	8 391	26 201	25 038	EXPORTATIONS 6
174 794	167 349	163 176	177 388	166 683	181 336	209 890	212 769	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
20 491	16 887	17 020	16 783	17 166	37 118	17 595	19 285	SORTIES INTER-PROVINCES 8
19 753	17 205	17 054	14 121	17 424	17 519	17 551	19 664	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
456	- 629	1 690	- 485	567	- 723	-1 134	1 229	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
28 182	31 959	29 252	29 163	8 551	10 199	7 345	23 857	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
364 970	263 375	322 546	218 211	199 272	147 764	157 871	199 900	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
X	X	X	X	X	X	X	X	PERTES & RECTIFICATIONS 13
FAIBLE TENEUR EN SOUFRE 16								

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, OTHER PROV./TERR., JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	A00T 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
ASPHALT								
1 PRODUCTION	257 625	442 880	558 788	82 548	80 375	63 106	34 818	40 316
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	1 658	4 819	-4 629	892	1 208	604	270	-9 261
5 IMPORTS	22 233	11 300	32 427	6 794	1 700	1 400	300	
6 EXPORTS	118 749	243 145	233 182	9 437	32 693	18 098	9 455	44 750
7 INTERPROVINCIAL -IN-	72 930	85 566	171 709	30 263	34 741	31 261	2 005	509
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	3 161	9 591	18 696	1 133	10 485	1 322	15	2 600
9 CLOSING INVENTORY	63 014	118 009	42 890	66 368	45 068	50 712	64 155	42 890
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	138	914	545			407		
12 TO REPORTING COS.		1 245	24				24	
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	727	-11 048	986	1 118	1 353	- 589	256	-1 879
14 OWN CONSUMPTION	26		36	10				
15 DOMESTIC SALES	211 392	227 427	505 491	105 445	94 793	72 303	14 200	7 358
COKE								
1 PRODUCTION	135 455	123 392	242 985	24 147	21 359	17 890	19 436	24 698
2 INTERPRODUCT TRANSFERS								
5 IMPORTS	5 500	7 200	10 500	1 400	1 000	1 000	500	1 100
6 EXPORTS	39 773	52 281	67 345		7 490		12 963	7 119
7 INTERPROVINCIAL -IN-	363		363					
8 INTERPROVINCIAL -OUT-								
9 CLOSING INVENTORY	17 682	15 799	17 820	18 522	18 863	21 578	16 606	17 820
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	84	- 858	84					
14 OWN CONSUMPTION	86 672	68 397	148 293	14 981	12 420	8 189	10 344	15 687
15 DOMESTIC SALES	13 534	12 793	36 733	9 726	2 108	7 986	1 601	1 778
LUBE OILS & GREASES								
1 PRODUCTION	1 648	1 295	1 831	36	13		134	
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 475	- 189	-1 020	-1	-76	- 215	-41	- 212
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	3 600	3 100	6 107	300	400	700	607	500
6 EXPORTS	44	43	80	10	8	5	4	9
7 INTERPROVINCIAL -IN-	71 149	80 087	117 694	10 050	9 986	9 107	8 897	8 505
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	6 240	6 012	10 349	870	817	710	1 127	585
9 CLOSING INVENTORY	27 876	34 691	28 501	27 981	28 096	28 325	27 691	28 501
10 REC. FROM NON-REP. COS.	4 430	12 557	9 780	745	898	1 882	771	1 054
11 REC. FROM REP. COS.	7 951	11 150	18 559	3 215	2 340	1 685	1 647	1 721
12 TO REPORTING COS.	9 489	12 810	19 313	3 136	1 851	1 864	1 594	1 379
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	492	536	85	- 215	23	-47	36	- 204
14 OWN CONSUMPTION	227	6	345	76	24	14	1	3
15 DOMESTIC SALES	73 690	82 403	124 033	10 363	10 723	10 384	9 887	8 986
STILL GAS								
1 PRODUCTION	371 380	325 007	556 304	39 231	34 820	32 248	37 622	41 003
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	1 676		1 676					
9 CLOSING INVENTORY								
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS								
14 OWN CONSUMPTION	373 056	325 007	557 980	39 231	34 820	32 248	37 622	41 003
15 DOMESTIC SALES								
OTHER PRODUCTS								
1 PRODUCTION	845 097	453 751	1 487 781	156 532	108 750	175 604	80 049	121 749
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	250 108	125 826	452 776	42 327	48 473	2 549	47 669	61 650
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	1 125 607	324 119	1 531 784	73 899	117 991	118 304	45 240	50 743
5 IMPORTS	1 069 599	254 059	1 623 603	100 322	136 667	151 070	122 004	43 941
6 EXPORTS	685 187	196 419	1 302 555	182 855	109 760	164 320	39 500	120 933
7 INTERPROVINCIAL -IN-	62 381	81 808	89 246	16 193	1 676	4 675	235	4 086
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	389 399	459 813	812 339	75 910	60 217	111 158	92 584	83 071
9 CLOSING INVENTORY	517 195	355 908	461 673	497 488	498 688	438 086	496 041	461 673
10 REC. FROM NON-REP. COS.	198	3 483	282	18	56			10
11 REC. FROM REP. COS.	16 252	1 500	21 485	2 165	173	201	203	2 491
12 TO REPORTING COS.	27 189	7 549	39 712	4 271	2 359	1 588	201	4 184
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-8 304	2 110	3 351	152	3 865	- 944	7 239	1 343
14 OWN CONSUMPTION		581						
15 DOMESTIC SALES	1 853	35 401	18 170	177	403	275	7 441	8 021

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, AUTRES PROVS./TERRS., JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								ASPHALTE
30 820	38 414	57 936	67 017	68 991	85 077	94 625	59 918	PRODUCTION 1
	-4	289	525	954	1 958	1 097	954	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
	100		300	1 300	5 200	4 400	11 354	IMPORTATIONS 5
9 370	27 070	36 843	33 192	50 392	41 710	44 568	14 664	EXPORTATIONS 6
	161	459	3 495	19 857	31 680	30 075	25 621	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
			1	2 625	3 691	3 113	852	SORTIES INTER-PROVINCES 8
64 124	75 301	96 260	127 947	127 145	118 154	118 009	63 014	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
				66	90	914	50	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
						1 089		ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
170		602	63	- 454	-2 314	-9 115	517	PERTES & RECTIFICATIONS 13
							26	AUTO CONSOMMATION 14
46	102	280	6 394	39 275	89 729	91 601	83 735	VENTES INTÉRIEURES 15
								COKE
23 742	21 386	21 691	19 316	15 204	7 613	14 440	21 397	PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
1 300	1 000	1 100	1 600	900	300	1 000	1 000	IMPORTATIONS 5
6 538	4 945	7 784	12 472	6 515	5 386	8 641	6 874	EXPORTATIONS 6
							363	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
20 134	22 755	21 571	18 723	20 031	15 393	15 799	17 682	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
14 210	12 491	13 597	- 612	6 622	- 166	-80	12 477	PERTES & RECTIFICATIONS 13
			10 304		6 206	4 967		AUTO CONSOMMATION 14
1 980	2 329	2 594	1 600	1 659	1 125	1 506	1 718	VENTES INTÉRIEURES 15
								MUILES & GRAISSES LUBRIF.
								PRODUCTION 1
-22	76	1 110	125	-80	95	- 111	- 131	ÉCHANGES INTER-PRDDUITS 2
	-36	-21	40		-12	-58		
								RETOUR POUR ALIMENT. 4
600	200	500	200	500	500	600	700	IMPORTATIONS 5
10	5	15	1	10	2		2	EXPORTATIONS 6
9 463	10 075	13 780	11 709	13 120	12 263	9 677	8 737	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
571	927	974	760	941	825	1 014	681	SORTIES INTER-PROVINCES 8
30 148	31 606	32 791	33 889	34 139	35 292	34 691	27 876	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
1 109	1 295	978	2 686	1 577	1 624	3 288	448	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
1 439	1 549	1 909	1 709	1 776	2 438	330	1 979	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
1 560	1 065	1 984	1 555	2 082	2 688	1 876	1 865	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
-59	- 249	- 146	-38	262	23	743	221	PERTES & RECTIFICATIONS 13
1	1	1	1		2		4	AUTO CONSOMMATION 14
8 859	9 952	14 243	13 092	13 348	12 215	10 694	9 348	VENTES INTÉRIEURES 15
								GAZ DE DISTILLATION
50 222	53 040	56 744	54 662	34 222	30 067	46 050	44 962	PRODUCTION 1
								ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
								INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
50 222	53 040	56 744	54 662	34 222	30 067	46 050	44 962	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
								VENTES INTÉRIEURES 15
								AUTRES PRODUITS
86 986	40 859	115 164	61 418	42 350	62 979	43 995	203 536	PRODUCTION 1
59 343	48 827	13 083	23 746	-1 023	-20 568	2 418	28 637	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
35 493	108 479	29 571	37 292	46 961	13 762	52 561	8 089	RETOUR POUR ALIMENT. 4
56 968	35 853	20 570	56 261	48 638	16 611	19 158	51 666	IMPORTATIONS 5
39 108	38 953		39 626	39 352	39 600		86 349	EXPORTATIONS 6
32 730	1 074	1 858	1 808	1 816	1 893	40 629	1 686	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
91 699	83 833	109 203	65 591	45 473	26 541	37 473	23 038	SORTIES INTER-PROVINCES 8
526 702	416 711	423 268	415 138	368 031	347 699	355 988	517 195	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
		36	40		3 073	334	21	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
	113	166	277	618	326		2 111	ARRIV. OES SOC. DÉCLAR. 11
	925	1 292	1 516	1 696	2 120		3 130	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
4 358	-2 788	1 087	- 253	-55	- 589	350	- 307	PERTES & RECTIFICATIONS 13
	6	238	233	104				AUTO CONSOMMATION 14
340	7 309	2 929	7 675	5 995	3 212	7 941	219	VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, CANADA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
1 DOMESTIC CRUDE AND EQUIVALENT RECEIVED	30 239 180	31 156 571	51 921 676	4 717 574	4 067 393	4 411 586	4 178 232	4 307 711
A WESTERN CANADA	29 932 862	30 617 172	51 100 426	4 615 225	3 951 853	4 255 706	4 142 345	4 202 435
B EASTERN CANADA	306 318	539 399	821 250	102 349	115 540	155 880	35 887	105 276
2 TOTAL IMPORTS OF CRUDE AND EQUIV.	19 967 034	21 556 016	34 378 706	2 803 730	2 401 381	2 957 163	3 439 010	2 810 388
A ALGERIA	649 054	626 118	1 463 341		160 463	326 543	164 373	162 908
B IRAN	1 010 685	608 507	1 657 441	144 135	92 171		310 459	99 991
C IRAQ								
D KUWAIT		1 016 135	22 116	22 116				
E LIBYA								
F MEXICO	1 165 637	747 603	1 708 600	152 258	90 676	129 600	94 620	75 809
G NIGERIA	2 886 945	2 529 385	4 785 874	430 472	289 892	444 541	587 985	146 039
H NORWAY	4 172 326	4 424 657	6 348 525	424 848	347 328	219 794	635 611	548 618
I SAUDI ARABIA	2 510 404	3 002 067	4 055 285	261 404	324 707	323 628	318 250	316 912
J UNITED ARAB EMIRATES								
K UNITED KINGDOM	5 306 786	6 231 959	10 361 675	1 192 501	734 471	1 125 641	1 034 747	967 529
L UNITED STATES	94 044	306 245	103 735	9 691				
M VENEZUELA	933 383	1 616 471	1 775 326	166 305	152 172	238 282	147 485	137 699
N OTHERS	1 237 770	446 869	2 096 788		209 581	149 134	145 500	354 883
3 TOTAL CRUDE AND EQUIV. RECEIVED BY REFS (1+2)	50 206 214	52 712 587	86 300 382	7 521 304	6 468 774	7 368 749	7 617 242	7 118 099
A BY PIPELINE	35 831 800	36 802 895	61 269 917	5 541 950	4 717 435	5 065 822	5 005 040	5 107 870
B BY OTHER MEANS	14 374 414	15 909 692	25 030 465	1 979 354	1 751 339	2 302 927	2 612 202	2 010 229
4 OPENING INVENTORY CRUDE	2 621 160	2 323 528	2 621 160	3 119 650	2 872 590	2 482 592	2 490 588	2 683 612
5 CLOSING INVENTORY CRUDE	3 119 650	3 226 220	2 323 528	2 872 590	2 482 592	2 490 588	2 683 612	2 323 528
6 LOSSES & ADJUSTMENTS	-5 417	-10 075	- 530	4 378	-2 045	- 961	3 043	472
7 CRUDE & EQUIV. CHARGED	49 713 141	51 819 970	86 598 544	7 763 986	6 860 817	7 361 714	7 421 175	7 477 711
A CONVENTIONAL CRUDE LIGHT	34 720 409	33 836 481	57 913 441	5 140 188	4 294 262	4 352 614	4 656 340	4 749 628
B CONVENTIONAL CRUDE HEAVY	7 509 821	8 900 239	14 073 363	1 291 084	1 256 039	1 422 539	1 378 562	1 435 318
C SYNTHETIC CRUDE OIL	5 800 139	7 275 164	10 531 825	886 856	931 417	1 077 311	893 312	942 790
D CRUDE BITUMEN	453 924	374 189	878 691	138 157	149 231	103 671	33 708	
E CONDENSATE & PENTANES	1 428 848	2 233 977	3 201 224	307 701	249 868	405 579	459 253	349 975
8 OTHER MATERIALS CHARGED	5 286 958	4 517 618	8 863 993	645 823	732 600	851 698	707 919	638 995
A CRUDE TOPS	1 539 252	1 228 232	2 488 806	60 953	251 319	294 501	193 897	148 884
B CRUDE BOTTOMS	671 945	166 457	953 650	113 627	38 212	44 491	40 766	44 609
C LPG'S	1 589 086	1 385 929	2 744 123	200 333	200 626	267 552	241 079	245 447
D NATURAL GAS	137 895	141 542	237 199	19 339	18 859	20 252	19 948	20 906
E LUBES FOR REPROCESSING	16 053	21 416	30 439	1 941	3 598	3 601	2 797	2 449
F OTHER FEEDSTOCKS	1 332 727	1 574 042	2 409 776	249 630	219 986	221 301	209 432	176 700
9 TOTAL FEED CHARGED (7+8)	55 000 099	56 337 588	95 462 537	8 409 809	7 593 417	8 213 412	8 129 094	8 116 706
10 REFINERY LOSSES	-1 866 809	-1 745 662	-3 227 109	- 290 867	- 282 386	- 242 108	- 284 878	- 260 061
TOTAL, ALL PRODUCTS								
1 REFINERY PRODUCTION	56 866 908	58 083 250	98 689 646	8 700 676	7 875 803	8 455 520	8 413 972	8 376 767
4 TRANSFERS TO REFINERY FEEDSTOCKS	5 286 958	4 517 618	8 863 993	645 823	732 600	851 698	707 919	638 995
5 IMPORTS	4 752 804	3 963 720	8 000 441	643 474	597 297	726 419	673 649	606 798
6 EXPORTS	8 552 126	7 929 183	14 639 599	1 135 143	1 171 447	1 425 356	1 047 491	1 308 036
7 INTERPROVINCIAL -IN-	11 381 122	11 632 890	19 803 169	1 657 428	1 731 408	1 688 356	1 609 423	1 735 432
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	11 381 122	11 632 890	19 803 169	1 657 428	1 731 408	1 688 356	1 609 423	1 735 432
9 CLOSING INVENTORY	10 077 369	10 133 756	9 611 280	10 203 661	9 606 546	9 424 811	9 750 243	9 611 280
10 REC. FROM NON-REP. COS.	1 992 975	1 995 390	3 531 976	230 017	269 915	346 501	362 705	329 863
11 REC. FROM REP. COS.	21 883 266	21 111 009	38 033 478	3 235 176	3 193 187	3 273 623	3 207 206	3 241 020
12 DEL. TO REPORTING COS.	21 828 862	21 250 008	37 864 325	3 205 344	3 189 889	3 225 615	3 177 103	3 237 512
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	254 116	425 611	388 829	1 043	-23 834	51 344	55 668	50 492
14 OWN CONSUMPTION	3 555 269	3 348 399	5 908 939	504 667	458 523	456 788	449 543	484 149
15 DOMESTIC SALES	45 776 689	47 160 074	80 814 012	7 191 031	7 004 692	6 972 997	6 894 376	6 974 227

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, CANADA, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	METRES CUBES	
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993		
4 803 980	4 238 378	4 635 877	4 562 512	4 159 045	3 894 665R	4 862 114	4 765 957	ARRIVAGES DE PÉTROLE BRUT & ÉQUIV. DOMESTIQUE DE L'OUEST DU CANADA DE L'EST DU CANADA	1 A B
4 729 710	4 194 333	4 612 282	4 397 250	4 049 243	3 794 668R	4 839 686	4 661 693		
74 270	44 045	23 595	165 262	109 802	99 997	22 428	104 264		
3 713 440	2 311 074	4 088 287	2 854 455	2 569 257	2 686 002	3 333 501	3 710 862	TOTAL DES IMPORTATIONS DE BRUT ET D'ÉQUIVALENTS	2
	148 464		152 662		162 349		162 643	ALGERIE	A
		608 507					346 012	IRAN	B
		526 737				489 398		IRAQ	C
								KOWEIT	D
114 342	223 190	145 637	78 127	55 988	51 770	78 549	344 135	LYBIE	E
743 354	145 472	439 957	299 674	146 730	329 313	424 885	505 568	MEXIQUE	F
711 084	580 505	382 466	579 552	416 348	884 197	870 505	559 545	NIGERIA	G
458 986	414 056	722 560	43 224	690 603	40 604	632 034	355 788	NORVÈGE	H
1 352 896	514 339	942 153	1 302 225	869 550	881 803	368 993	820 222	ARABIE SAOUDITE	I
		46 910	110 323	121 079	27 933			ÉMIRATS ARABES UNIS	J
176 001	220 337	131 201	205 446	268 959	308 033	306 494	190 487	ROYAUME-UNI	K
156 777	64 711	142 159	83 222				356 071	ÉTATS UNIS	L
								VÉNÉZUELA	M
								AUTRES	N
8 517 420	6 549 452	8 724 164	7 416 967	6 728 302	6 580 667R	8 195 615	8 476 819	TOTAL ARRIV. DE BRUT ET ÉQUIV. AUX RAFFS. (1+2)	3
5 510 258	4 909 441	5 511 588	5 277 081	5 043 558	4 702 353	5 848 616	5 628 104	PAR PIPE-LINE	A
3 007 162	1 640 011	3 212 576	2 139 886	1 684 744	1 878 314R	2 346 999	2 848 715	PAR D'AUTRES MOYENS	B
2 323 528	3 049 647	2 367 854	3 058 834	2 868 156	2 768 007	2 936 592	2 572 614	STOCKS DE BRUT - DÉBUT	4
3 049 647	2 367 834	3 058 834	2 868 156	2 768 007	2 936 592	3 226 220	3 119 650	STOCKS DE BRUT - FIN	5
-4 726	2 321	-5 274	-4 787	4 961	-1 827	-743	-3 136	PERTES ET RECTIFICATIONS	6
7 796 027	7 228 944	8 038 438	7 612 432	6 823 490	6 413 909R	7 906 730	7 932 919	BRUT & ÉQUIV. INTRODUIT	7
4 838 577	4 572 711	5 081 025	5 328 966	4 555 819	4 075 035R	4 584 348	5 161 587	BRUT CONVENTIONNEL LÉGER	A
1 517 804	1 357 238	1 479 845	1 216 665	961 507	887 051	1 480 131	1 493 876	BRUT CONVENTIONNEL LOURD	B
1 212 269	1 066 628	1 125 844	803 054	988 406	928 102	1 150 861	942 920	PÉTROLE BRUT SYNTHÉTIQUE	C
21 435	43 997	43 607	25 078	62 900	68 323	108 769	127 642	PÉTROLE BITUMINEUX LOURD	D
205 942	188 370	308 117	238 671	254 858	455 398	582 621	206 894	CONDENSATS ET PENTAMES	E
679 111	803 636	744 721	585 436	566 817	530 481R	607 416	567 489	AUTRES MAT. UTILISÉES	8
177 370	271 033	188 767	143 864	125 815	172 942R	148 461	101 327	PRODUITS DE DÉCANTATION	A
5 256	47 423	55 539	21 151	16 283	15 624	5 181	35 193	RÉSIDUS DE BRUT	B
230 804	239 007	224 288	211 236	142 412	145 887	192 295	218 712	GPL	C
24 727	20 935	21 215	18 517	20 694	16 893	18 561	24 427	GAZ NATUREL	D
2 378	4 198	1 871	3 922	2 706	2 408	3 933	1 964	LUBRIFIANTS RECYCLABLES	E
238 576	221 040	253 061	186 746	258 907	176 727	238 985	185 866	AUTRES CHARGES D'ALIMEN.	F
8 475 138	8 032 580	8 783 159	8 197 868	7 390 307	6 944 390	8 514 146	8 500 408	TOTAL ALIMENTATION(7+8)	9
- 258 376	- 233 580	- 312 905	- 286 794	- 201 947	- 178 427	- 273 633	- 284 986	PERTES EN RAFFINERIE	10
8 733 514	8 266 160	9 096 064	8 484 662	7 592 254	7 122 817	8 787 779	8 785 394	TOTAL, TOUS LES PRODUITS PROD. DES RAFFINERIES	1
679 111	803 636	744 721	585 436	566 817	530 481R	607 416	567 489	RETOUR POUR ALIMENTATION DES RAFFINERIES	4
407 058	352 463	535 534	567 253	743 325	540 608	817 499	588 501	IMPORTATIONS	5
1 351 222	1 227 990	1 432 407	1 882 993	1 050 928	952 104	831 539	1 217 506	EXPORTATIONS	6
1 588 579	1 623 577	1 687 926	1 576 742	1 815 397	1 597 779	1 742 890	1 626 975	ENTRÉES INTER-PROVINCES	7
1 588 579	1 623 577	1 687 926	1 576 742	1 815 397	1 597 779	1 742 890	1 626 975	SORTIES INTER-PROVINCES	8
9 463 028	9 419 256	9 648 889	10 544 102	10 149 964	9 383 255R	10 133 756	10 077 369	INVENTAIRE DE FERMETURE	9
329 635R	406 674R	301 610R	353 583R	176 045R	201 327R	226 516	233 534	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.	10
3 079 523	3 074 531	3 076 482	2 604 048	3 148 360	3 107 715	3 020 350	3 127 814	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.	11
3 196 823	3 077 637	3 044 429	2 673 320	3 109 292	3 013 346	3 135 161	3 133 844	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.	12
144 090	56 050	110 441	68 507	48 634	9 858	-11 969	-70 114	PERTES & RECTIFICATIONS	13
524 298	503 285	536 612	501 603	427 852	381 442	473 307	517 571	AUTO CONSOMMATION	14
6 802 418R	6 475 002R	6 911 447R	6 202 474R	6 850 599R	6 851 945R	7 066 189	6 905 280	VENTES INTÉRIEURES	15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, CANADA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 PRODUCTION	880 147	888 915	1 498 970	137 698	114 930	123 132	121 157	121 906
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-94 556	-75 158	- 147 609	-16 392	-9 459	-7 118	-8 872	-11 212
A. OF WHICH TO PETROCHEMS								
3 NET PRODUCTION	785 591	813 757	1 351 361	121 306	105 471	116 014	112 285	110 694
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	182 282	74 373	260 399	25 330	16 401	7 193	19 036	10 157
5 IMPORTS	691		691					
6 EXPORTS	5 528	12 887	14 825	601	3 012	1 639	1 612	2 433
7 INTERPROVINCIAL -IN-	67 775	61 568	129 869	8 893	8 902	13 087	12 236	18 976
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	67 775	61 568	129 869	8 893	8 902	13 087	12 236	18 976
9 CLOSING INVENTORY	46 715	49 102	31 826	58 388	50 742	55 991	41 139	31 826
10 REC. FROM NON-REP. COS.	118 554	63 459	193 696	23 900	14 232	15 886	18 580	2 544
11 REC. FROM REP. COS.	39 969	23 350	67 544	4 382	4 025	4 569	3 972	10 627
12 TO REPORTING COS.	44 684	22 765	67 913	3 180	2 494	3 951	3 397	10 207
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	- 908	4 673	6 213	6 045	59	3 600	- 777	-1 806
14 OWN CONSUMPTION	11 083	19 759	21 905	1 116	2 610	673	1 972	4 451
15 DOMESTIC SALES	717 189	748 833	1 271 979	101 643	106 798	114 164	124 449	107 736
16 TOTAL EXPORT(N.E.B.145)	2 561 248	2 618 271	4 761 795	348 603	356 971	400 339	519 113	575 521
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 PRODUCTION	1 346 967	1 247 302	2 212 308	210 796	175 013	169 501	156 134	153 897
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 645 469	- 681 367	-1 262 993	-66 990	- 114 096	- 132 622	- 165 457	- 138 359
A. OF WHICH TO PETROCHEMS								
3 NET PRODUCTION	701 498	565 935	949 315	143 806	60 917	36 879	-9 323	15 538
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	1 406 804	1 311 556	2 483 724	175 003	184 225	260 359	222 043	235 290
5 IMPORTS	35 522	13 910	35 522					
6 EXPORTS	25 120	10 039	32 125	1 664	5 341			
7 INTERPROVINCIAL -IN-	109 750	49 877	141 356	7 944	10 701	2 512	1 260	9 189
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	109 750	49 877	141 356	7 944	10 701	2 512	1 260	9 189
9 CLOSING INVENTORY	143 897	133 178	95 939	161 972	144 649	134 794	96 868	95 939
10 REC. FROM NON-REP. COS.	1 284 664	1 308 834	2 414 401	164 384	186 751	269 812	242 834	265 956
11 REC. FROM REP. COS.	66 535	68 820	78 451	11 328	212		163	213
12 TO REPORTING COS.	65 281	68 535	76 183	10 203	323		163	213
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-8 146	-4 624	-6 557	- 177	-1 027	1 900	122	771
14 OWN CONSUMPTION	62 658	72 312	114 968	5 784	7 277	5 528	18 605	15 116
15 DOMESTIC SALES	505 158	462 442	793 860	108 966	69 064	48 759	30 667	31 246
16 TOTAL EXPORT(N.E.B.145)	1 041 765	826 236	1 974 742	99 276	142 719	214 399	230 308	246 275
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS								
1 PRODUCTION	2 763 075	2 593 674	4 706 742	431 970	342 673	369 357	413 329	386 338
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-73 838	5 968	-24 574	-21 443	47 782	3 812	- 700	19 813
A. OF WHICH ENERGY BACKFLOWS								
3 NET PRODUCTION	2 689 237	2 599 642	4 682 168	410 527	390 455	373 169	412 629	406 151
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	273 797	279 320	495 964	23 818	80 103	35 936	48 498	33 812
5 IMPORTS	12 545	62	12 545					
6 EXPORTS	316 722	357 678	580 932	24 683	47 054	41 614	61 014	89 845
7 INTERPROVINCIAL -IN-	26 229	24 914	47 057	6 042	5 143	5 827	2 317	1 499
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	26 229	24 914	47 057	6 042	5 143	5 827	2 317	1 499
9 CLOSING INVENTORY	176 041	210 643	177 830	178 002	157 566	168 552	199 339	177 830
10 REC. FROM NON-REP. COS.	48 915	160 923	131 587	23 835	23 835	2 840	53 232	2 765
11 REC. FROM REP. COS.	440 473	295 068	714 499	38 567	76 968	64 802	33 386	60 303
12 TO REPORTING COS.	401 547	259 876	603 023	39 427	69 619	26 758	28 738	36 934
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	11 811	451	14 167	380	1 082	301	344	249
14 OWN CONSUMPTION	196	250	255	22	22	15		
15 DOMESTIC SALES	2 183 687	2 125 307	3 841 259	358 803	313 814	325 201	329 866	329 888
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 PRODUCTION	151 921	119 201	226 931	13 081	13 172	21 537	12 176	15 044
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	10 842	-23 558	-12 055	-81	-11 282	1 380	689	-13 603
3 NET PRODUCTION	162 763	95 643	214 876	13 000	1 890	22 917	12 865	1 441
4 TRANSFERS TO REF. FEED.								
5 IMPORTS	9 813	22 337	22 114	2 006	2 700	2 388	2 802	2 405
6 EXPORTS	40 512	29 270	65 569	5 337	6 343	4 690	4 754	3 933
7 INTERPROVINCIAL -IN-	37 019	27 065	62 954	3 199	11 620	4 406	3 589	3 121
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	37 019	27 065	62 954	3 199	11 620	4 406	3 589	3 121
9 CLOSING INVENTORY	83 437	61 805	57 415	82 430	61 240	67 912	67 442	57 415
10 REC. FROM NON-REP. COS.	3 972	3 706	6 774	693	643	472	527	467
11 REC. FROM REP. COS.	3 145	1 712	4 774	424	359	245	418	183
12 TO REPORTING COS.	2 579	1 573	4 178	441	396	372	256	134
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-10 219	-3 725	-12 057	104	- 556	- 487	- 588	- 311
14 OWN CONSUMPTION	24	1	53	4	5	2	18	
15 DOMESTIC SALES	132 682	91 889	202 702	11 244	20 594	14 773	12 642	10 767

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, CANADA, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								PROPANE & MÉL DE PROPANE
128 002	115 338	135 504	122 597	116 443	126 653	144 378	132 142	PRODUCTION 1
-5 788	-11 658	-14 829	4 208	-7 297	-9 963	-29 831	-20 328	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
122 214	103 680	120 675	126 805	109 146	116 690	114 547	111 814	PORTION POUR PÉTROCHIM. A. 3
11 661	9 092	11 961	12 007	4 313	23 563	1 776	22 605	RETOUR POUR ALIMENT. 4
1 185	1 052	3 819	769	909		5 153	2 083	IMPORTATIONS 5
11 248	13 080	10 476	10 586	3 321	2 687	10 170	7 184	EXPORTATIONS 6
11 248	13 080	10 476	10 586	3 321	2 687	10 170	7 184	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
32 719	40 676	44 707	71 352	73 519	50 087	49 102	46 715	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
4 310R	18 976R	11 370R	16 646R	5 541R	4 502R	2 114	18 235	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
2 776	2 232	3 567	4 974	3 327	1 409	5 065	2 281	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
2 925	3 243	2 968	4 034	3 408	2 378	3 809	3 732	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
2 043	-1 950	4 765	1 118	-1 433	2 018	-1 888	-66	PERTES & RECTIFICATIONS 13
3 832	2 209	2 262	3 031	2 807	3 285	2 333	3 031	AUTO CONSOMMATION 14
106 761R	103 285R	105 806R	100 821R	105 843R	114 789R	111 528	101 326	VENTES INTÉRIEURES 15
589 040	546 064	401 111	362 111R	380 082R	339 863R		312 249	TOTAL EXPORT(O.N.E.145) 16
								BUTANE ET MÉL DE BUTANE
170 764	142 561	208 318	209 328	166 592	150 945	198 794	242 671	PRODUCTION 1
-178 540	-132 857	-124 570	-68 556	-82 302	-37 991	-56 551	-54 352	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
-7 776	9 704	83 748	140 772	84 290	112 954	142 243	188 319	PORTION POUR PÉTROCHIM. A. 3
219 143	229 915	212 327	199 229	138 099	122 324	190 519	196 107	RETOUR POUR ALIMENT. 4
	2 277	13 449	3 222		120	4 461	9 759	IMPORTATIONS 5
	949	2 305	22 728	9 266	6 113	8 516	22 788	EXPORTATIONS 6
	949	2 305	22 728	9 266	6 113	8 516	22 788	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
76 503	75 364	113 901	189 976	141 902	133 103R	133 178	143 897	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
248 670	252 974	219 621	227 495	94 272	100 708	165 094	155 101	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
	35	1 870	16 716	24 039	13 434	12 726	21 823	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
236	36	1 285	16 728	24 013	13 120	13 117	21 177	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
-424	549	-14	7 772	-7 739	-10 165	5 397	-9 789	PERTES & RECTIFICATIONS 13
10 390	8 111	8 567	9 597	15 674	10 726	9 247	12 714	AUTO CONSOMMATION 14
30 985	22 964	57 986	72 360	80 628	99 770R	97 749	107 112	VENTES INTÉRIEURES 15
210 893	167 492	127 605	111 394R	107 182R	101 670R		105 586	TOTAL EXPORT(O.N.E.145) 16
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
377 542	332 919	416 760	412 798	334 998	297 375	421 282	459 359	PRODUCTION 1
34 691	-6 337	5 101	-12 014	-5 143	6 138	-16 468	-9 011	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
412 233	326 582	421 861	400 784	329 855	303 513	404 814	430 348	DONT LE RENVOI DES PRODUITS ÉNERGÉTIQUES A. 3
57 809	47 921	54 656	46 177	36 962	31 734	4 061	53 839	RETOUR POUR ALIMENT. 4
			62				7 957	IMPORTATIONS 5
40 481	39 474	78 124	78 060	63 278	40 053	18 208	42 758	EXPORTATIONS 6
5 355	578	3 696	3 796	3 604	3 193	4 692	4 090	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
5 355	578	3 696	3 796	3 604	3 193	4 692	4 090	SORTIES INTER-PROVINCES 8
224 641	232 001	207 457	207 722	193 146	155 434	210 643	176 041	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
1 172	45 734	33 669	48 269	21 070		11 009	3 868	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
85 662	27 313	54 746	11 437	54 569	56 391	4 950	63 762	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
63 807	25 461	55 179	11 397	51 201	46 465	6 366	65 372	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
420	603	283	- 524	- 171	- 184	24	421	PERTES & RECTIFICATIONS 13
			22	228			30	AUTO CONSOMMATION 14
289 739	278 810	346 578	325 155	268 572	279 548	336 905	332 328	VENTES INTÉRIEURES 15
								PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
24 104	10 458	14 406	20 622	18 126	14 954	16 531	14 975	PRODUCTION 1
-4 120	-7 592	-4 469	281	- 293	-7 432	67	- 554	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
19 984	2 866	9 937	20 903	17 833	7 522	16 598	14 421	PRODUCTION NETTE 3
2 201	1 604	1 400	1 305	1 804	2 203	11 820	2 004	RETOUR POUR ALIMENT. 4
3 639	2 932	3 523	4 311	4 814	5 796	4 255	6 439	IMPORTATIONS 5
3 226	3 248	3 951	4 484	3 653	4 761	3 742	3 355	EXPORTATIONS 6
3 226	3 248	3 951	4 484	3 653	4 761	3 742	3 355	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
								SORTIES INTER-PROVINCES 8
65 149	55 422	50 657	57 112	59 102	48 239	61 805	83 437	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
324	242	704	368	662	678	728	1 101	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
220	189	218	310	209	385	181	683	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
186	168	177	280	256	320	186	363	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
- 517	- 357	- 448	- 307	- 736	- 449	- 911	- 778	PERTES & RECTIFICATIONS 13
				1			4	AUTO CONSOMMATION 14
11 687	11 885	13 772	12 147	14 183	15 984	12 231	11 105	VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, CANADA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	ADOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
AVIATION GASOLINE								
1 PRODUCTION	78 114	78 155	124 644	17 266	8 896	7 265	4 687	8 416
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	7 548	-1 625	6 453	- 261	17	- 276	- 307	- 268
3 NET PRODUCTION	85 662	76 530	131 097	17 005	8 913	6 989	4 380	8 148
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	25	39	49	9	5	3	3	4
5 IMPORTS	8 126	4 684	10 472	592	740	570	144	300
6 EXPORTS	10 771	5 926	14 056	1 545	638	350	250	502
7 INTERPROVINCIAL -IN-	69 219	71 003	106 732	15 369	7 440	5 303	5 241	4 160
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	69 219	71 003	106 732	15 369	7 440	5 303	5 241	4 160
9 CLOSING INVENTORY	35 846	41 893	35 097	33 698	32 327	30 654	32 906	35 097
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	40 863	61 113	72 218	9 572	5 856	5 333	7 062	3 532
12 TO REPORTING COS.	45 789	57 821	76 759	10 191	5 640	5 261	5 525	4 353
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	5 871	7 650	8 659	3 852	- 239	1 179	-1 880	- 124
14 OWN CONSUMPTION	12		13					1
15 DOMESTIC SALES	68 970	64 095	111 787	13 720	10 836	7 772	5 436	5 053
MOTOR GASOLINE								
1 PRODUCTION	20 792 236	21 086 428	36 128 910	3 261 711	2 934 330	3 073 031	3 041 737	3 025 865
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	638 658	693 174	1 030 509	40 186	69 352	88 843	91 152	102 318
3 NET PRODUCTION	21 430 894	21 779 602	37 159 419	3 301 897	3 003 682	3 161 874	3 132 889	3 128 183
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	9 620	526	9 991	89	75	69	65	73
5 IMPORTS	494 218	1 142 020	1 124 957	116 299	101 284	144 453	107 169	161 534
6 EXPORTS	2 617 825	2 435 123	3 781 199	228 402	202 337	324 026	227 023	181 586
7 INTERPROVINCIAL -IN-	4 120 671	4 600 852	7 253 016	615 708	610 170	592 871	608 759	704 837
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	4 120 671	4 600 852	7 253 016	615 708	610 170	592 871	608 759	704 837
9 CLOSING INVENTORY	2 501 864	2 888 196	2 900 021	2 630 045	2 455 684	2 600 191	2 799 456	2 900 021
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	11 049 697	10 503 075	19 415 852	1 850 831	1 662 915	1 667 521	1 605 714	1 579 174
12 TO REPORTING COS.	11 183 327	10 750 966	19 481 573	1 763 655	1 704 759	1 689 712	1 553 024	1 587 096
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	126 748	248 316	208 606	-4 554	15 162	14 413	22 472	34 365
14 OWN CONSUMPTION	14 476	997	17 280	2 124	290	84	144	162
15 DOMESTIC SALES	19 241 215	20 000 594	34 021 824	3 151 130	3 019 619	2 801 037	2 843 779	2 965 044
SALES BY GRADE:								
16 PREMIUM	3 154 358	3 364 496	5 554 105	516 257	485 012	450 426	451 440	496 612
17 MID GRADE	1 247 233	1 257 882	2 194 955	210 749	190 929	175 232	182 524	188 288
18 REGULAR NO-LEAD	14 837 781	15 372 458	26 268 837	2 423 953	2 343 367	2 174 079	2 209 761	2 279 896
19 REGULAR LEADED	1 843	5 758	3 927	171	311	1 300	54	248
20 RETAIL SALES OF MOGAS	17 102 798	17 788 238	30 332 366	2 806 426	2 689 247	2 512 885	2 556 126	2 664 884
AV-TURBO FUEL KERO TYPE								
1 PRODUCTION	1 903 385	2 054 281	3 303 179	319 418	282 851	278 326	258 313	260 886
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	53 916	122 388	138 093	39 884	20 273	1 592	17 818	4 610
3 NET PRODUCTION	1 957 301	2 176 669	3 441 272	359 302	303 124	279 918	276 131	265 496
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	3	12	12	1	1	1	3	3
5 IMPORTS	281 581	232 362	436 015	28 742	49 868	19 100	26 357	30 367
6 EXPORTS	19 512	15 977	22 880	416	172		60	2 720
7 INTERPROVINCIAL -IN-	454 626	349 307	742 938	83 216	47 744	63 085	45 985	48 282
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	454 626	349 307	742 938	83 216	47 744	63 085	45 985	48 282
9 CLOSING INVENTORY	401 824	405 944	379 512	413 994	391 783	379 325	397 908	379 512
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	827 270	890 746	1 428 191	112 943	127 570	121 715	114 840	123 853
12 TO REPORTING COS.	829 582	894 358	1 432 895	119 398	128 332	118 641	101 603	135 339
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	26 029	35 590	47 328	5 401	8 439	6 412	2 345	-1 298
14 OWN CONSUMPTION	98	42	132		8	9	11	6
15 DOMESTIC SALES	2 202 292	2 327 366	3 835 907	363 601	365 821	308 128	294 723	301 342
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE								
1 PRODUCTION	484 172	402 791	789 566	66 234	69 188	78 015	53 809	38 148
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-5 020	-3 333	-9 068	-10 577	- 741	- 890	-2 432	10 592
3 NET PRODUCTION	479 152	399 458	780 498	55 657	68 447	77 125	51 377	48 740
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	15	10	22	2	2	1	1	1
5 IMPORTS	600	300	1 447		747			100
6 EXPORTS	124 762	34 303	173 684	11 967	11 654	8 751	9 157	7 393
7 INTERPROVINCIAL -IN-	187 370	152 312	317 931	30 087	35 662	23 023	26 451	15 338
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	187 370	152 312	317 931	30 087	35 662	23 023	26 451	15 338
9 CLOSING INVENTORY	155 621	153 792	153 942	137 291	139 072	157 781	152 451	153 942
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	41 735	52 193	84 110	11 749	7 831	8 509	6 446	7 840
12 TO REPORTING COS.	41 226	54 323	87 146	14 198	7 724	8 347	7 943	7 708
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-9 536	12 958	-4 294	-2 098	-3 503	5 244	1 754	3 845
14 OWN CONSUMPTION	16	7	19	2				1
15 DOMESTIC SALES	362 795	350 500	608 948	61 665	59 367	44 582	44 298	36 241

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, CANADA, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES	
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993		
ESSENCE D'AVIATION									
9 695	2 449	7 974	14 719	10 098	8 599	24 621	22 503	PRODUCTION	1
- 497	- 111	- 167	- 143	- 217	- 301	- 189	-77	ÉCHANGES INTER-PRODUITS	2
9 198	2 338	7 807	14 576	9 881	8 298	24 432	22 506	PRODUCTION NETTE	3
5	4	3	8	5	3	11	7	RETOUR POUR ALIMENT.	4
325	222	1 092	1 037	529	629	650	2 026	IMPORTATIONS	5
384	221	468	546	1 078	2 003	1 226	2 816	EXPORTATIONS	6
4 926	3 280	8 028	9 790	9 784	21 334	13 861	18 166	ENTRÉES INTER-PROVINCES	7
4 926	3 280	8 028	9 790	9 784	21 334	13 861	18 166	SORTIES INTER-PROVINCES	8
36 391	36 342	35 533	42 505	41 136	36 023	41 893	35 846	INVENTAIRE DE FERMETURE	9
2 642	1 896	6 477	3 452	5 953	32 084	8 609	7 069	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.	10
1 618	2 213	6 260	4 209	6 745	28 418	8 358	10 193	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.	11
5 066	-2 160	2 660	488	-1 142	- 271	3 009	3 900	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.	12
3 798	4 227	6 794	6 842	11 046	15 971	15 417	14 038	PERTES & RECTIFICATIONS	13
								AUTO CONSOMMATION	14
								VENTES INTÉRIEURES	15
ESSENCE POUR MOTEURS									
3 097 139	2 944 015	3 351 594	3 090 917	2 747 079	2 643 370	3 212 314	3 150 140	PRODUCTION	1
108 861	137 920	85 624	51 452	83 968	179 832	45 517	42 793	ÉCHANGES INTER-PRODUITS	2
3 206 000	3 081 935	3 437 218	3 142 369	2 831 047	2 823 202	3 257 831	3 192 933	PRODUCTION NETTE	3
42	81	80	86	94	55	88	73	RETOUR POUR ALIMENT.	4
29 371	24 619	95 485	241 535	269 673	160 109	323 228	158 622	IMPORTATIONS	5
375 933	373 250	471 596	389 521	275 826	311 482	237 515	451 411	EXPORTATIONS	6
627 286	565 043	659 000	590 089	813 124	682 326	663 984	617 798	ENTRÉES INTER-PROVINCES	7
627 286	565 043	659 000	590 089	813 124	682 326	663 984	617 798	SORTIES INTER-PROVINCES	8
2 970 509	3 039 015	3 262 070	3 473 338	3 281 804	2 865 869	2 888 196	2 501 864	INVENTAIRE DE FERMETURE	9
1 354 723	1 346 279	1 442 310	1 308 538	1 646 369	1 669 029	1 735 827	1 767 235	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.	10
1 430 385	1 401 228	1 394 849	1 392 797	1 649 152	1 654 113	1 828 442	1 829 866	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.	11
70 481	21 744	65 210	32 146	39 462	17 847	1 426	-65 116	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.	12
244	153	101	149	159	112	79	241	PERTES & RECTIFICATIONS	13
								AUTO CONSOMMATION	14
2 642 521	2 587 871	2 818 122	2 666 475	2 973 930	3 084 666	3 227 009	3 113 160	VENTES INTÉRIEURES	15
478 855	447 267	462 498	442 426	491 052	502 132	540 266	513 489	VENTES PAR CATÉGORIE:	
174 765	168 191	181 107	165 998	181 937	187 081	198 803	201 735	SUPER	16
1 988 028	1 972 263	2 173 549	2 056 587	2 300 489	2 393 911	2 487 631	2 397 514	INTERMÉDIAIRE	17
873	150	968	1 464	452	1 542	309	422	ORDINAIRE SANS PLOMB	18
2 344 314	2 298 413	2 502 360	2 376 082	2 646 143	2 745 579	2 875 347	2 775 445	ORDINAIRE AVEC PLOMB	19
								VENTES NETTES AU DÉTAIL	20
219 634	269 991	311 609	308 096	316 641	263 777	364 533	309 178	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO	
6 002	16 074	6 355	35 362	17 868	1 201	38 726	13 981	PRODUCTION	1
225 636	286 865	317 964	343 458	334 509	264 978	403 259	323 159	ÉCHANGES INTER-PRODUITS	2
1				8	1	2	1	PRODUCTION NETTE	3
38 169	39 035	34 763	9 795	38 500	53 000	19 100	91 785	RETOUR POUR ALIMENT.	4
11 538		4 343				96		IMPORTATIONS	5
31 986	49 844	59 670	42 565	49 234	46 291	69 717	66 119	EXPORTATIONS	6
31 986	49 844	59 670	42 565	49 234	46 291	69 717	66 119	ENTRÉES INTER-PROVINCES	7
								SORTIES INTER-PROVINCES	8
299 609	333 089	361 172	431 003	440 963	383 414	405 944	401 824	INVENTAIRE DE FERMETURE	9
111 144	113 094	120 044	126 083	123 611	145 174	151 596	157 847	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.	10
121 438	113 040	104 029	125 070	124 164	148 792	157 825	153 143	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.	11
1 681	6 862	5 637	3 383	18 571	-3 288	2 744	2 502	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.	12
3	6	6		12	7	8	50	PERTES & RECTIFICATIONS	13
								AUTO CONSOMMATION	14
320 191	285 606	330 673	281 052	343 905	375 189	390 750	392 640	VENTES INTÉRIEURES	15
51 125	54 540	65 393	63 169	54 865	45 413	68 286	75 413	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPH	
5 563	386	7 481	-11 699	- 570	3 988	-8 482	6 007	PRODUCTION	1
56 688	54 926	72 874	51 470	54 295	49 401	59 804	81 420	ÉCHANGES INTER-PRODUITS	2
2	1	1	2	1	1	2	2	PRODUCTION NETTE	3
200					100			RETOUR POUR ALIMENT.	4
5 046	5 133	8 691	6 289	1 271	3 985	3 888	11 171	IMPORTATIONS	5
20 923	19 188	21 076	19 980	27 361	24 179	19 605	31 076	EXPORTATIONS	6
20 923	19 188	21 076	19 980	27 361	24 179	19 605	31 076	ENTRÉES INTER-PROVINCES	7
								SORTIES INTER-PROVINCES	8
170 600	179 859	189 307	188 405	173 536	155 446	153 792	155 621	INVENTAIRE DE FERMETURE	9
4 975	4 035	7 177	7 103	9 169	10 118	9 616	9 231	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR.	10
5 546	3 936	7 494	5 632	10 441	10 803	10 471	7 287	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR.	11
1 967	3 514	5 618	1 905	-1 872	-4 856	6 682	953	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR.	12
2	1	1	1	1	2	2	7	PERTES & RECTIFICATIONS	13
								AUTO CONSOMMATION	14
32 644	37 116	48 798	45 646	68 491	67 776	50 029	61 096	VENTES INTÉRIEURES	15

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, CANADA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
STOVE OIL KEROSENE								
1 PRODUCTION	1 443 944	1 725 956	2 801 645	254 277	147 258	278 389	328 552	349 225
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-1 058 647	-1 450 287	-2 218 700	-146 315	-126 784	-229 912	-322 667	-354 375
3 NET PRODUCTION	385 297	275 669	582 945	107 962	20 474	48 477	5 885	14 850
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	20	5 693	30	1	2	2	2	3
5 IMPORTS	59 561	45 655	125 557	100	19 409			46 467
6 EXPORTS	65 115	60 430	110 510	2 317	15 957	10 267	10 562	6 292
7 INTERPROVINCIAL -IN-	185 402	216 489	351 675	27 387	28 851	38 867	44 185	27 005
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	185 402	216 489	351 675	27 387	28 851	38 867	44 185	27 005
9 CLOSING INVENTORY	432 396	401 444	413 857	514 095	499 195	484 436	403 375	413 857
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	599 799	634 158	1 146 835	35 862	59 684	108 414	172 663	170 413
12 TO REPORTING COS.	594 724	614 654	1 107 895	40 247	59 744	97 784	165 416	149 980
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	9 481	4 875	-7 535	-8 079	-6 776	-6 579	13 699	-9 281
14 OWN CONSUMPTION	2 728	75	2 937	8	169	4	13	15
15 DOMESTIC SALES	335 470	282 128	622 920	27 731	45 371	70 172	69 917	74 259
DIESEL FUEL OIL								
1 PRODUCTION	9 187 878	10 132 379	16 216 324	1 428 667	1 330 138	1 482 128	1 502 510	1 285 003
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	268 260	662 401	1 180 293	262 111	115 548	161 751	238 604	174 019
3 NET PRODUCTION	9 456 138	10 794 780	17 396 617	1 670 778	1 445 686	1 623 879	1 741 114	1 459 022
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	15 127	17 079	28 559	2 197	423	4 080	2 890	3 842
5 IMPORTS	159 867	261 219	287 048	31 177	33 302	33 941	6 461	22 300
6 EXPORTS	340 316	588 546	875 027	83 105	151 954	92 169	77 430	130 053
7 INTERPROVINCIAL -IN-	3 045 663	2 947 258	5 071 258	398 540	450 291	429 359	399 772	355 633
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	3 045 663	2 947 258	5 071 258	398 540	450 291	429 359	399 772	355 633
9 CLOSING INVENTORY	1 830 843	1 908 938	1 673 283	1 908 320	1 676 232	1 566 720	1 669 596	1 673 283
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	5 297 326	5 283 073	9 249 143	767 254	798 716	833 863	762 008	789 976
12 TO REPORTING COS.	5 217 675	5 383 490	9 276 934	777 147	816 989	835 406	832 969	796 748
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	69 563	64 244	96 220	-916	-15 271	21 340	9 399	12 105
14 OWN CONSUMPTION	11 317	4 713	18 870	4 864	1 000	555	312	822
15 DOMESTIC SALES	9 143 552	10 125 345	16 678 977	1 525 335	1 554 697	1 647 645	1 483 707	1 324 041
16 LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
1 PRODUCTION	5 938 118	5 749 135	10 256 499	642 814	795 396	828 621	960 710	1 090 840
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	608 898	543 727	698 779	-121 328	-2 105	46 331	38 262	128 741
3 NET PRODUCTION	6 547 016	6 292 862	10 955 278	521 486	793 291	874 952	998 952	1 219 581
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	193	81 731	351	14	16	31	47	50
5 IMPORTS	48 084	106 063	130 345	13 272	7 533	26 702	32 054	2 700
6 EXPORTS	3 043 180	2 777 026	5 318 883	347 968	427 618	468 158	506 342	525 617
7 INTERPROVINCIAL -IN-	1 009 358	831 183	1 603 465	78 375	118 107	103 148	100 263	194 214
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	1 009 358	831 183	1 603 465	78 375	118 107	103 148	100 263	194 214
9 CLOSING INVENTORY	990 941	822 795	999 367	980 734	1 060 624	1 075 541	1 065 692	999 367
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	1 942 729	2 091 806	3 035 137	150 003	150 754	188 675	289 855	333 121
12 TO REPORTING COS.	1 885 947	2 008 676	2 907 787	131 012	144 786	174 625	254 561	316 856
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	59 129	45 827	74 011	11 907	-5 928	14 446	1 022	13 435
14 OWN CONSUMPTION	8 899	1 692	13 040	891	1 726	199	252	1 073
15 DOMESTIC SALES	3 687 070	3 752 351	5 924 851	183 176	303 470	419 953	566 486	764 696
HEAVY FUEL OIL (#4,5 & 6)								
1 PRODUCTION	4 286 144	3 980 959	7 055 701	610 298	468 110	480 496	568 197	642 456
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	378 213	293 419	662 256	5 783	39 158	116 250	78 068	44 784
3 NET PRODUCTION	4 664 357	4 274 378	7 717 957	616 081	507 268	596 746	646 265	687 240
4 TRANSFERS TO REF. FEED.		1 606						
5 IMPORTS	1 407 594	988 628	2 275 215	195 800	128 400	155 214	208 000	180 207
6 EXPORTS	886 429	804 125	1 554 567	195 477	108 326	166 033	51 170	147 132
7 INTERPROVINCIAL -IN-	597 661	728 361	1 113 683	96 537	72 468	99 020	125 584	122 413
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	597 661	728 361	1 113 683	96 537	72 468	99 020	125 584	122 413
9 CLOSING INVENTORY	796 605	677 726	607 560	705 118	666 598	622 093	652 607	607 560
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	777 704	535 272	1 253 090	114 808	95 355	98 044	83 608	83 571
12 TO REPORTING COS.	760 344	535 518	1 246 012	111 429	98 991	89 148	92 644	93 456
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	22 522	1 135	10 237	401	-4 864	-326	-3 544	-3 952
14 OWN CONSUMPTION	613 579	534 735	1 000 205	73 647	81 435	77 098	77 479	76 967
15 DOMESTIC SALES	4 329 402	3 850 993	7 386 907	637 222	485 655	562 556	689 610	682 462
16 LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X

TABLEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, CANADA, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	METRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								MAZOUT POUR POELES
430 791	329 826	270 436	205 895	156 091	124 751	208 146	217 882	PRODUCTION 1
- 430 723	- 345 220	- 217 847	- 153 106	- 124 343	- 85 351	- 93 697	- 74 199	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
68	- 15 394	52 589	52 789	31 748	39 400	114 449	143 683	PRODUCTION NETTE 3
16	1	2	5 669	1	1	3	2	RETOUR POUR ALIMENT. 4
5 053	7 966	9 171		100		23 365		IMPORTATIONS 5
27 791	13 447	16 300	882	1 092	583	335	1 632	EXPORTATIONS 6
36 473	38 721	37 823	24 688	24 559	25 966	28 259	24 894	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
36 473	38 721	37 823	24 688	24 559	25 966	28 259	24 894	SORTIES INTER-PROVINCES 8
316 438	239 669	245 874	256 167	259 672	284 387	401 444	432 396	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
201 095	188 614	123 616	26 637	33 706	22 139	38 351	32 988	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
185 777	177 253	114 805	30 107	42 258	27 900	36 554	30 421	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
2 424	- 1 450	920	8 852	696	- 2 366	- 4 201	1 433	PERTES & RECTIFICATIONS 13
13	12	17	18	11	1	3	232	AUTO CONSOMMATION 14
87 594	68 692	47 127	23 605	17 991	10 705	26 414	25 786	VENTES INTÉRIEURES 15
								CARBURANT DIESEL
1 368 390	1 310 753	1 541 986	1 540 565	1 469 153	1 289 050	1 612 482	1 462 876	PRODUCTION 1
31 789	- 6 999	60 786	84 741	159 822	158 562	173 700	156 684	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
1 400 179	1 303 754	1 602 772	1 625 306	1 628 975	1 447 612	1 786 182	1 619 560	PRODUCTION NETTE 3
2 638	1 258	4 891	2 756	1 217	2	4 317	3 667	RETOUR POUR ALIMENT. 4
14 957	30 439	23 476	13 550	48 531	36 858	93 408	16 726	IMPORTATIONS 5
118 871	117 722	120 554	66 849	78 586	41 871	44 093	22 466	EXPORTATIONS 6
378 589	469 268	431 847	438 619	415 326	338 346	475 263	399 215	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
378 589	469 268	431 847	438 619	415 326	338 346	475 263	399 215	SORTIES INTER-PROVINCES 8
1 549 553	1 451 776	1 498 170	1 762 965	1 733 248	1 648 922	1 908 938	1 830 843	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
658 366	732 219	736 398	714 286	891 311	803 302	747 191	703 342	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
734 288	722 694	740 127	690 409	854 428	767 766	793 778	678 505	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
41 476	14 133	3 091	5 949	- 2 438	- 61	2 094	11 906	PERTES & RECTIFICATIONS 13
529	768	817	806	403	407	983	4 320	AUTO CONSOMMATION 14
1 299 430	1 307 614	1 446 772	1 321 578	1 666 338	1 562 113	1 521 500	1 402 285	VENTES INTÉRIEURES 15
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE 16
								MAZOUT LÉGER (NOS 2 & 3)
1 093 132	1 044 754	994 791	786 700	604 992	574 469	650 297	812 016	PRODUCTION 1
389 017	251 256	135 706	37 537	- 36 590	- 140 692	- 92 507	- 87 328	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
1 482 149	1 296 010	1 130 497	824 237	568 402	433 777	557 790	724 688	PRODUCTION NETTE 3
13 072	14 372	12 708	7 672	14 398	10 309	9 200	8	RETOUR POUR ALIMENT. 4
18 235	25 735	9 349	2 400	90	34 914	15 340	9 024	IMPORTATIONS 5
579 687	438 272	506 252	305 328	347 323	321 438	278 726	366 638	EXPORTATIONS 6
157 212	125 718	138 578	94 534	97 349	117 287	100 505	106 725	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
157 212	125 718	138 578	94 534	97 349	117 287	100 505	106 725	SORTIES INTER-PROVINCES 8
883 889	799 143	651 980	727 842	689 201	670 850	822 795	990 941	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
488 174	490 844	388 718	207 950	198 135	175 510	142 475	160 865	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
476 174	447 615	412 324	212 817	162 623	151 941	145 182	156 090	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
23 105	20 628	12 622	357	1 576	- 5 530	- 6 931	- 10 988	PERTES & RECTIFICATIONS 13
483	166	154	83	356	220	230	825	AUTO CONSOMMATION 14
1 011 515	976 282	731 667	432 468	278 992	184 174	137 253	180 949	VENTES INTÉRIEURES 15
								MAZOUT LOURD (NOS 4, 5 & 6)
616 669	627 657	559 630	636 576	537 729	474 109	528 589	614 753	PRODUCTION 1
19 985	41 351	101 278	28 754	40 384	44 125	17 542	72 507	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
636 654	669 008	660 908	665 330	578 113	518 234	546 131	687 260	PRODUCTION NETTE 3
1 582				24				RETOUR POUR ALIMENT. 4
165 982	122 765	209 847	112 001	191 482	94 100	92 451	68 300	IMPORTATIONS 5
106 913	128 932	124 441	101 315	130 580	84 732	127 212	159 139	EXPORTATIONS 6
28 566	89 002	65 059	132 566	164 426	144 708	104 034	94 202	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
28 566	89 002	65 059	132 566	164 426	144 708	104 034	94 202	SORTIES INTER-PROVINCES 8
515 803	558 985	557 241	627 193	630 390	666 772	677 726	796 605	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
60 407	62 607	69 158	65 785	96 652	128 792	51 871	93 770	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
61 799	70 656	77 242	62 585	113 676	106 435	43 125	99 450	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
- 51	- 230	815	- 1 450	4 604	3 499	- 6 052	- 2 966	PERTES & RECTIFICATIONS 13
99 714	95 004	96 394	82 286	54 793	50 236	56 308	73 045	AUTO CONSOMMATION 14
684 843	516 836	642 765	528 428	559 397	459 818	458 906	493 486	VENTES INTÉRIEURES 15
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE 16

TABLE 1. SUPPLY AND DISPOSITION OF PETROLEUM PRODUCTS, CANADA, JULY 1994

CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOÛT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
ASPHALT								
1 PRODUCTION	1 534 665	1 840 475	2 833 175	370 463	332 953	300 617	149 866	144 611
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	-1 797	656	-13 246	- 827	- 511	512	-1 779	-8 844
5 IMPORTS	123 060	106 044	320 870	43 294	42 400	59 116	44 300	8 700
6 EXPORTS	207 166	411 809	405 777	32 009	62 877	38 448	14 784	50 493
7 INTERPROVINCIAL -IN-	202 013	186 462	438 668	68 149	80 662	62 156	16 932	8 756
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	202 013	186 462	438 668	68 149	80 662	62 156	16 932	8 756
9 CLOSING INVENTORY	428 325	494 321	265 351	367 517	252 751	219 254	238 364	265 351
10 REC. FROM NON-REP. COS.								
11 REC. FROM REP. COS.	45 876	38 871	88 907	15 984	19 031	4 536	2 580	900
12 TO REPORTING COS.	45 686	38 794	90 993	18 994	18 117	4 964	2 378	854
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-4 024	-6 716	-5 954	1 280	1 147	-2 522	2 646	-4 481
14 OWN CONSUMPTION	26		36	10				
15 DOMESTIC SALES	1 270 931	1 313 189	2 719 809	437 429	426 498	357 388	156 049	71 514
COKE								
1 PRODUCTION	655 854	560 386	1 147 985	106 763	97 991	87 273	93 932	106 172
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	6 481	-6 759	6 481					
5 IMPORTS	482 500	498 700	844 200	46 900	61 600	80 800	74 500	97 900
6 EXPORTS	39 773	52 281	67 345		7 490		12 963	7 119
7 INTERPROVINCIAL -IN-	5 300	5 266	14 606	1 457	1 970	1 991	2 107	1 781
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	5 300	5 266	14 606	1 457	1 970	1 991	2 107	1 781
9 CLOSING INVENTORY	24 373	24 805	22 070	27 706	33 371	36 017	32 449	22 070
10 REC. FROM NON-REP. COS.		4 804						
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-7 445	-28 877	-42 086	5 476	-19 230	-3 870	-9 798	-7 219
14 OWN CONSUMPTION	470 441	362 171	783 771	63 186	63 847	56 767	60 742	68 788
15 DOMESTIC SALES	655 618	668 821	1 205 491	81 668	101 819	112 530	108 093	145 763
LUBE OILS & GREASES								
1 PRODUCTION	476 688	580 312	851 846	80 567	63 262	83 639	72 559	75 131
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	22 750	-1 543	12 781	- 601	-2 263	- 357	-71	-6 697
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	25 865	25 103	45 022	3 655	3 671	3 601	4 490	3 740
5 IMPORTS	82 269	86 801	141 567	11 307	12 647	12 447	13 020	9 877
6 EXPORTS	104 575	110 008	204 908	13 382	9 263	19 141	29 033	29 514
7 INTERPROVINCIAL -IN-	237 764	262 639	401 081	33 531	35 786	31 173	34 595	28 232
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	237 764	262 639	401 081	33 531	35 786	31 173	34 595	28 232
9 CLOSING INVENTORY	314 527	296 881	291 910	335 584	323 579	330 708	311 970	291 910
10 REC. FROM NON-REP. COS.	47 710	56 537	86 005	6 187	7 291	9 553	8 314	6 950
11 REC. FROM REP. COS.	41 486	45 909	74 223	6 907	6 418	6 396	6 933	6 083
12 TO REPORTING COS.	39 654	51 761	71 185	5 777	6 709	5 846	7 269	5 930
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-22 257	9 025	-35 302	-14 024	-1 383	296	- 561	2 627
14 OWN CONSUMPTION	8 750	542	10 965	955	936	57	49	218
15 DOMESTIC SALES	523 131	566 606	901 076	73 565	80 184	75 608	79 213	69 375
STILL GAS								
1 PRODUCTION	2 358 615	2 350 729	3 942 132	350 256	304 704	308 701	298 301	321 555
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	17 879	17 491	27 844	2 208	2 014	1 981	1 927	1 835
9 CLOSING INVENTORY	14 332	7 774	17 045	12 945	16 045	8 349	15 030	17 045
11 REC. FROM REP. COS.								
12 TO REPORTING COS.								
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	-7 047	19 433	4 912	652	3 393	1 544	2 611	3 759
14 OWN CONSUMPTION	2 350 966	2 350 521	3 924 490	352 054	299 198	315 797	289 946	316 529
15 DOMESTIC SALES	31 399	7 537	36 685	1 145	1 027	1 037	990	1 087
OTHER PRODUCTS								
1 PRODUCTION	2 584 985	2 692 192	4 593 089	398 397	394 938	485 492	378 003	351 274
2 INTERPRODUCT TRANSFERS	- 134 118	-95 594	-75 244	54 643	-26 923	-31 277	35 785	26 646
4 TRANSFERS TO REF. FEED.	3 373 207	2 720 570	5 539 870	415 704	447 676	540 422	410 841	352 020
5 IMPORTS	1 546 773	454 935	2 231 896	153 985	136 667	191 688	158 842	43 941
6 EXPORTS	704 820	223 755	1 417 312	186 270	111 411	250 070	41 337	123 404
7 INTERPROVINCIAL -IN-	1 025 302	1 118 334	2 006 880	190 994	205 911	212 528	180 149	191 996
8 INTERPROVINCIAL -OUT-	1 025 302	1 118 334	2 006 880	190 994	205 911	212 528	180 149	191 996
9 CLOSING INVENTORY	1 699 782	1 554 519	1 489 275	1 655 822	1 645 088	1 488 493	1 573 651	1 489 275
10 REC. FROM NON-REP. COS.	489 160	397 127	699 513	34 853	37 163	47 938	39 218	51 181
11 REC. FROM REP. COS.	668 659	585 843	1 320 504	124 562	177 493	161 001	117 558	71 231
12 TO REPORTING COS.	670 817	586 898	1 333 849	160 045	125 266	164 800	121 217	91 704
13 LOSSES & ADJUSTMENTS	12 544	15 376	32 261	-4 607	5 661	-5 547	16 402	7 808
14 OWN CONSUMPTION		582						
15 DOMESTIC SALES	386 128	422 078	649 030	52 988	40 058	61 692	54 451	53 713

TABEAU 1. APPROVISIONNEMENT ET UTILISATION, PRODUITS PÉTROLIERS, CANADA, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	MÈTRES CUBES
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
ASPHALTE								
180 780	204 173	222 836	203 748	230 960	373 182	424 796	349 439	PRODUCTION 1
-2 958	- 408	548	471	619	1 847	537	471	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
2 200	3 921	8 800	10 423	14 100	32 900	33 700	36 354	IMPORTATIONS 5
17 821	43 938	65 070	54 735	72 257	76 926	81 062	34 642	EXPORTATIONS 6
5 002	4 888	7 719	15 936	48 612	51 545	52 760	60 002	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
5 002	4 888	7 719	15 936	48 612	51 545	52 760	60 002	SORTIES INTER-PROVINCES 8
362 456	449 283	508 632	553 382	502 034	517 506	494 321	428 325	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
251	930	10 544	5 485	3 866	12 077	5 718	21 769	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
2 357	2 482	9 551	4 754	3 070	12 668	3 912	19 099	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
4 600	- 176	2 014	774	1 019	-2 094	-12 853	-3 294	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
							26	PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
58 390	75 545	106 744	115 114	224 547	317 034	415 815	396 882	VENTES INTÉRIEURES 15
COKE								
106 694	84 185	96 150	88 848	62 723	46 079	75 707	97 722	PRODUCTION 1
		- 259			-6 500		35	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
62 400	34 500	40 900	107 400	58 000	94 400	101 100	113 100	IMPORTATIONS 5
6 538	4 945	7 784	12 472	6 515	5 386	8 641	6 874	EXPORTATIONS 6
	790	876	650	1 561		1 389	1 493	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
	790	876	650	1 561		1 389	1 493	SORTIES INTER-PROVINCES 8
42 426	38 451	44 931	35 176	36 595	24 650	24 805	24 373	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
		1 175	1 455	2 174				ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
-4 595	-4 599	-4 492	-8 890	- 537	-4 485	-1 279	- 335	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
68 766	59 556	67 046	60 681	33 494	27 524	45 104	68 435	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
								PERTES & RECTIFICATIONS 13
								AUTO CONSOMMATION 14
78 029	62 758	61 148	143 195	82 006	117 499	124 186	145 868	VENTES INTÉRIEURES 15
HUILES & GRAISSES LUBRIF.								
78 790	74 058	94 873	71 556	84 989	86 097	89 949	80 400	PRODUCTION 1
-91	-4 622	-2 269	- 511	1 099	4 391	460	-4 973	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
2 378	4 198	3 688	3 922	4 576	2 408	3 933	3 416	RETOUR POUR ALIMENT. 4
10 977	10 345	16 153	11 420	11 965	12 932	13 009	13 029	IMPORTATIONS 5
12 970	14 226	18 577	16 676	18 642	15 628	13 289	11 938	EXPORTATIONS 6
35 549	36 570	37 717	37 705	38 868	40 464	35 766	36 485	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
35 549	36 570	37 717	37 705	38 868	40 464	35 766	36 485	SORTIES INTER-PROVINCES 8
307 402	302 699	304 109	291 767	286 221	285 441	296 881	314 527	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
6 215	7 533	7 956	8 568	9 375	7 680	9 210	11 247	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
6 072	6 172	7 218	6 238	7 530	8 286	4 393	6 987	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
6 204	6 747	8 219	5 955	8 471	9 470	6 695	5 597	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
-1 646	1 586	- 901	2 555	2 465	4 251	795	2 168	PERTES & RECTIFICATIONS 13
31	65	166	61	74	67	78	958	AUTO CONSOMMATION 14
66 534	71 447	92 772	80 444	86 276	88 342	80 791	70 295	VENTES INTÉRIEURES 15
GAZ DE DISTILLATION								
329 608	337 687	362 446	348 620	314 087	311 197	347 084	344 901	PRODUCTION 1
3 129	1 800	2 166	3 094	1 919	2 607	2 776	2 979	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
8 923	9 076	12 306	18 259	13 389	17 904	7 774	14 332	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
								ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
								EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
- 467	950	- 653			19 439	164	-2 529	PERTES & RECTIFICATIONS 13
340 293	337 227	360 843	344 635	319 734	288 857	358 952	353 653	AUTO CONSOMMATION 14
1 033	1 157	1 192	1 126	1 142	993	894	1 373	VENTES INTÉRIEURES 15
AUTRES PRODUITS								
450 655	380 796	441 358	359 908	366 688	292 797	399 990	418 944	PRODUCTION 1
23 680	66 217	-40 635	129	-48 924	- 114 461	18 400	-44 635	ÉCHANGES INTER-PRODUITS 2
370 762	496 793	444 404	307 908	367 143	340 056R	393 504	287 762	RETOUR POUR ALIMENT. 4
56 968	51 312	73 649	56 325	108 551	18 463	89 667	89 574	IMPORTATIONS 5
42 425	42 169	2 865	42 018	48 757	42 101	3 420	87 740	EXPORTATIONS 6
242 238	203 410	200 105	128 026	105 349	88 579	150 627	133 383	ENTRÉES INTER-PROVINCES 7
242 238	203 410	200 105	128 026	105 349	88 579	150 627	133 383	SORTIES INTER-PROVINCES 8
1 600 017	1 578 406	1 560 842	1 609 938	1 594 106	1 439 208	1 554 519	1 699 782	INVENTAIRE DE FERMETURE 9
68 944	81 215	27 115	50 782	42 951	87 759R	38 361	43 982	ARRIV. SOC. NON-DÉCLAR. 10
103 016	98 072	104 421	99 054	49 914	29 585	101 781	78 162	ARRIV. DES SOC. DÉCLAR. 11
104 083	100 865	109 920	106 546	55 386	32 757	77 341	53 549	EXPÉD. AUX SOC. DÉCLAR. 12
-1 473	-3 517	13 314	14 379	-3 691	-3 447	- 189	2 464	PERTES & RECTIFICATIONS 13
	6	238	233	105				AUTO CONSOMMATION 14
76 724	62 907	52 731	46 018	67 312	57 574	58 812	55 551	VENTES INTÉRIEURES 15

TABLE 2. DOMESTIC SALES OF REFINED PETROLUUM PRODUCTS BY PROVINCE, JULY 1994

SALES IN CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	D&C. 1993
NEWFOUNDLAND								
PROPANE & PROPANE MIXES	13 760	8 056	23 380	1 512	1 560	1 730	2 719	2 099
BUTANE & BUTANE MIXES								
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS								
NAPHTHA SPECIALTIES	199	175	336	19	30	26	29	33
AVIATION GASOLINE	1 312	1 351	2 583	372	285	404	116	94
MOTOR GASOLINE	341 059	333 249	598 417	57 321	51 585	47 524	49 675	51 333
PREMIUM	43 316	47 565	77 724	8 022	6 729	6 395	6 381	6 881
MID GRADE	22 701	14 933	39 971	3 741	3 559	3 379	3 302	3 289
REGULAR NO-LEAD	275 042	270 751	480 722	45 558	41 217	37 750	39 992	41 163
REGULAR LEADED								
RETAIL SALES OF MOGAS	301 871	295 086	529 697	50 701	45 556	42 106	44 012	45 451
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	94 655	88 098	164 760	18 226	15 191	12 628	13 397	10 663
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE	40 726	32 983	68 678	10 463	10 130	3 244	1 938	2 177
STOVE OIL KEROSENE	18 754	17 421	42 523	1 667	3 272	7 913	7 005	3 912
DIESEL FUEL OIL	240 356	227 158	458 272	40 199	35 522	49 866	50 764	41 565
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL(NOS. 2 & 3)	190 449	172 268	292 946	9 803	14 305	19 609	25 361	33 419
HEAVY FUEL OIL(NOS. 4,5 & 6)	322 774	160 960	491 425	46 881	5 280	2 201	60 638	53 651
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	6 215	4 421	16 751	4 547	3 368	2 067	554	
COKE								
LUBE OILS & GREASE	5 218	5 268	9 617	872	914	795	772	1 046
STILL GAS								
OTHER PRODUCTS								
TOTAL, ALL PRODUCTS	1 275 477	1 051 408	2 169 688	191 882	141 362	148 007	212 968	199 992
PRINCE EDWARD ISLAND								
PROPANE & PROPANE MIXES								
BUTANE & BUTANE MIXES								
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS								
NAPHTHA SPECIALTIES	25	21	39	2	4	4	2	2
AVIATION GASOLINE	279	219	451	53	33	33	35	18
MOTOR GASOLINE	103 283	106 874	182 918	19 348	16 324	14 798	14 772	14 393
PREMIUM	29 301	33 744	52 780	5 423	4 794	4 405	4 406	4 451
MID GRADE	7 258	6 947	12 588	1 321	1 048	979	1 022	960
REGULAR NO-LEAD	66 724	66 183	117 550	12 604	10 482	9 414	9 344	8 982
REGULAR LEADED								
RETAIL SALES OF MOGAS	90 309	93 942	160 551	16 830	14 199	13 199	13 176	12 838
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	1 705	1 807	3 143	420	302	259	243	214
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE								
STOVE OIL KEROSENE	6 254	6 135	10 459	164	530	926	1 117	1 468
DIESEL FUEL OIL	41 382	50 393	83 370	7 274	7 021	6 651	15 025	6 017
LDW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL(NOS. 2 & 3)	106 175	103 662	166 481	5 420	8 119	11 722	14 819	20 226
HEAVY FUEL OIL(NOS. 4,5 & 6)	22 062	17 206	30 230	5 492	473	508	745	950
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	4 107	2 907	14 857	1 928	3 597	5 222	3	
COKE								
LUBE OILS & GREASE	1 320	1 463	2 358	252	221	222	176	167
STILL GAS								
OTHER PRODUCTS								
TOTAL, ALL PRODUCTS	286 592	290 687	494 306	40 353	36 624	40 345	46 937	43 455

TABLEAU 2. VENTES INTÉRIEURES DE PRODUITS PÉTROLIERS RAFFINÉS PAR PROVINCE, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								VENTES EN MÈTRES CUBES
								TERRE-NEUVE
2 796	2 101	2 008	1 151				1 940	PROPANE & MÉL DE PROPANE
								BUTANE & MÉL DE BUTANE
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
35	30	25	25	21	23	16	20	PROD SPÉCIAUX BASE/NAPHT
59	116	88	157	259	352	320	301	ESSENCE D'AVIATION
42 668	43 722	48 636	44 648	48 909	51 702	52 964	55 786	ESSENCE POUR MOTEURS
5 888	6 348	6 728	6 116	6 953	7 271	8 261	8 075	SUPER
1 838	3 066	1 912	1 767	2 017	2 166	2 167	3 616	INTERMÉDIAIRE
34 942	34 308	39 996	36 765	39 939	42 265	42 536	44 095	ORDINAIRE SANS PLOMB
								ORDINAIRE AVEC PLOMB
37 604	38 527	42 486	39 577	43 542	46 191	47 159	49 343	VENTES NETTES AU DÉTAIL
10 164	9 293	10 931	11 415	12 882	16 525	16 888	16 284	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
2 540	1 475	1 662	1 875	10 343	7 332	7 756	11 147	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT
4 028	4 238	4 090	2 492	1 229	983	361	738	MAZOUT POUR POÊLES
37 007	33 365	34 958	28 845	25 027	30 141	37 815	44 390	CARBURANT DIESEL
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
38 847	39 382	33 881	21 887	19 212	11 989	7 070	9 999	MAZOUT LÉGER(NOS 2 & 3)
52 704	42 528	51 932	5 464	7 604	295	433	30 592	MAZOUT LOURD(NOS 4,5 & 6)
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
				146	1 249	3 026	3 459	ASPHALTE
								COKE
450	619	839	750	800	1 026	804	755	HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								GAZ DE DISTILLATION
								AUTRES PRODUITS
191 278	176 869	189 050	118 709	126 432	121 617	127 453	175 411	TOTAL, TOUS LES PRODUITS
								ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD
								PROPANE & MÉL DE PROPANE
								BUTANE & MÉL DE BUTANE
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
3	4	4	3	2	2	3	6	PROD SPÉCIAUX BASE/NAPHT
35		35	36	18	57	38	49	ESSENCE D'AVIATION
13 678	12 858	14 460	13 495	16 036	17 155	19 192	18 781	ESSENCE POUR MOTEURS
4 579	4 221	4 547	4 238	5 044	5 354	5 761	5 258	SUPER
974	819	964	886	1 011	1 071	1 222	1 267	INTERMÉDIAIRE
8 125	7 818	8 949	8 371	9 981	10 730	12 209	12 256	ORDINAIRE SANS PLOMB
								ORDINAIRE AVEC PLOMB
11 999	11 313	12 732	11 919	14 479	16 951	16 549	16 336	VENTES NETTES AU DÉTAIL
272	188	236	209	221	303	378	235	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT
1 891	1 634	1 194	576	477	276	87	180	MAZOUT POUR POÊLES
6 279	6 124	5 312	3 936	13 282	8 495	6 965	7 420	CARBURANT DIESEL
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
26 019	21 880	19 690	13 061	11 712	7 112	4 188	5 375	MAZOUT LÉGER(NOS 2 & 3)
7 452	7 663	437	463	368	478	345	408	MAZOUT LOURD(NOS 4,5 & 6)
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
				66	2 532	309	2 684	ASPHALTE
								COKE
159	188	253	208	279	202	174	177	HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								GAZ DE DISTILLATION
								AUTRES PRODUITS
55 788	50 539	41 621	31 987	42 461	36 612	31 679	35 315	TOTAL, TOUS LES PRODUITS

TABLE 2. DOMESTIC SALES OF REFINED PETROLUUM PRODUCTS BY PROVINCE, JULY 1994

SALES IN CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	A00T 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
NOVA SCOTIA								
PROPANE & PROPANE MIXES								
BUTANE & BUTANE MIXES								
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS	41 064	23 559	63 880	5 863	4 318	4 433	3 162	5 040
NAPHTHA SPECIALTIES	991	298	2 493	187	415	264	277	359
AVIATION GASOLINE	860	922	1 501	134	132	132	159	84
MOTOR GASOLINE	626 508	639 624	1 114 545	108 926	99 504	93 373	93 692	92 542
PREMIUM	145 280	150 266	258 698	25 537	23 163	22 192	21 008	21 518
MID GRADE	39 332	40 916	69 980	6 748	6 139	5 770	5 882	6 189
REGULAR NO-LEAD	441 817	448 303	785 786	76 639	70 202	65 411	66 882	64 835
REGULAR LEADED	79	139	81	2				
RETAIL SALES OF MOGAS	575 551	587 196	1 026 596	100 711	91 999	86 269	86 564	85 502
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	73 184	63 951	119 015	7 952	10 955	9 290	9 245	8 389
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE	40 839	46 280	75 067	6 816	6 987	6 447	8 037	5 941
STOVE OIL KEROSENE	25 841	25 696	43 188	519	2 195	3 695	4 790	6 148
DIESEL FUEL OIL	349 538	345 285	597 444	50 697	57 056	49 211	45 471	45 471
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL (NOS. 2 & 3)	553 474	527 167	857 408	21 061	37 934	67 651	76 141	101 147
HEAVY FUEL OIL (NOS. 4, 5 & 6)	684 979	435 442	1 095 856	74 172	53 933	100 505	82 181	100 086
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	27 957	19 042	74 529	21 154	11 030	7 222	6 429	737
COKE								
LUBE OILS & GREASE	9 482	10 001	16 627	1 499	1 486	1 490	1 600	1 070
STILL GAS								
OTHER PRODUCTS	843	1 271	1 475	115	153	115	134	115
TOTAL, ALL PRODUCTS	2 435 560	2 138 538	4 063 028	299 095	286 098	343 828	331 318	367 129
NEW BRUNSWICK								
PROPANE & PROPANE MIXES								
BUTANE & BUTANE MIXES								
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS	10 036	9 792	15 754	732	838	1 323	966	1 859
NAPHTHA SPECIALTIES	236	131	335	31	15	16	18	19
AVIATION GASOLINE	1 058	970	1 720	188	116	158	85	115
MOTOR GASOLINE	546 171	564 204	962 896	94 488	85 115	79 658	78 109	79 355
PREMIUM	111 220	123 053	197 189	19 748	17 191	16 145	16 059	16 826
MID GRADE	28 696	28 029	50 415	4 866	4 390	4 069	4 063	4 331
REGULAR NO-LEAD	406 255	413 122	715 292	69 874	63 534	59 444	57 987	58 198
REGULAR LEADED								
RETAIL SALES OF MOGAS	494 356	510 200	873 120	85 930	77 406	72 370	70 963	72 095
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	16 980	19 675	30 911	5 891	2 253	2 113	1 929	1 745
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE	1 659	2 184	3 201	503	256	317	237	229
STOVE OIL KEROSENE	9 075	9 547	15 397	329	796	1 433	1 632	2 132
DIESEL FUEL OIL	334 357	367 462	602 720	54 748	57 651	53 246	54 028	48 690
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL (NOS. 2 & 3)	278 507	281 529	443 283	13 763	23 530	33 424	40 652	53 407
HEAVY FUEL OIL (NOS. 4, 5 & 6)	1 139 977	1 005 313	1 858 984	176 772	134 491	122 439	152 678	132 627
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	76 113	74 795	189 937	42 450	36 510	24 597	4 326	5 941
COKE	363		363					
LUBE OILS & GREASE	12 952	13 867	23 057	2 240	2 196	2 088	2 040	1 541
STILL GAS								
OTHER PRODUCTS	299	473	581	62	62	32	63	63
TOTAL, ALL PRODUCTS	2 471 541	2 393 266	4 253 004	397 341	357 380	335 335	350 364	341 043

TABLEAU 2. VENTES INTÉRIEURES DE PRODUITS PÉTROLIERS RAFFINÉS PAR PROVINCE, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								VENTES EN MÈTRES CUBES
								NOUVELLE-ÉCOSSE
								PROPANE & MÉL DE PROPANE
								BUTANE & MÉL DE BUTANE
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
								PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
								ESSENCE D'AVIATION
								ESSENCE POUR MOTEURS
								SUPER
								INTERMÉDIAIRE
								ORDINAIRE SANS PLOMB
								ORDINAIRE AVEC PLOMB
								VENTES NETTES AU DÉTAIL
								CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT
								MAZOUT POUR POÊLES
								CARBURANT DIESEL
								FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
								MAZOUT LÉGER(NOS 2 & 3)
								MAZOUT LOURD(NOS 4,5 & 6)
								FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
								ASPHALTE
								COKE
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								GAZ DE DISTILLATION
								AUTRES PRODUITS
								TOTAL, TOUS LES PRODUITS
								NOUVEAU-BRUNSWICK
								PROPANE & MÉL DE PROPANE
								BUTANE & MÉL DE BUTANE
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
								PRDD SPÉCIAUX BASE/NAPH
								ESSENCE D'AVIATION
								ESSENCE POUR MOTEURS
								SUPER
								INTERMÉDIAIRE
								ORDINAIRE SANS PLOMB
								ORDINAIRE AVEC PLOMB
								VENTES NETTES AU DÉTAIL
								CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT
								MAZOUT POUR POÊLES
								CARBURANT DIESEL
								FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
								MAZOUT LÉGER(NOS 2 & 3)
								MAZOUT LOURD(NOS 4,5 & 6)
								FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
								ASPHALTE
								COKE
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								GAZ DE DISTILLATION
								AUTRES PRODUITS
								TOTAL, TOUS LES PRODUITS

TABLE 2. DOMESTIC SALES OF REFINED PETROLIUM PRODUCTS BY PROVINCE, JULY 1994

SALES IN CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
QUEBEC								
PROPANE & PROPANE MIXES	131 705	139 381	226 283	20 422	14 606	20 802	20 766	17 982
BUTANE & BUTANE MIXES	69 776	68 434	101 752	22 723	8 791			462
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS	113 095	86 838	192 623	17 424	9 048	17 731	16 167	19 158
NAPHTHA SPECIALTIES	19 259	24 677	35 985	2 016	2 354	6 256	3 180	2 920
AVIATION GASOLINE	9 392	5 571	14 137	1 524	1 423	803	533	462
MOTOR GASOLINE	4 160 469	4 387 417	7 329 623	659 562	645 637	589 002	613 133	661 820
PREMIUM	981 289	977 338	1 669 336	147 203	142 305	126 636	123 195	148 708
MID GRADE	323 824	315 605	556 178	49 587	47 255	41 319	45 866	48 327
REGULAR NO-LEAD	2 854 591	3 089 559	5 102 280	462 772	455 813	420 247	444 072	464 785
REGULAR LEADED	765	4 915	1 829		264	800		
RETAIL SALES OF MOGAS	3 806 298	4 010 908	6 715 933	605 123	592 347	541 037	563 203	607 925
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	445 058	438 863	737 659	62 688	85 018	52 906	48 615	43 374
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE	41 105	55 152	78 969	7 460	6 946	6 499	8 444	8 515
STOVE OIL KEROSENE	115 176	101 981	212 116	4 687	13 542	23 371	26 545	28 795
DIESEL FUEL OIL	1 610 324	1 796 451	2 995 839	289 308	278 542	291 893	278 016	247 756
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL(MOS. 2 & 3)	1 192 864	1 283 181	1 979 711	47 564	110 806	145 785	199 304	283 388
HEAVY FUEL OIL(MOS. 4,5 & 6)	922 538	1 015 512	1 771 788	138 721	129 582	181 754	219 545	179 648
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	298 353	344 139	669 876	103 631	116 322	97 661	40 373	13 536
COKE	348 544	380 080	639 212	38 385	50 113	69 338	52 655	80 177
LUBE OILS & GREASE	77 594	89 609	141 990	11 327	14 932	13 025	13 585	11 527
STILL GAS								
OTHER PRODUCTS	126 714	22 936	146 681	11 060	1 635	2 055	2 720	2 497
TOTAL, ALL PRODUCTS	9 681 966	10 240 222	17 274 244	1 438 502	1 489 297	1 518 881	1 543 581	1 602 017
ONTARIO								
PROPANE & PROPANE MIXES	240 662	231 666	407 742	29 707	29 657	34 831	43 426	29 459
BUTANE & BUTANE MIXES	147 236	124 054	223 588	30 153	11 200	11 321	9 364	14 314
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS	1 821 879	1 783 141	3 223 157	306 475	268 682	269 745	281 201	275 175
NAPHTHA SPECIALTIES	90 932	42 709	126 941	5 989	14 673	5 036	5 866	4 445
AVIATION GASOLINE	13 166	13 237	21 656	2 888	2 200	1 609	869	924
MOTOR GASOLINE	7 075 428	7 311 425	12 480 993	1 112 871	1 088 289	1 031 588	1 066 810	1 106 007
PREMIUM	1 113 328	1 211 516	1 975 978	178 787	171 618	163 651	166 815	181 779
MID GRADE	475 993	475 740	839 399	77 087	71 723	68 899	71 770	73 927
REGULAR NO-LEAD	5 485 165	5 623 582	9 663 675	856 828	844 919	798 538	828 172	850 053
REGULAR LEADED	942	587	1 941	169	29	500	53	248
RETAIL SALES OF MOGAS	6 523 817	6 741 103	11 528 324	1 024 527	1 001 896	958 729	991 463	1 027 892
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	684 958	759 290	1 218 509	110 717	110 541	98 961	103 679	109 653
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE	39 050	22 234	64 110	5 059	7 125	6 079	3 848	2 949
STOVE OIL KEROSENE	54 519	48 959	92 593	1 758	4 467	11 073	9 592	11 184
DIESEL FUEL OIL	2 388 529	2 561 454	4 317 415	368 223	400 830	402 359	399 147	358 327
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL(MOS. 2 & 3)	986 865	1 070 382	1 587 294	54 052	72 522	106 109	158 422	209 324
HEAVY FUEL OIL(MOS. 4,5 & 6)	649 603	707 862	1 239 720	114 777	89 594	111 415	114 208	160 123
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	437 571	404 543	836 377	104 924	99 765	92 979	71 389	29 749
COKE	147 994	133 647	270 654	13 732	18 605	15 479	26 822	48 022
LUBE OILS & GREASE	248 480	256 807	422 975	34 242	35 620	34 734	37 694	32 205
STILL GAS	31 399	7 537	36 685	1 145	1 027	1 037	990	1 087
OTHER PRODUCTS	68 967	90 262	130 115	11 700	12 710	12 063	14 763	9 912
TOTAL, ALL PRODUCTS	15 127 238	15 569 209	26 700 524	2 308 412	2 267 507	2 246 418	2 348 090	2 402 859

TABLEAU 2. VENTES INTÉRIEURES DE PRODUITS PÉTROLIERS RAFFINÉS PAR PROVINCE, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	VENTES EN MÈTRES CUBES
								QUÉBEC
15 993	15 708	16 944	18 318	25 976	22 914	23 528	19 190	PROPANE & MÉL DE PROPANE
		1 611	8 333	13 594	24 035R	20 861	20 722	BUTANE & MÉL DE BUTANE
14 675	16 524	15 412	12 659	13 432	8 026	6 110	13 794	CHARGES PÉTROCHIMIQUES
3 759	3 183	3 798	4 097	3 793	3 497	2 550	3 302	PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
259	355	371	626	1 086	1 531	1 343	1 481	ESSENCE D'AVIATION
610 635	593 656	618 155	581 878	620 585	671 731	690 777	684 815	ESSENCE POUR MOTEURS
154 196	139 397	134 492	122 960	131 465	141 458	153 370	156 224	SUPER
48 099	44 988	45 306	42 197	42 944	45 119	46 952	51 903	INTERMÉDIAIRE
407 546	409 271	437 557	415 441	445 907	483 827	490 010	475 888	ORDINAIRE SANS PLOMB
794		800	1 280	269	1 327	445	800	ORDINAIRE AVEC PLOMB
557 847	542 024	564 580	532 156	567 164	613 675	633 462	628 292	VENTES NETTES AU DÉTAIL
50 376	50 998	67 808	39 605	76 956	90 852	62 268	82 954	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
7 379	8 758	9 467	9 749	12 321	4 060	3 418	5 850	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT
35 690	27 430	14 825	9 509	9 362	2 489	2 676	4 330	HAZOUT POUR POÊLES
268 318	246 044	262 825	218 312	272 697	277 101	251 154	253 391	CARBURANT DIESEL
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
352 969	327 852	244 273	156 685	89 049	55 804	56 549	62 442	HAZOUT LÉGER(NOS 2 & 3)
184 903	125 841	150 770	119 375	162 168	135 623	156 832	103 242	HAZOUT LOURD(NOS 4,5 & 6)
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
27 423	26 555	23 759	19 270	46 583	77 121	123 428	107 760	ASPHALTE
48 403	23 152	37 898	68 878	34 950	82 614	84 185	90 105	COKE
10 441	10 646	12 652	12 338	14 170	13 375	15 987	11 022	HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								GAZ DE DISTILLATION
1 946	1 979	2 150	2 497	9 278	2 467	2 619	7 668	AUTRES PRODUITS
1 633 169	1 478 681	1 462 718	1 282 129	1 406 000	1 473 240R	1 506 285	1 472 068	TOTAL, TOUS LES PRODUITS
								ONTARIO
29 303	30 877	36 645	37 080	31 318	35 195	31 248	29 286	PROPANE & MÉL DE PROPANE
9 950	3 640	12 487	10 713	24 680	38 492	24 092	29 118	BUTANE & MÉL DE BUTANE
237 146	232 098	292 039	275 772	219 573	235 401	291 120	277 356	CHARGES PÉTROCHIMIQUES
5 170	5 453	6 189	4 783	6 800	8 310	6 804	4 697	PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
591	740	1 264	1 382	2 676	3 907	2 677	2 619	ESSENCE D'AVIATION
956 497	945 925	1 038 697	985 237	1 095 949	1 115 392	1 173 728	1 129 181	ESSENCE POUR MOTEURS
170 350	159 671	166 027	161 733	181 060	178 762	193 913	181 799	SUPER
67 353	64 211	69 178	62 629	70 438	69 246	72 685	74 131	INTERMÉDIAIRE
718 737	721 893	803 324	760 746	844 338	867 278	907 266	873 655	ORDINAIRE SANS PLOMB
57	150	168	129	113	106	- 136	- 404	ORDINAIRE AVEC PLOMB
881 458	871 396	957 666	909 116	1 011 707	1 029 202	1 080 558	1 039 542	VENTES NETTES AU DÉTAIL
101 533	104 323	106 582	99 019	113 676	108 853	125 304	117 664	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
2 004	2 061	1 995	1 797	2 139	6 809	5 429	5 982	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT
17 851	14 321	10 037	2 392	1 987	955	1 416	1 989	HAZOUT POUR POÊLES
324 965	328 794	363 690	340 318	411 563	416 147	375 977	369 017	CARBURANT DIESEL
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
313 055	318 980	199 525	113 148	60 282	39 795	25 597	43 547	HAZOUT LÉGER(NOS 2 & 3)
77 240	73 449	116 264	135 811	119 205	99 100	86 793	118 327	HAZOUT LOURD(NOS 4,5 & 6)
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
17 176	34 745	61 919	53 321	74 444	64 873	98 065	107 465	ASPHALTE
8 344	15 504	12 186	48 370	29 880	8 788	10 575	33 175	COKE
30 973	31 909	42 895	36 319	38 694	41 218	34 799	32 999	HUILES & GRAISSES LUBRIF.
1 033	1 157	1 192	1 126	1 142	993	894	1 373	GAZ DE DISTILLATION
10 093	11 231	21 170	11 228	14 348	11 539	10 653	12 792	AUTRES PRODUITS
2 142 924	2 155 199	2 324 776	2 157 816	2 248 356	2 235 767	2 304 371	2 316 587	TOTAL, TOUS LES PRODUITS

TABLE 2. DOMESTIC SALES OF REFINED PETROLUUM PRODUCTS BY PROVINCE, JULY 1994

SALES IN CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	DCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
MANITOBA								
PROPANE & PROPANE MIXES			26	26				
BUTANE & BUTANE MIXES								
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS	680	715	1 050	89	55	122	36	48
NAPHTHA SPECIALTIES	1 981	1 673	3 218	282	256	312	118	269
AVIATION GASOLINE	6 687	7 146	10 893	1 229	1 050	724	548	675
MOTOR GASOLINE	785 365	806 860	1 382 039	125 212	122 729	118 574	111 309	118 850
PREMIUM	50 698	61 942	91 356	8 308	7 585	7 564	7 913	9 290
MID GRADE	24 567	27 532	44 052	3 964	3 752	3 737	3 917	4 115
REGULAR NO-LEAD	710 100	717 386	1 246 631	112 940	111 394	107 273	99 479	105 445
REGULAR LEADED								
RETAIL SALES OF MOGAS	665 766	684 885	1 179 661	105 666	103 571	103 588	97 241	103 829
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	76 091	102 432	134 057	13 159	10 432	11 435	11 063	11 897
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE	15 634	12 151	26 555	2 058	2 581	1 940	2 443	1 919
STOVE OIL KEROSENE	9 158	1 091	14 642	115	586	1 213	1 655	1 915
DIESEL FUEL OIL	421 630	464 402	794 725	72 613	80 073	97 112	64 797	58 500
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL(NOS. 2 & 3)	19 861	29 209	34 406	735	2 153	3 054	3 596	5 007
HEAVY FUEL OIL(NOS. 4,5 & 6)	45 184	43 976	79 471	4 638	6 439	7 357	8 583	7 270
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	28 416	37 072	68 858	13 938	14 635	9 165	2 104	600
COKE	4 480	6 000	8 900	1 400	700	900	400	1 100
LUBE OILS & GREASE	17 949	17 199	29 891	2 081	2 378	2 822	2 431	2 230
STILL GAS								
OTHER PRODUCTS	12	10	33		11			10
TOTAL, ALL PRODUCTS	1 433 048	1 529 934	2 588 744	237 535	244 058	254 730	209 083	210 290
SASKATCHEWAN								
PROPANE & PROPANE MIXES	24 300	28 802	50 227	4 869	5 320	4 494	5 658	5 606
BUTANE & BUTANE MIXES	12 236	16 975	23 562	2 372	2 865	2 969	3 000	120
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS								
NAPHTHA SPECIALTIES	1 903	1 338	3 083	373	203	181	235	188
AVIATION GASOLINE	6 038	5 314	8 978	968	707	452	430	383
MOTOR GASOLINE	919 807	941 812	1 665 932	160 961	173 280	141 615	134 339	135 930
PREMIUM	47 625	52 636	85 207	9 273	7 103	6 408	7 225	7 573
MID GRADE	16 875	16 795	30 332	2 910	2 682	2 578	2 588	2 699
REGULAR NO-LEAD	855 301	872 381	1 550 387	148 778	163 495	132 629	124 526	125 658
REGULAR LEADED	6	6	6					
RETAIL SALES OF MOGAS	674 109	691 411	1 241 052	124 723	134 268	105 881	100 441	101 630
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	18 415	17 288	30 375	2 149	1 922	1 880	2 290	3 719
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE	20 074	19 353	33 086	3 068	2 954	2 994	2 347	1 649
STOVE OIL KEROSENE	20 552	12 588	48 499	440	8 212	10 758	4 342	4 195
DIESEL FUEL OIL	705 898	810 018	1 273 889	127 210	136 869	140 110	89 963	73 839
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL(NOS. 2 & 3)	19 258	24 079	34 518	310	1 653	3 108	4 788	5 401
HEAVY FUEL OIL(NOS. 4,5 & 6)	9 741	10 752	16 420	1 632	1 177	1 627	1 211	1 032
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	62 843	85 808	132 958	20 117	25 653	23 481	784	80
COKE	8 771	6 793	27 470	8 326	1 408	7 086	1 201	678
LUBE OILS & GREASE	25 316	32 901	40 070	3 062	3 347	2 834	2 709	2 802
STILL GAS								
OTHER PRODUCTS	699	1 586	1 159		177	128	37	118
TOTAL, ALL PRODUCTS	1 855 851	2 015 407	3 390 226	335 857	365 747	343 717	253 314	235 740

TABLEAU 2. VENTES INTÉRIEURES DE PRODUITS PÉTROLIERS RAFFINÉS PAR PROVINCE, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	
								VENTES EN MÈTRES CUBES
								MANITOBA
								PROPANE & MÉL DE PROPANE
								BUTANE & MÉL DE BUTANE
62	24	223	14	110	119	161	138	CHARGES PÉTROCHIMIQUES
170	164	401	199	315	198	226	212	PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
642	551	898	569	1 072	1 755	1 659	1 407	ESSENCE D'AVIATION
107 592	105 184	113 534	104 978	123 676	125 155	126 741	126 639	ESSENCE POUR MOTEURS
9 417	8 248	7 644	7 925	9 648	9 640	9 420	8 137	SUPER
4 092	3 835	3 826	3 644	3 950	4 156	4 029	3 768	INTERMÉDIAIRE
94 083	93 101	102 064	93 409	110 078	111 359	113 292	114 734	ORDINAIRE SANS PLOMB
								ORDINAIRE AVEC PLOMB
91 085	89 166	96 804	89 451	104 467	106 676	107 236	106 870	VENTES NETTES AU DÉTAIL
14 301	13 770	16 354	12 606	14 233	15 519	15 649	11 502	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
1 565	947	1 137	2 092	1 304	2 518	2 588	1 861	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT
361	234	261	121	73	25	16	84	MAZOUT POUR POÊLES
54 225	60 950	57 909	63 174	92 215	68 481	67 448	51 522	CARBURANT DIESEL
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
7 981	7 289	6 168	2 422	2 138	2 729	482	806	MAZOUT LÉGER(NOS 2 & 3)
6 282	7 355	8 375	4 437	6 308	5 484	5 735	6 115	MAZOUT LOURD(NOS 4,5 & 6)
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
	100		1 938	8 420	13 337	13 277	9 455	ASPHALTE
1 100	800	900	1 400	700	200	900	900	COKE
2 136	1 871	2 612	2 762	2 910	2 543	2 365	2 514	HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								GAZ DE DISTILLATION
						10		AUTRES PRODUITS
196 417	199 239	208 772	196 712	253 474	238 063	237 257	213 155	TOTAL, TOUS LES PRODUITS
								SASKATCHEWAN
6 324	5 424	4 244	4 533	3 283	2 052	2 942	3 051	PROPANE & MÉL DE PROPANE
116		2 592	6 748	3 554	1 067	2 898	2 289	BUTANE & MÉL DE BUTANE
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
134	169	206	189	240	212	188	556	PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
322	307	518	525	856	1 712	1 074	1 304	ESSENCE D'AVIATION
123 330	109 052	113 280	128 897	147 459	157 828	161 966	151 213	ESSENCE POUR MOTEURS
9 467	6 019	5 980	6 420	7 860	8 113	8 777	8 185	SUPER
2 312	2 179	2 187	2 369	2 729	2 471	2 548	2 778	INTERMÉDIAIRE
111 551	100 854	105 113	120 108	136 870	147 244	150 641	140 250	ORDINAIRE SANS PLOMB
								ORDINAIRE AVEC PLOMB
88 061	78 429	80 685	94 425	108 376	116 081	125 354	117 170	VENTES NETTES AU DÉTAIL
1 892	2 677	2 920	2 485	2 255	2 588	2 551	2 122	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
1 668	2 249	3 748	3 219	2 499	3 391	2 579	3 374	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT
5 136	3 409	1 489	1 842	125	387	200	243	MAZOUT POUR POÊLES
63 721	73 681	89 615	118 978	210 871	132 830	120 322	110 604	CARBURANT DIESEL
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
8 370	7 595	5 087	1 571	717	481	258	270	MAZOUT LÉGER(NOS 2 & 3)
525	1 198	632	1 568	1 458	1 960	3 411	1 896	MAZOUT LOURD(NOS 4,5 & 6)
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
44		155	4 337	20 745	23 343	37 184	19 257	ASPHALTE
880	1 529	1 694	200	959	925	606	455	COKE
3 015	4 015	6 851	6 112	5 505	4 091	3 312	2 113	HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								GAZ DE DISTILLATION
187	48	174	144	829	40	164	67	AUTRES PRODUITS
215 664	211 353	233 205	281 268	401 355	332 907	339 655	298 814	TOTAL, TOUS LES PRODUITS

TABLE 2. DOMESTIC SALES OF REFINED PETROLEUM PRODUCTS BY PROVINCE, JULY 1994

SALES IN CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
ALBERTA								
PROPANE & PROPANE MIXES	212 010	251 769	388 544	35 785	37 281	34 190	34 840	34 438
BUTANE & BUTANE MIXES	216 666	205 362	355 082	37 860	38 941	31 892	15 978	13 745
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS	177 585	198 455	316 464	27 367	27 363	29 304	26 424	28 421
NAPHTHA SPECIALTIES	4 366	4 644	7 601	789	651	488	688	619
AVIATION GASOLINE	7 638	8 379	12 504	1 178	1 169	966	750	803
MOTOR GASOLINE	2 409 949	2 509 872	4 251 728	407 793	375 722	345 574	344 736	367 954
PREMIUM	194 330	204 512	341 818	34 142	30 318	26 211	28 253	28 564
MID GRADE	85 266	85 305	148 222	14 255	12 035	11 677	12 362	12 627
REGULAR NO-LEAD	2 130 353	2 219 955	3 761 688	359 396	333 369	307 686	304 121	326 763
REGULAR LEADED		100						
RETAIL SALES OF MOGAS	1 934 605	2 017 849	3 438 677	330 656	304 651	283 693	283 006	302 066
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	269 266	279 298	482 731	47 022	42 543	41 654	40 594	41 652
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE	100 026	90 280	149 122	11 931	12 415	9 334	9 164	6 252
STOVE OIL KEROSENE	16 225	7 293	30 103	995	870	2 753	4 944	4 316
DIESEL FUEL DIL	1 462 499	1 797 647	2 764 652	271 456	266 943	299 649	243 276	220 829
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL(MOS. 2 & 3)	28 934	44 970	49 149	1 273	1 345	2 473	5 793	9 331
HEAVY FUEL OIL(MOS. 4,5 & 6)	29 162	32 625	34 088	1 330	1 085	811	977	723
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	211 852	237 216	465 460	80 598	78 272	69 634	17 316	7 788
COKE	101 846	92 101	187 292	15 025	26 093	14 327	17 015	12 986
LUBE OILS & GREASE	63 870	72 729	110 445	9 066	9 686	9 147	9 912	8 764
STILL GAS								
OTHER PRODUCTS	177 993	219 002	321 804	28 883	23 378	39 714	21 980	29 856
TOTAL, ALL PRODUCTS	5 489 887	6 051 642	9 926 769	978 351	943 757	931 910	794 387	788 477
BRITISH COLUMBIA								
PROPANE & PROPANE MIXES	62 331	49 334	91 030	9 103	5 957	4 191	3 909	5 539
BUTANE & BUTANE MIXES	47 907	43 828	70 758	10 933	6 133	2 012	1 875	1 898
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS	19 348	22 809	28 351	853	3 510	2 543	1 910	187
NAPHTHA SPECIALTIES	12 699	16 137	22 523	1 540	1 981	2 182	2 215	1 906
AVIATION GASOLINE	15 457	13 561	25 719	3 625	2 611	1 744	1 313	969
MOTOR GASOLINE	2 212 728	2 333 399	3 941 487	391 237	350 200	324 993	331 703	350 626
PREMIUM	432 801	495 863	790 910	78 936	73 117	66 278	69 565	70 213
MID GRADE	214 693	234 476	386 088	42 256	35 319	31 654	31 159	31 007
REGULAR NO-LEAD	1 565 183	1 603 043	2 764 419	270 045	241 746	227 061	230 978	229 406
REGULAR LEADED	51	17	70		18		1	
RETAIL SALES OF MOGAS	1 992 712	2 108 460	3 559 799	353 343	316 281	295 414	301 514	300 535
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	491 704	525 449	863 322	88 678	81 591	72 687	61 361	67 301
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE	40 445	40 348	70 376	8 523	6 791	5 067	5 284	4 266
STOVE OIL KEROSENE	24 871	20 875	47 683	4 222	2 639	3 444	5 517	6 990
DIESEL FUEL DIL	1 492 258	1 576 582	2 617 251	228 135	216 263	230 198	235 538	214 859
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL(MOS. 2 & 3)	237 094	125 910	364 505	20 433	20 346	22 092	29 980	34 560
HEAVY FUEL OIL(MOS. 4,5 & 6)	503 057	420 985	768 503	72 807	63 601	33 842	48 844	46 352
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	111 763	99 864	242 605	42 831	37 346	24 811	12 771	13 083
COKE	43 700	50 200	71 600	4 800	4 900	5 400	10 000	2 800
LUBE OILS & GREASE	59 497	65 058	101 633	8 567	9 223	8 318	8 135	7 893
STILL GAS								
OTHER PRODUCTS	10 601	54 477	32 260	1 168	1 932	7 585	7 547	3 427
TOTAL, ALL PRODUCTS	5 385 460	5 458 816	9 359 606	897 455	815 024	751 109	767 902	742 656

TABLEAU 2. VENTES INTÉRIEURES DE PRODUITS PÉTROLIERS RAFFINÉS PAR PROVINCE, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	VENTES EN MÈTRES CUBES
ALBERTA								
41 496	38 388	35 974	26 328	29 366	39 740	40 477	31 613	PROPANE & MÉL DE PROPANE
17 388	13 878	37 654	40 182	30 235	24 879	41 146	37 902	BUTANE & MÉL DE BUTANE
28 331	22 455	29 062	27 659	29 601	30 288	31 059	29 954	CHARGES PÉTROCHIMIQUES
462	663	710	480	791	831	707	753	PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
543	739	1 038	960	1 382	2 073	1 644	1 181	ESSENCE D'AVIATION
334 152	330 296	361 733	324 145	384 726	375 089	399 731	366 251	ESSENCE POUR MOTEURS
26 341	24 740	28 607	27 519	32 574	31 078	33 653	31 384	SUPER
12 488	11 067	12 844	10 890	12 481	12 438	13 097	12 883	INTERMÉDIAIRE
295 323	294 489	320 282	285 736	339 671	331 473	352 981	321 984	ORDINAIRE SANS PLOMB
					180			ORDINAIRE AVEC PLOMB
267 012	264 172	289 531	260 641	309 433	301 827	324 433	296 972	VENTES NETTES AU DÉTAIL
37 252	34 283	40 651	36 106	39 323	43 241	48 442	42 794	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
6 262	7 422	13 147	12 222	24 134	21 742	5 351	13 287	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT
3 885	1 671	643	274	273	216	331	856	MAZOUT POUR POÊLES
235 295	225 604	244 016	259 600	313 897	244 658	274 577	189 830	CARBURANT DIESEL
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
11 596	13 168	11 095	2 715	2 432	2 198	1 766	1 440	MAZOUT LÉGER(NOS 2 & 3)
2 804	4 188	5 154	2 588	6 622	5 826	5 443	5 641	MAZOUT LOURD(NOS 4,5 & 6)
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
10 376	11 645	13 282	22 005	45 124	60 490	74 294	67 701	ASPHALTE
10 402	9 773	8 470	18 347	10 117	19 572	15 420	20 870	COKE
8 796	10 285	13 232	10 248	10 316	10 696	9 156	8 087	HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								GAZ DE DISTILLATION
53 653	37 802	21 808	10 581	29 786	32 203	33 169	33 437	AUTRES PRODUITS
802 693	762 260	837 669	794 440	958 125	913 742	982 713	851 597	TOTAL, TOUS LES PRODUITS
COLOMBIE-BRITANNIQUE								
6 468	5 280	5 017	7 391	7 437	10 522	7 219	11 614	PROPANE & MÉL DE PROPANE
2 942	5 004	3 196	6 093	7 963	10 430	8 200	12 449	BUTANE & MÉL DE BUTANE
3 469	2 026	3 683	3 129	3 361	4 408	2 733	3 099	CHARGES PÉTROCHIMIQUES
1 900	2 153	2 370	2 323	2 152	2 769	2 470	1 508	PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
842	962	1 581	1 668	2 513	2 558	3 437	2 607	ESSENCE D'AVIATION
292 168	289 912	333 550	317 828	350 160	364 761	385 020	368 874	ESSENCE POUR MOTEURS
60 260	62 312	70 191	69 423	76 383	76 508	80 866	72 221	SUPER
27 474	27 557	32 591	31 694	35 640	38 393	41 127	38 117	INTERMÉDIAIRE
204 433	200 043	230 768	216 704	238 217	249 851	263 027	258 536	ORDINAIRE SANS PLOMB
1			7		9			ORDINAIRE AVEC PLOMB
263 001	260 767	300 181	288 516	317 387	330 956	347 652	333 146	VENTES NETTES AU DÉTAIL
89 201	58 721	70 306	67 092	69 691	76 679	93 759	81 090	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
4 356	5 170	4 097	5 140	6 398	8 024	7 163	6 944	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT
5 025	5 102	4 032	2 044	1 428	1 332	1 912	2 512	MAZOUT POUR POÊLES
201 166	215 160	254 654	198 011	217 735	234 958	254 898	232 644	CARBURANT DIESEL
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
27 826	34 001	27 361	14 861	9 160	8 387	4 314	17 559	MAZOUT LÉGER(NOS 2 & 3)
54 926	49 983	68 031	52 443	72 130	71 505	51 967	66 376	MAZOUT LOURD(NOS 4,5 & 6)
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
3 369	2 498	7 504	14 124	19 121	24 821	28 427	30 221	ASPHALTE
8 900	12 000		6 000	5 400	5 400	12 500		COKE
7 465	8 655	9 750	8 447	9 748	10 838	10 155	8 839	HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								GAZ DE DISTILLATION
10 692	4 566	4 674	14 037	7 905	8 153	4 430	1 435	AUTRES PRODUITS
720 715	701 213	799 806	720 631	792 302	845 545	878 604	847 771	TOTAL, TOUS LES PRODUITS

TABLE 2. DOMESTIC SALES OF REFINED PETROLUEN PRODUCTS BY PROVINCE, JULY 1994

SALES IN CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	A00T 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
YUKON								
PROPANE & PROPANE MIXES								
BUTANE & BUTANE MIXES								
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS								
NAPHTHA SPECIALTIES	20	15	33	4	3	1	3	2
AVIATION GASOLINE	1 938	1 787	3 345	515	374	270	139	109
MOTOR GASOLINE	34 587	32 933	58 595	7 254	6 358	3 785	3 158	3 453
PREMIUM	2 379	2 346	3 974	422	422	262	215	274
MID GRADE	2 066	1 747	3 346	365	292	218	195	210
REGULAR NO-LEAD	30 142	28 840	51 275	6 467	5 644	3 305	2 748	2 969
REGULAR LEADED								
RETAIL SALES OF MOGAS	30 121	29 164	51 481	6 427	5 633	3 386	2 825	3 089
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	201		232	31				
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE	2 307	2 947	3 876	564	329	165	256	255
STOVE OIL KEROSENE	2 580	1 407	3 739	57	197	341	245	319
DIESEL FUEL OIL	28 563	27 277	44 460	4 355	5 132	2 608	1 940	1 862
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL (NOS. 2 & 3)	15 854	15 474	25 651	682	1 242	1 945	2 652	3 276
HEAVY FUEL OIL (NOS. 4,5 & 6)	325	360	422			97		
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	5 621	3 382	6 170			549		
COKE								
LUBE OILS & GREASE	343	378	558	76	48	35	28	28
STILL GAS								
OTHER PRODUCTS								
TOTAL, ALL PRODUCTS	92 339	85 958	147 081	13 538	13 683	9 796	8 421	9 304
NORTHWEST TERRITORIES								
PROPANE & PROPANE MIXES								
BUTANE & BUTANE MIXES								
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS								
NAPHTHA SPECIALTIES	71	73	115	12	9	7	11	5
AVIATION GASOLINE	5 145	5 638	8 300	1 046	756	477	459	417
MOTOR GASOLINE	25 861	32 925	52 651	6 157	4 956	10 553	2 343	2 781
PREMIUM	2 791	3 715	9 135	456	669	4 279	405	535
MID GRADE	5 962	9 857	14 584	3 649	2 735	953	478	607
REGULAR NO-LEAD	17 108	19 353	29 132	2 052	1 552	5 321	1 460	1 639
REGULAR LEADED								
RETAIL SALES OF MOGAS	13 283	18 834	27 475	1 789	1 440	7 213	1 718	2 032
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	30 075	31 215	51 193	6 688	5 073	4 315	2 307	2 735
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE	20 930	26 588	35 908	5 240	2 853	2 496	2 300	2 089
STOVE OIL KEROSENE	32 465	29 135	61 978	12 778	8 065	3 252	2 533	2 885
DIESEL FUEL OIL	68 218	101 216	128 940	11 117	12 795	24 742	5 742	6 326
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL (NOS. 2 & 3)	57 735	74 520	89 499	8 080	9 515	2 981	4 978	6 210
HEAVY FUEL OIL (NOS. 4,5 & 6)								
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	120		1 431	1 311				
COKE								
LUBE OILS & GREASE	1 110	1 326	1 855	281	133	98	131	102
STILL GAS								
OTHER PRODUCTS								
TOTAL, ALL PRODUCTS	241 730	334 987	446 792	52 710	44 155	48 921	28 011	31 265

TABLEAU 2. VENTES INTÉRIEURES DE PRODUITS PÉTROLIERS RAFFINÉS PAR PROVINCE, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	VENTES EN MÈTRES CUBES
								YUKON
								PROPANE & MÉL DE PROPANE
								BUTANE & MÉL DE BUTANE
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
								PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
								ESSENCE D'AVIATION
								ESSENCE POUR MOTEURS
								SUPER
								INTERMÉDIAIRE
								ORDINAIRE SANS PLOMB
								ORDINAIRE AVEC PLOMB
								VENTES NETTES AU DÉTAIL
								30
								CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT
								MAZOUT POUR POÊLES
								CARBURANT DIESEL
								FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
								MAZOUT LÉGER(NOS 2 & 3)
								MAZOUT LOURD(NOS 4,5 & 6)
								FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
								ASPHALTE
								COKE
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								GAZ DE DISTILLATION
								AUTRES PRODUITS
								TOTAL, TOUS LES PRODUITS
								TERR. DU NORD-OUEST
								PROPANE & MÉL DE PROPANE
								BUTANE & MÉL DE BUTANE
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
								PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
								ESSENCE D'AVIATION
								ESSENCE POUR MOTEURS
								SUPER
								INTERMÉDIAIRE
								ORDINAIRE SANS PLOMB
								ORDINAIRE AVEC PLOMB
								VENTES NETTES AU DÉTAIL
								CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHT
								MAZOUT POUR POÊLES
								CARBURANT DIESEL
								FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
								MAZOUT LÉGER(NOS 2 & 3)
								MAZOUT LOURD(NOS 4,5 & 6)
								FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
								ASPHALTE
								COKE
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								GAZ DE DISTILLATION
								AUTRES PRODUITS
								TOTAL, TOUS LES PRODUITS

TABLE 2. DOMESTIC SALES OF REFINED PETROLEUM PRODUCTS BY PROVINCE, JULY 1994

SALES IN CUBIC METRES	CUM. 1993	CUM. 1994	YEAR 1993	AUG. 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DEC. 1993
	CUM. 1993	CUM. 1994	ANN. 1993	AOOT 1993	SEP. 1993	OCT. 1993	NOV. 1993	DÉC. 1993
CANADA								
PROPANE & PROPANE MIXES	717 189	748 833	1 271 979	101 643	106 798	114 164	124 449	107 736
BUTANE & BUTANE MIXES	505 158	462 442	793 860	108 966	69 064	48 759	30 667	31 246
PETRO-CHEM FEEDSTOCKS	2 183 687	2 125 307	3 841 259	358 803	313 814	325 201	329 866	329 888
NAPHTHA SPECIALTIES	132 682	91 889	202 702	11 244	20 594	14 773	12 642	10 767
AVIATION GASOLINE	68 970	64 095	111 787	13 720	10 836	7 772	5 436	5 053
MOTOR GASOLINE	19 241 215	20 000 594	34 021 824	3 151 130	3 019 619	2 801 037	2 843 779	2 965 044
PREMIUM	3 154 358	3 364 496	5 554 105	516 257	485 012	450 426	451 440	496 612
MID GRADE	1 247 233	1 257 882	2 194 955	210 749	190 929	175 232	182 524	188 288
REGULAR NO-LEAD	14 837 781	15 372 458	26 268 837	2 423 953	2 343 367	2 174 079	2 209 761	2 279 896
REGULAR LEADED	1 843	5 758	3 927	171	311	1 300	54	248
RETAIL SALES OF MOGAS	17 102 798	17 788 238	30 332 366	2 806 426	2 689 247	2 512 885	2 556 126	2 664 884
AV-TURBO FUEL KERO TYPE	2 202 292	2 327 366	3 835 907	363 601	365 821	308 128	294 723	301 342
AV-TURBO FUEL NAPH TYPE	362 795	350 500	608 948	61 665	59 367	44 582	44 298	36 241
STOVE DIL KEROSENE	335 470	282 128	622 920	27 731	45 371	70 172	69 917	74 259
DIESEL FUEL OIL	9 143 552	10 125 345	16 678 977	1 525 335	1 554 697	1 647 645	1 483 707	1 324 041
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
LIGHT FUEL OIL(NOS. 2 & 3)	3 687 070	3 752 351	5 924 851	183 176	303 470	419 953	566 486	764 696
HEAVY FUEL OIL(NOS. 4,5 & 6)	4 329 402	3 850 993	7 386 907	637 222	485 655	562 556	689 610	682 462
LOW SULFUR	X	X	X	X	X	X	X	X
ASPHALT	1 270 931	1 313 189	2 719 809	437 429	426 498	357 388	156 049	71 514
COKE	655 618	668 821	1 205 491	81 668	101 819	112 530	108 093	145 763
LUBE OILS & GREASE	523 131	566 606	901 076	73 565	80 184	75 608	79 213	69 375
STILL GAS	31 399	7 537	36 685	1 145	1 027	1 037	990	1 087
OTHER PRODUCTS	386 128	422 078	649 030	52 988	40 058	61 692	54 451	53 713
TOTAL, ALL PRODUCTS	45 776 689	47 160 074	80 814 012	7 191 031	7 004 692	6 972 997	6 894 376	6 974 227

TABLEAU 2. VENTES INTÉRIEURES DE PRODUITS PÉTROLIERS RAFFINÉS PAR PROVINCE, JUILLET 1994

JAN. 1994	FEB. 1994	MAR. 1994	APR. 1994	MAY 1994	JUNE 1994	JULY 1994	JULY 1993	
JAN. 1994	FÉV. 1994	MARS 1994	AVR. 1994	MAI 1994	JUIN 1994	JUI. 1994	JUI. 1993	VENTES EN MÈTRES CUBES
								CANADA
106 761R	103 285R	105 806R	100 821R	105 843R	114 789R	111 528	101 326	PROPANE & MÉL DE PROPANE
30 985	22 964	57 986	72 360	80 628	99 770R	97 749	107 112	BUTANE & MÉL DE BUTANE
289 739	278 810	346 578	325 155	268 572	279 548	336 905	332 328	CHARGES PÉTROCHIMIQUES
11 687	11 885	13 772	12 147	14 183	15 984	12 231	11 105	PROD SPÉCIAUX BASE/NAPH
3 798	4 227	6 794	6 842	11 046	15 971	15 417	14 038	ESSENCE D'AVIATION
2 642 521	2 587 871	2 818 122	2 666 475	2 973 930	3 084 666	3 227 009	3 113 160	ESSENCE POUR MOTEURS
478 855	447 267	462 498	442 426	491 052	502 132	540 266	513 489	SUPER
174 765	168 191	181 107	165 998	181 937	187 081	198 803	201 735	INTERMÉDIAIRE
1 988 028	1 972 263	2 173 549	2 056 587	2 300 489	2 393 911	2 487 631	2 397 514	ORDINAIRE SANS PLOMB
873	150	968	1 464	452	1 542	309	422	ORDINAIRE AVEC PLOMB
2 344 314	2 298 413	2 502 360	2 376 082	2 646 143	2 745 579	2 875 347	2 775 445	VENTES NETTES AU DÉTAIL
320 191	285 686	330 673	281 052	343 905	375 189	390 750	392 640	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉRO
32 644	37 116	48 798	45 646	68 491	67 776	50 029	61 096	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPH
87 594	68 692	47 127	23 605	17 991	10 705	26 414	25 786	MAZOUT POUR POÊLES
1 299 430	1 307 614	1 446 772	1 321 578	1 666 338	1 562 113	1 521 500	1 402 285	CARBURANT DIESEL
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
1 011 515	976 282	731 667	432 468	278 992	184 174	137 253	180 949	MAZOUT LÉGER (NOS 2 & 3)
684 843	516 836	642 765	528 428	559 397	459 818	458 906	493 486	MAZOUT LOURD (NOS 4, 5 & 6)
X	X	X	X	X	X	X	X	FAIBLE TENEUR EN SOUFRE
58 390	75 545	106 744	115 114	224 547	317 034	415 815	396 882	ASPHALTE
78 029	62 758	61 148	143 195	82 006	117 499	124 186	145 868	COKE
66 534	71 447	92 772	80 444	86 276	88 342	80 791	70 295	HUILES & GRAISSES LUBRIF.
1 033	1 157	1 192	1 126	1 142	993	894	1 373	GAZ DE DISTILLATION
76 724	62 907	52 731	46 018	67 312	57 574	58 812	55 551	AUTRES PRODUITS
6 802 418R	6 475 002R	6 911 447R	6 202 474R	6 850 599R	6 851 945R	7 066 189	6 905 280	TOTAL, TOUS LES PRODUITS

Explanatory Notes

Data Quality and Methodology

This publication results from the compilation of data reported monthly in the "Refined Petroleum Products" Survey, covering all refining companies in Canada and major wholesalers/distributors. We would like to thank these respondents for their co-operation in the survey.

The response rate for this survey is 100% and as a consequence no estimation is required and no bias resulting from non-response is introduced in these data.

In order to ensure the accuracy and consistency of these data the results of this survey are reconciled with other Energy section surveys such as the monthly Crude Oil and Natural Gas Production (Cat. 26-006) and the monthly Oil Pipeline Transport (Cat. 55-001) surveys in terms of inter-provincial movements, imports, exports and deliveries to refineries by type of crude and means of delivery.

These reported data allow for a measurement of refining activity in Canada. The supply of crude oil is indicated by source and the volume of other materials charged is also shown. Production of 17 refined products or groups of products is detailed and is measured at a "net yield" level, that is after exchanges between various processes in refinery operations. As a result, inter-products transfers are primarily those transfers needed for marketing purposes. Propane and butanes, shown at the gross level, are the exceptions to the net yield measurement and therefore interproduct transfers for these products are not restricted to marketing transfers, but include movement to gasoline blending, to petrochemicals, etc. Similarly, interproduct transfers for "other products", a classification covering unfinished products whose final product form can vary, is not restricted to marketing transfers.

Data on the exports and imports of refined products are those reported by respondents to the survey, adjusted for exports and imports made by non-responding companies. When such adjustments are made, corresponding changes are made to "domestic sales". As a consequence, figures shown for "domestic sales" should accurately reflect total Canadian demand for refined products.

Renseignements généraux

Qualité des données et méthodologie

Cette publication est le fruit de la compilation des données obtenues mensuellement de l'enquête des produits pétroliers raffinés (PPR). Celle-ci est effectuée auprès de toutes les raffineries de pétrole au Canada et auprès des principaux grossistes et détaillants de PPR. Nous tenons à remercier toutes les sociétés déclarantes de l'effort qu'elles fournissent chaque mois.

Le taux de réponse est de 100% pour cette enquête et, par conséquent, il n'est pas nécessaire de faire d'estimations, les résultats ne souffrent donc pas du biais qu'entraîneraient des cas de non-réponse.

Afin d'assurer l'exactitude et la cohérence des résultats de cette enquête, nous les avons rapprochés à ceux d'enquêtes connexes de la Section de l'énergie, notamment l'enquête mensuelle sur la production de pétrole brut et de gaz naturel (no 26-006 au catalogue) et l'enquête mensuelle sur le transport du pétrole par pipe-lines (no 55-001 au catalogue), en ce qui est relatif aux déplacements inter-provinciaux, aux importations, aux exportations et aux livraisons faites aux raffineries selon le type de pétrole brut et le mode de livraison.

Les données contenues dans la publication permettent de mesurer l'activité des raffineries de pétrole. L'approvisionnement en pétrole est montré par source; l'utilisation d'autres charges d'alimentation est aussi indiquée. La production de PPR est détaillée entre 17 produits ou groupes de produits. La production de chaque produit est mesurée d'après le rendement "net" (c'est-à-dire après les échanges entre les diverses unités de raffinage), à l'exception de la production de propane et de butanes où une mesure brute est donnée. Les statistiques sur les échanges inter-produits devraient donc principalement refléter les échanges dus à des raisons de marketing, sauf pour le propane et les butanes, ainsi que pour les "autres produits" car ceux-ci incluent les produits non-finis dont l'utilisation finale peut varier.

Les statistiques sur les exportations et les importations de PPR correspondent aux chiffres déclarés par les répondants auxquels ont été ajoutés les exportations et les importations effectuées par des sociétés non-déclarantes à l'enquête sur les PPR. Quand de tels ajustements sont faits, des modifications sont aussi effectuées aux chiffres de ventes intérieures. En conséquence, tout l'approvisionnement en PPR par des compagnies non-déclarantes ainsi que toutes exportations effectuées par de telles compagnies sont considérés dans le calcul des ventes intérieures; ainsi, ces ventes devraient être représentatives de la demande canadienne totale de PPR.

A quarterly questionnaire, requesting a detailed breakout by consumer categories of the domestic sales figures shown in this publication, is completed by the same companies that report to the monthly "Refined Petroleum Products" survey. The results of this quarterly survey, together with data for all other energy forms, are published in Catalogue #57-003 "Quarterly Report on Energy Supply - Demand in Canada".

The questionnaire used in the monthly refined petroleum products survey is subject to regular revision to reflect changing technologies, etc. The last such change was effected in 1982. Similarly, the list of respondents is constantly updated to ensure a total coverage of refining operations and a sufficiently wide coverage of the wholesalers/distributors of refined products.

The Canadian Socio-Economic Information Management System (CANSIM), which is Statistics Canada's computerized data bank, contains most of the data presented in this publication from 1973; less detailed information is available for the years 1956 to 1972. Please refer to matrixes 626 to 647. Certain summary information is also found on matrix 10.

Les chiffres publiés dans cette publication constituent une bonne partie des statistiques sur la situation pétrolière canadienne. Un questionnaire trimestriel identifiant les utilisateurs finals des PPR est complété par les mêmes sociétés déclarantes. Les résultats de cette enquête sont publiés, de pair avec un résumé des statistiques comprises dans cette publication et d'autres statistiques sur le pétrole et d'autres produits énergétiques, dans la publication "Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement d'énergie au Canada" (catalogue #57-003).

Au cours de son histoire, l'enquête PPR a été modifiée à plusieurs reprises afin de mieux refléter la réalité des industries du raffinage et de la distribution des PPR. Les derniers changements au questionnaire ont été effectués en 1982. La liste des compagnies soumises à la déclaration peut aussi être révisée; ceci afin de garder un taux de couverture complet sur les activités des raffineries et un taux suffisant sur les activités de distribution des PPR.

Le Système canadien d'information socio-économique (CANSIM), qui est la banque de données informatisées de Statistique Canada, contient presque toutes les statistiques de cette publication à partir de 1973, et sur une base plus réduite pour les données de 1956 à 1972. Prière de consulter les matrices 626 à 647. Certaines informations se trouvent aussi sur la matrice 10.

Definitions

In order to explain the figures appearing in Table 1, we are listing below a set of definitions extracted from the reporting instructions.

Refinery Feedstocks

Line

- 1,2 **Crude and equivalent received.** Receipts of crude oil and equivalent hydrocarbons (condensate and pentanes plus) for refinery consumption or storage, credited to the province in which the refinery is located.
- 4,5 **Inventory of crude.** Contents of refinery tankage; excluding pipeline fill.
- 7 **Crude oil and equivalents charged.** Heavy oil is that with less than 28 API. Synthetic crude oil is that oil extracted from oil sands deposits.
- 8 **Other materials charged.** Materials from petroleum or other sources which are external to the refinery and which are charged to the refinery as inputs.
- 8A **Crude tops.** Portion of crude oil input that remains after a first refinery (e.g., asphalt plant) has extracted the desired heavy products and which portion must be transferred to another refinery for further processing.
- 8B **Crude bottoms.** Portion of crude oil input that remains after a first refinery has extracted the desired light products and which portion must be transferred to another refinery for further processing.
- 8C **LPG's.** That portion of total liquefied petroleum gas receipts (primarily line 8 for the products propane and butanes) that is charged as a refinery input.
- 8D **Natural Gas.** Used as a refinery feedstock (exclude any natural gas used for heating or as fuel). Such natural gas should be expressed in cubic metres of heavy fuel oil equivalent.
- 8E **Lubes for reprocessing.** Lubricating oils and lubricating base stock, etc., to be reprocessed.

Définitions

Afin de préciser le sens de données du tableau 1, nous vous proposons ci-dessous une liste de définitions qui s'inspire des instructions sur la préparation du questionnaire.

Charges d'alimentation des raffineries

Ligne

- 1,2 **Arrivages de pétrole brut et d'équivalents.** Arrivages de pétrole brut et d'hydrocarbures équivalents (condensats et pentanes plus) destinés au raffinage ou au stockage, selon la province où se trouve la raffinerie.
- 4,5 **Stocks de brut.** Contenu des réservoirs des raffineries; exclus le contenu des pipe-lines.
- 7 **Pétrole brut et équivalents introduits.** Le pétrole brut lourd est défini comme étant de densité inférieur à 28 API; le pétrole brut synthétique comme étant le pétrole extrait des dépôts de sables bitumineux.
- 8 **Autres matières utilisées.** Matières d'origine pétrolière ou d'autres sources, provenant de l'extérieur de la raffinerie et utilisées comme intrants au raffinage.
- 8A **Produits de la décantation.** Résidu obtenu du pétrole brut introduit dans, par exemple, une raffinerie d'asphalte, après l'extraction des éléments lourds, et qui doit être transféré à une autre raffinerie pour y subir d'autres traitements.
- 8B **Résidus de brut.** Résidu obtenu du pétrole brut introduit dans une raffinerie après l'extraction des éléments légers, et qui doit être transféré à une autre raffinerie pour y subir d'autres traitements.
- 8C **GPL.** La partie du total des arrivages de gaz de pétrole liquéfiés (voir principalement la ligne 8 pour les produits propane et butane) qui est utilisée comme intrant au raffinage.
- 8D **Gaz naturel.** Utilisé comme alimentation au processus de raffinage (exclure tous les volumes de ce gaz utilisés pour chauffage ou comme carburant). Ce genre de gaz naturel doit être exprimé en mètres cubes comparativement à l'équivalent du mazout lourd.
- 8E **Lubrifiants recyclables.** Huiles de lubrification, huiles de base, etc., pour le retraitement.

- 8F **Other feedstocks.** Other materials used e.g. additives (lead), etc. Also includes partially refined products from sources external to the refinery.
- 10 **Refinery losses.** Volumetric gain between refinery input of raw materials and output of finished product, due to the fact that a greater volume of finished product (whose specific gravity is lighter than material input run to stills) is produced.

Refined Products

- 1 **Production.** Measured at a "net yield" level, i.e. after exchanges between refinery processes (see explanatory notes).
- 2 **Interproduct transfers.** Only those exchanges required, for example, for marketing purposes (see explanatory notes).
- 2A **Of which to Petro-chemicals.** Portion of the inter-product transfers line which is transferred as feedstock to the product "Petro-chemical feedstocks". This is a non-additive line.
- 4 **Transfers to refinery feedstock.** Previously refined products, partially refined products and other materials used which are to be reprocessed through the refinery. Such materials are from sources external to the refinery. This line should equal line 12 of other materials charged as feedstock.
- 10 **From non-reporting companies.** Receipts from non-reporting companies (those not included in the list of reporting companies on page 104). All LPG receipts from gas processing plants are shown on this line; such LPG's may be used for refinery charge (see line 4 above) or for gasoline blending, petrochemical feedstocks, etc.
- 11 **From Reporting companies.** Receipts from companies reporting to the survey.
- 12 **To reporting companies.** Deliveries to companies reporting to the survey.

Note: the two previous items cover quantities emanating from sales agreements, processing agreements, exchanges, loans, etc.

- 8F **Autres charges d'alimentation.** Autres matières utilisées telles les additifs (par exemple le plomb), etc. Inclus aussi des produits pétroliers partiellement raffinés de source externe à la raffinerie.
- 10 **Pertes en raffinerie.** Gain volumétrique entre les matières premières introduites et le rendement en produits finis. Les raffineries fabriquent des produits finis d'un volume plus considérable mais d'un poids spécifique moins élevé que ceux des quantités introduites.

Produits raffinés:

- 1 **Production.** Mesurée d'après le rendement "net", c'est-à-dire après les échanges entre les diverses unités de raffinage (voir les renseignements généraux).
- 2 **Échanges inter-produits.** Seulement les échanges nécessaires, par exemple, pour raisons de marketing (voir les renseignements généraux).
- 2A **Portion pour pétrochimiques.** Partie du poste "échanges inter-produits" qui est transférée comme charges d'alimentation au produit "charges pétrochimiques". Cette ligne n'entre pas dans le calcul des ventes nettes.
- 4 **Retour pour alimentation des raffineries.** Produits précédemment raffinés, produits partiellement raffinés et autres matières utilisées qui vont être traités de nouveau pour obtenir des produits pétroliers raffinés. Ces matières doivent provenir de sources extérieures à la raffinerie. Cette ligne doit égaler la ligne 12 de la section des charges d'alimentation des raffineries.
- 10 **Arrivages des sociétés non-déclarantes.** Arrivages en provenance des sociétés non-déclarantes (non-incluses dans la liste des sociétés déclarantes de la page 104). Tous les arrivages de GLP en provenance d'usines de traitement du gaz naturel sont montrés à cette ligne; de tels arrivages peuvent être utilisés comme intrants au raffinage (voir la ligne 4 ci-dessus) ou comme mélange pour l'essence, ou comme charges pétrochimiques, etc.
- 11 **Arrivages des sociétés déclarantes.** Arrivages en provenance des sociétés déclarantes à l'enquête.
- 12 **Expéditions aux sociétés déclarantes.** Expéditions aux sociétés déclarantes à l'enquête.

Nota: les deux postes précédents tiennent compte des accords de ventes, de traitements, d'échanges, de prêts, etc.

14 **Own consumption.** All refined products used in company operations (refining, marketing, etc.).

15 **Domestic sales.** Sales by reporting companies, exclusive of exports and sales to other reporting companies, and adjusted for exports and imports by non-reporting companies (see Explanatory Notes above). This line is the mathematical result of the preceding lines and is derived by adding lines 1,2,5,7,9 (of preceding month), 10 and 11 subtracting lines 4,6,8,9, 12, 13, and 14.

16 **For Propane and Butanes only:**

Total export (N.E.B. 145). Total of the exports as reported on form 145 of the National Energy Board (includes exports from both petroleum refineries and natural gas processing plants).

14 **Auto consommation.** Toutes les quantités de produits pétroliers utilisées dans les opérations des sociétés (raffinage, marketing, etc.).

15 **Ventes intérieures.** Ventes par les sociétés répondantes, excluant les exportations et les ventes aux autres sociétés soumises à la déclaration; comprend aussi les ajustements pour tenir compte des exportations et des importations effectuées par les compagnies non-déclarantes (voir les renseignements généraux). Cette ligne est le résultat mathématique des lignes précédentes et est calculée par l'addition des lignes 1,2,5,7,9 (du mois précédent), 10, 11 et la soustraction des lignes 4,6,8,9,12,13 et 14.

16 **Pour propane et butanes seulement:**

Total des exportations (O.N.E. 145). Total des exportations selon le questionnaire 145 de l'Office national de l'énergie (inclus les exportations des raffineries de pétrole et celles des usines de traitement de gaz naturel).

List of Reporting Companies**Refiners**

Chevron Canada Ltd.
Consumers' Co-operative Refineries Ltd.
- Newgrade Energy Inc.
Esso Petroleum Ltd.
Husky Oil Ltd.
Irving Oil Ltd.
Moose Jaw Asphalt Ltd.
Newfoundland Processing Ltd.
Novacor Chemicals (Canada) Ltd.
Parkland Refining Ltd.
Petro-Canada Products Inc.
Shell Canada Ltd.
Statoil North America Inc.
Sunoco Inc.
Ultramar Canada Inc.

Distributors

Canadian Turbo Inc.
Castrol Canada Inc.
Le Groupe Pétrolier Olco Inc.
Pétroles Norcan Inc.
Sipco Oil Limited
Universal Terminals Ltd.
Whitepass Transportation Ltd.

Liste des sociétés soumises à la déclaration**Raffineurs**

Chevron Canada Ltd.
Consumers' Co-operative Refineries Ltd.
- Newgrade Energy Inc.
Esso Petroleum Ltd.
Husky Oil Ltd.
Irving Oil Ltd.
Moose Jaw Asphalt Ltd.
Newfoundland Processing Ltd.
Novacor Chemicals (Canada) Ltd.
Parkland Refining Ltd.
Petro-Canada Products Inc.
Shell Canada Ltd.
Statoil North America Inc.
Sunoco Inc.
Ultramar Canada Inc.

Distributeurs

Canadian Turbo Inc.
Castrol Canada Inc.
Le Groupe Pétrolier Olco Inc.
Pétroles Norcan Inc.
Sipco Oil Limited
Universal Terminals Ltd.
Whitepass Transportation Ltd.



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:**PHONE:****FAX TO:****METHOD OF PAYMENT:**

Marketing Division
Publication Sales
Statistics Canada
Ottawa, Ontario
Canada K1A 0T6

(Please print)

Company _____

Department _____

Attention _____

Title _____

Address _____

City _____

Province _____

Postal Code _____

Phone _____

Fax _____

Please ensure that **all information** is completed.



1-800-267-6677

Charge to VISA or MasterCard. Outside Canada and the U.S. call (613) 951-7277. Please do not send confirmation.



(613) 951-1584

VISA, MasterCard and Purchase Orders only. Please do not send confirmation. A fax will be treated as an original order.

(Check only one)

Please charge my: VISA MasterCard

Card Number _____

Signature _____

Expiry Date _____

Payment enclosed \$ _____

Please make cheque or money order payable to the Receiver General for Canada - Publications.

Purchase Order Number _____

(Please enclose)

Authorized Signature _____

Catalogue Number	Title	Date of Issue or Indicate an "S" for subscriptions	Annual Subscription or Book Price			Quantity	Total \$
			Canada \$	United States US\$	Other Countries US\$		

- ▶ Note: Catalogue prices for U.S. and other countries are shown in US dollars.
- ▶ GST Registration # R121491807
- ▶ Cheque or money order should be made payable to the Receiver General for Canada - Publications

SUBTOTAL	
DISCOUNT (if applicable)	
GST (7%) (Canadian clients only)	
GRAND TOTAL	

▶ Canadian clients pay in Canadian funds and add 7% GST. Foreign clients pay total amount in US funds drawn on a US bank. Prices for US and foreign clients are shown in US dollars.

PF 093238

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010175416

ENVOYEZ À :

COMPOSEZ :

TÉLÉCOPIEZ AU :

MODALITÉS DE PAIEMENT :



Division du marketing
Vente des publications
Statistique Canada
Ottawa (Ontario)
Canada K1A 0T6



1-800-267-6677



(613) 951-1584

Faites débiter votre compte VISA ou MasterCard. De l'extérieur du Canada et des États-Unis, composez le (613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.

VISA, MasterCard et bon de commande seulement. Veuillez ne pas envoyer de confirmation: le bon télécopie tient lieu de commande originale.

(Veuillez écrire en caractères d'imprimerie.)

Compagnie

Service

À l'attention de

Fonction

Adresse

Ville

Province

Code postal

Téléphone

Télécopieur

Veuillez vous assurer de remplir le bon au complet.

(Cochez une seule case)

Veuillez débiter mon compte VISA MasterCard

N° de carte

Signature

Date d'expiration

Paiement inclus \$

Veuillez faire parvenir votre chèque ou mandat-poste à l'ordre du Releveur général du Canada - Publications.

N° du bon de commande

(Veuillez joindre le bon)

Signature de la personne autorisée

Numéro au catalogue	Titre	Édition demandée ou Inscrire "A" pour les abonnements	Abonnement annuel ou prix de la publication			Quantité	Total \$
			Canada \$	États-Unis \$ US	Autres pays \$ US		

▶ Veuillez noter que les prix au catalogue pour les É.-U. et les autres pays sont donnés en dollars américains.

▶ TPS N° R121491807

▶ Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du Releveur général du Canada - Publications.

TOTAL	
RÉDUCTION (S'il y a lieu)	
TPS (7%) (Clients canadiens seulement)	
TOTAL GÉNÉRAL	

▶ Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajoutent la TPS de 7%. Les clients à l'étranger paient le montant total en dollars US tirés sur une banque américaine.

PF 093238

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada

Statistics Canada

Canada

Are you getting your information on the Canadian economy "first-hand"?

Chances are, you spend hours reading several newspapers and a handful of magazines trying to get the whole economic picture – only to spend even more time weeding out fiction from fact! Wouldn't it be a great deal more convenient (and much more effective) to go straight to the source?

Join the thousands of successful Canadian decision-makers who turn to Statistics Canada's *Canadian Economic Observer* for their monthly briefing. Loaded with first-hand information, collectively published nowhere else, CEO is a quick, concise and panoramic overview of the Canadian economy. Its reliability and completeness are without equal.

A single source

Consultations with our many readers – financial analysts, planners, economists and business leaders – have contributed to CEO's present, widely acclaimed, two-part format. The **Analysis Section** includes thought-provoking commentary on current economic conditions, issues, trends and developments. The **Statistical Summary** contains the complete range of hard numbers on critical economic indicators: markets, prices, trade, demographics, unemployment and more.

More practical, straightforward and user-friendly than ever before, the *Canadian Economic Observer* gives you more than 150 pages of in-depth information in one indispensable source.

Why purchase CEO?

As a subscriber, you'll be directly connected to Statistics Canada's economic analysts. Names and phone numbers of the experts who can help solve your particular research problem or find specialized data are listed with articles and features.

You'll also receive a complimentary copy of CEO's annual **Historical Statistical Supplement**. Sixty years of historical perspectives right at your fingertips – at no additional cost.

So why wait for others to publish Statistics Canada's data second-hand when you can have it straight from the source? Order your subscription to the *Canadian Economic Observer* today.

The *Canadian Economic Observer* (catalogue number 10-230) is \$220 annually in Canada, US\$260 in the United States and US\$310 in other countries.

To order, write: Statistics Canada
Marketing Division
Sales and Service
Ottawa, Ontario, K1A 0T6

or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.

If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard.

Recevez-vous directement vos informations sur l'économie canadienne?

Il est probable que vous passez des heures à lire plusieurs journaux et un paquet de revues pour essayer d'avoir une vue complète de la situation économique, et ensuite passer encore plus de temps à séparer le réel de ce qui ne l'est pas. Ne serait-il pas plus pratique (et beaucoup plus efficace) de remonter directement à la source?

Joignez-vous aux milliers de décideurs canadiens gagnants qui lisent *L'Observateur économique canadien* pour leur séance de rapport mensuelle. Rempli de renseignements disponibles nulle part ailleurs, l'OEC permet d'avoir une vue générale rapide et concise de l'économie canadienne. Il est inégalé par sa fiabilité et son exhaustivité.

Une seule source

Les consultations que nous avons eues avec nos nombreux lecteurs, des analystes financiers, des planificateurs, des économistes et des chefs d'entreprise, nous ont permis de présenter l'OEC dans son format actuel en deux parties, qui a été bien accueilli. La **section de l'analyse** contient des commentaires qui donnent à réfléchir sur la conjoncture économique, les problèmes, les tendances et les développements. L'**aperçu statistique** contient l'ensemble complet des chiffres réels pour les indicateurs économiques essentiels : les marchés, les prix, le commerce, la démographie, le chômage et bien d'autres encore.

Plus pratique, plus simple, plus facile à utiliser qu'auparavant, *L'Observateur économique canadien* vous offre plus de 150 pages de renseignements poussés sous une seule couverture.

Pourquoi acheter l'OEC?

En tant qu'abonné à l'OEC, vous êtes directement relié aux analystes économiques de Statistique Canada. Le nom et le numéro de téléphone des experts qui peuvent vous aider à résoudre vos problèmes particuliers de recherche ou trouver des données spécialisées sont cités dans les articles et les rubriques de l'OEC.

Vous recevrez également un exemplaire gratuit du **Supplément statistique historique** annuel. Vous aurez ainsi devant vous soixante années de données rétrospectives et ce, à titre gracieux.

Pourquoi devez-vous donc attendre que d'autres publient les données de Statistique Canada qu'ils ont reprises alors que vous pouvez les obtenir directement à la source? Abonnez-vous à *L'Observateur économique canadien* dès aujourd'hui.

Le prix de l'abonnement annuel à *L'Observateur économique canadien* (n° 10-230 au catalogue) est de 220 \$ au Canada, de 260 \$ US aux États-Unis et de 310 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, écrivez à : Statistique Canada
Division du marketing
Vente et service
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

ou adressez-vous au Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche de chez vous et dont la liste figure dans cette publication.

Si vous le préférez, vous pouvez envoyer votre commande par télécopieur au 1-613-951-1584, ou téléphoner sans frais au 1-800-267-6677 et utiliser votre carte VISA ou MasterCard.

THE 1994 CANADA YEAR BOOK

Your indispensable and comprehensive reference source on Canada

For essential information on Canada, turn to the *Canada Year Book*. An invaluable resource, the 1994 edition is beautifully designed in an inviting and easy-to-read format.

The 1994 *Canada Year Book* examines recent events, changes and trends in great detail. Organized carefully into 22 chapters, it answers questions on virtually every topic from geography through health to banking.

This edition features:

- ▶ Over 700 crisply written pages packed with eye-opening information on life in Canada — from social, economic, cultural and demographic perspectives
- ▶ 250 concise tables plus 63 charts and graphs that put statistical information into focus
- ▶ Stunning photographs capturing distinctively Canadian scenes by some of this country's finest photographers
- ▶ Fascinating short feature articles covering everything from archaeology to white collar trends

Trusted for over 125 years by students, teachers, researchers, librarians and business people, the *Canada Year Book* is the reference source to consult first on all aspects of Canada.

An enduring addition to any home or office library!

ORDER YOUR COPY OF CANADA YEAR BOOK TODAY.

Available in separate English and French editions, the 1994 *Canada Year Book* (Catalogue No. 11-402E) is \$59.95 plus \$5.05 shipping and handling in Canada, US \$72 in the United States, and US \$84 in other countries.

To order, write to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, Ottawa, Ontario K1A 0T6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication.

If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and charge it to your VISA or MasterCard.

L'ANNUAIRE DU CANADA 1994

Un ouvrage complet et indispensable sur le Canada

Pour obtenir des renseignements essentiels sur le Canada, consultez *l'Annuaire du Canada*. Inestimable source d'information, l'édition de 1994 est un ouvrage d'une présentation très soignée, attrayant et facile à lire.

L'Annuaire du Canada 1994 étudie en profondeur les événements, les tendances et les changements récents. Divisé en 22 chapitres, il répond à vos questions sur presque tous les sujets, depuis la géographie jusqu'à la santé et la banque.

Voici ce que vous trouverez dans l'édition de 1994 :

- ▶ Plus de 700 pages écrites dans un style vif et pleines de renseignements intéressants sur les dimensions sociales, économiques, culturelles et démographiques de la vie canadienne
- ▶ 250 tableaux concis et 63 graphiques et diagrammes qui permettent de mettre en perspective l'information statistique
- ▶ Remarquables photographies de paysages typiquement canadiens par certains des photographes canadiens les plus illustres
- ▶ Courts articles fascinants sur des sujets divers, depuis l'archéologie jusqu'à l'évolution de la situation des cols blancs

Ouvrage de référence de prédilection des étudiants, des enseignants, des chercheurs, des bibliothécaires et des gens d'affaires, et ce depuis plus de 125 ans, *l'Annuaire du Canada* est celui qu'il faut consulter en premier pour en savoir plus long sur tous les aspects du Canada.

Un volume que vous voudrez conserver longtemps dans votre bibliothèque ou au bureau!

COMMANDEZ DÈS AUJOURD'HUI VOTRE EXEMPLAIRE DE L'ANNUAIRE DU CANADA

Vous pouvez vous procurer la version française ou anglaise de *l'Annuaire du Canada 1994* (no 11-402F au catalogue) au coût de 59,95 \$ (supplément de 5,05 \$ pour les frais d'expédition et de manutention) au Canada, 72 \$ US aux États-Unis et 84 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, écrivez à Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le centre de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste qui figure dans la présente publication).

Si vous le préférez, télécopiez votre commande en signalant le 1-613-951-1584 ou téléphonez sans frais au 1-800-267-6677 et portez les frais à votre compte VISA ou MasterCard.

